工商晚報
THE KUNG SHEUNG EVENING NEWS
督印及承印：工商日報有限公司
香港灣仔分域街十八號
各部電話
編輯部：七三〇七〇六
採訪部：七二〇六二七 七二三四九二
營業部、廣告部：七三九三〇七 七二〇七〇八 七二七二八二
社長室：七二四八五四
總編輯：七二七二二弍
經理室：七二七二六一
秘書室：七二七二叁弍
中區辦事處：二二一五四五 二二一二三八
電報掛號二〇七五 郵箱六二號
新聞紙第八五二九號
出紙兩大張售價壹毫

今日天氣
預測今日吹和緩之東風，天色晴朗及乾燥，氣溫大致與昨日相同。午間溫度爲攝氏二十七度（即華氏八十度），濕度爲百分之四十七。

美俘在大陸十四年 終於想起自由可貴
今晨招待記者說在大陸患思鄉病

【本報訊】由於長久的思鄉情緒激動下，促使了一個在大陸居留達十四年之久的美俘，變節美俘，重燃他再返自由世界的信心。

在韓戰被俘後拒絕遣返美國的士兵韋爾斯，在中國大陸居留十四年後，於昨日攜同他的中國籍太太李開源，由羅湖中英邊境進入香港境，今日上午十一時他在希爾頓酒店外國記者俱樂部舉行記者招待會。

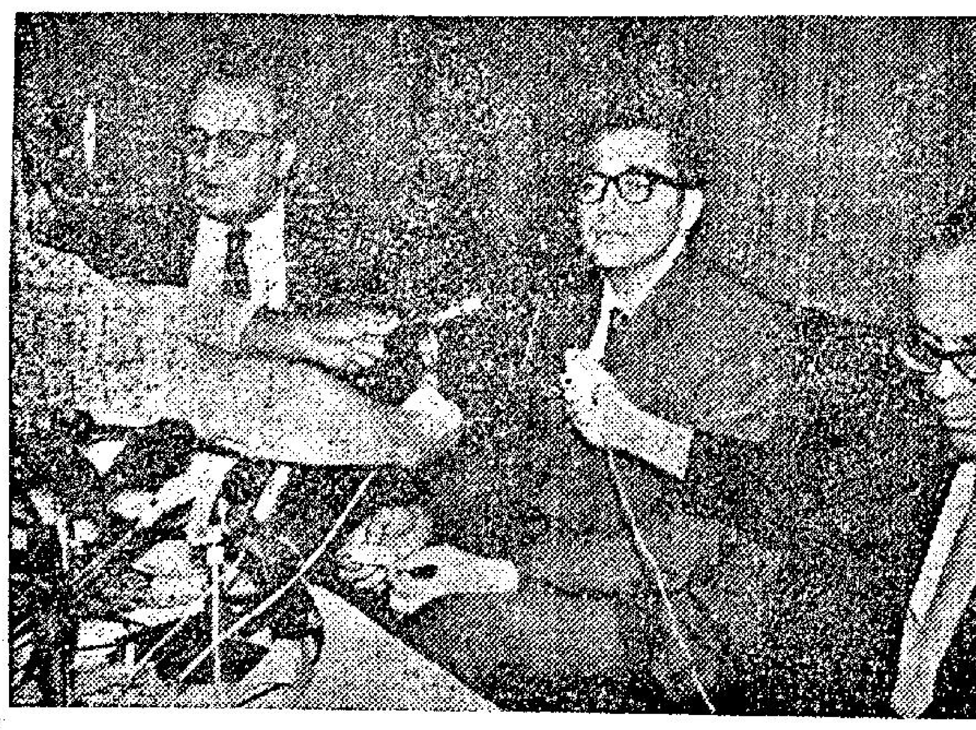
在招待會中，這名留居大陸達十四年之久的美兵，一再強調說，他在大陸共區生活時，常起去國懷鄉之思，但有時也覺得無所謂。

韋爾斯憶述他是於一九五一年五月在韓戰中被俘的。起初過了兩年牢獄的生活，後來中共把他釋放了，並准他入「北京大學」讀中文，讀了四年畢業，現在他已能讀中文報紙及講寫。畢業後他一直在中共之「北京外文出版社」做翻譯工作。直至兩年多以前，他受不了懷鄉病的沖激，就起念離開大陸返國，結果至現時始償所願。

問及他最初爲甚麼要決定留在大陸共區時，韋爾斯言詞閃縮，沒有給人滿意作答。因爲他在大陸共區受中共教養了十多年，所以當談到中共的政策及情況等問題時，韋爾斯也說好話的多。

他也談及在共區那麼久沒有上過教堂，不知道宗教情況怎麼樣。

韋爾斯現年卅三歲，他的中國妻子名李開源，廿五歲，他們是在一九六一年在大陸成婚的，現時已生下一女，十五個月大，名叫培芬。他和他的妻子是在北平邂逅的。韋爾斯現時在港的生活，是由美國領事館照顧，並正在辦理回美的手續，他的老家在紐約州。



自大陸釋出之美俘韋爾斯今晨招待記者

美菲官員舉行初步會議 駐越美軍度假 可能不來香港
改以馬尼剌爲美軍度假地區

【華盛頓二十日合衆國際社電】國防部於星期二拒絕評論馬尼剌所傳南越美軍可能前往馬尼剌而不再前往香港休假遊樂的消息。一個五角大廈發言人說：「那項休息與遊樂政策，正在予以檢討中，但迄未有作出若何決定。」

其他方面人士指出：美國與菲律賓官員，在馬尼剌所舉行的任何會談，將仍在初步階段。

香港作爲休憩與遊樂的用途，在中共指摘美國使用那個英國殖民地爲「侵略」越南基地之後，經已縮減起來。

美國和英國，均否認那些指摘。但美國說明他們暫時停止駐越南部隊在香港度假，美國第七艦隊的水兵，仍然訪問香港。

上星期日與本週一賽馬 會員棚及公衆棚 均破獲外圍賭檔
開賭者罰廿元投注者罰十元

【本報訊】警方一般調查組，於去週末與本週一賽馬中，在馬會公衆棚與會員席內，破獲六宗外圍馬，連男帶女，一共拘獲十九人，今晨分六宗解控銅鑼灣裁判署，其中五宗承認控罪，開賭者，被判罰款二十元，下注者被判十元，搜獲賭款充公。六案中，最大之一宗，四名被控開賭與下注者俱不認罪，被諭令押候本月廿五日審訊。開賭者批准每人具保五百元，下注者每人具保五十元外出候審。

高福耀昨晚在馬會 由三樓碌落地下
直至今晨始被發覺送醫院

【本報訊】港澳故股商高可寧氏之次子高福耀，今晨六時許，被人發覺在馬會會員棚梯級間昏厥，馬會當寮人發覺後，送院救治。

據說：高氏昨晚在馬會六樓飲酒，及至準備離開馬會時，發覺馬會內之升降機已停止使用，結果，祇得由梯間步下，也許他酒多了，至半途，由梯間直碌至地下。

由於此意外事件，發生在深夜，馬會中人多已收班，無人獲悉，直至今晨六時許，馬場開放晨操時間，始由一位馬評家發現，認出爲高氏，即通知馬會司理晏嘉士，轉送醫院急救。

記者今晨曾與高氏家人接觸，但家人祇說高氏離開馬場時扭傷左腳。

諮詢處流動車 今移觀塘辦公

【本報訊】由九月十三日起在黃大仙工作之諮詢指導處流動服務處，將於今日（星期三）移往觀塘。

該流動服務處將有充份資料、表格、小册子等，並設兩名指導人員，以便解答有關政府各項規則及手續之詢問。

該服務處除星期日及公衆假期外，逢星期一至星期五每日由上午九時卅分至下午四時卅分辦公，星期六之辦公時間，則爲上午九時卅分至十二時卅分。該流動車將派駐觀塘，繼續試辦一個月，以估計市民之需要。

從九月十三日至十月十六日該流動車在黃大仙工作期間內，一共接獲詢問一、一六九宗，其中詳細詢問八九五宗，指示性之簡易詢問二七四宗。

諮詢指導處處長鍾耀基今日稱：在黃大仙進行之試驗，甚爲滿意。

黃大仙居民將來如有進一步之詢問，可經由黃大仙街坊會與諮詢指導處聯絡。該街坊會並備有就業指導等小册子，以供取用。

該流動服務處乃諮詢指導處辦理此類流動服務之第一項，係在一輛車上辦理。該車將停放觀塘路與同仁街轉角處政府辦事處大廈側面之空地。

關辦務，據說：今晨

孔教大成中學 明日行畢業禮

【本報訊】孔教大成中學定明日下午三時，在九龍黃大仙大成道該校舉行畢業典禮。

該校校長何艾齡博士已請教育司簡乃傑屆時主持典禮，並請簡乃傑夫人授憑。

九龍馬頭圍女童營 兩少女逃出
她們在灣仔區被捕 涉嫌充當應召女郎

【本報訊】警方今日宣佈追尋兩名於上週末在九龍城馬頭圍女童營出走之少女。

該兩名少女於本月十五日在銅鑼灣裁判署，由法官根據一九五一年婦孺保障條例下令將其送該營暫管。

上述兩名女子，涉嫌充當應召女郎，於本月十一日警方人員突擊檢查灣仔一幢樓宇時將其捕獲。

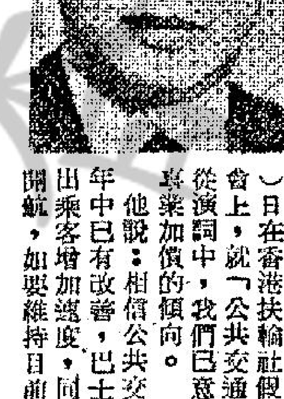
消防處幫辦涉嫌 貪污七百元
警方在進行調查中

【本報訊】一名隸屬本港某一部門的幫辦，今晨在九龍旺角地區涉嫌貪污，被警方反貪污部帶返警署查究。

該名幫辦，屬於旺角一個政府機構，專門處理防火與火警有

燎原之火　陳弓作

交通諮詢委員會主席暗示 支持舟車加票價
認爲提高票價可改善服務



交通諮詢委員會主席簡悅強

【本報訊】在所有公共交通業醞釀加價聲中，公共交通諮詢委員會主席簡悅強昨（十九）日在香港扶輪社假文華酒店舉行的午餐常會上，就「公共交通收費問題」發表演講。從演詞中，我們已意味到該會有意支持交通事業加價的傾向。

他說：相信公共交通服務的水準在過去數年中已有改善，巴士數目之增加速度，已超出乘客增加速度，同時亦有若干新小輪航綫開航，如要維持目前服務水準，我們或須付更高的票價。

他續稱：他不知加價會否成爲事實，但改善服務勢將引起三項財政問題，他說：公共交通的財政是由四項因素所操縱的（一）服務的水準，（二）投資者的利潤。（三）旅行稅的稅率（專利稅）。（四）票價的總收入。這四項因素具有連帶性，如果其中三項是決定了，那末第四項便隨着該三項業而變成肯定。比方說，要改善服務，便要減低投資者的利潤或是減低專利稅，若不然，便必要提高收費了。倘若公共交通的成本加重了投資者的利潤要保持不變的話，除非是服務水準降低，否則便要削減專利稅或加費了。

簡氏指出：引起一般人爭論的便是決定這些因素的辦法。他表示服務水準不應降低，因此投資者的利潤應否削減呢？如若要又需削減多少？專利稅應否維持不變呢？票價又應否保持目前的狀態呢？

他表示該項演講的目的，是在於鼓動市民首先討論交通事業的財政問題，然後決定車票與船票應否加價。

他又說：提高車船票的價格，並不一定是帶來壞影響。廉價而惡劣的交通，對本港的經濟，爲害更重於略增票價而改善服務。

他更說：「本人相信本港人均準備付出合理的代價來換取有效的交通系統，而不願意接受廉價而不充足的交通服務。」

簡氏又在詞中論及收費率劃一制度的好處與壞處。但他並未及提服務態度，究竟服務態度應否算爲服務水準，在討論此項問題時，應否要爲給予考慮呢？

本週內展出 美國工藝品

【本報訊】一百多種美國工藝品，包括精美之陶器，與毛織品等，將於本星期六在大會堂藝術館展出。

該種由金屬、木材、水泥及紡織品等製成之工藝品，乃自美國明尼蘇達州聖保羅藝術中心裝運，由本港美國新聞處籌備展出。

展出日期至下月十四日止，歡迎各界參觀。

較早時間，據說該名幫辦到達旺角某一廠商號，指出該商號有未符合該機構的法例。

據說：在雙方談話中，涉及現款七百元的問題，但警方反貪污部，就在這件事最緊急的時間，表露身份，將該名幫辦帶走。

據說：該名幫辦現正在港島某一警署進行調查中。

在公寓內開私寨 兩個應召女郎 把警員當嫖客
寬衣解帶之際被捕

【本報訊】三名女子，涉嫌在九龍彌敦道美麗都大廈經營私寨，今晨被控於南九龍裁判署，分別被判罰款。被告：（一）何惠芬，三十八歲，女傭，被控於本月十七日在美麗都大廈五樓華納公寓（譯音）非法開設私寨。（二）黃鳳，二十二歲及（三）伍麗嫦二十歲，兩人同被控協助第一被告經營私寨，三被告均於日前担保外出候審。

今晨第三被告伍麗嫦未到庭，法官命伍某一百元保款充公。而第一、二被告則認罪。

主控稱：本月十七日兩名警員扮成嫖客到達上址，第一被告乃向彼等招呼，並問他們是否叫姑娘，而警員佯稱：「是」。後來第一被告乃電召第二、三被告來，第二、三被告分別帶兩名警員入房，隨即寬衣解帶，一絲不掛，就在此時，外面便有大批警員趕到，將第二、三被告拘返警署。

結果第一被告被判罰款三百元，第二被告罰款三十五元，而第三被告因未出庭，一百保款被充公。

我在越南前線
美國記者　魯賓摩爾

美國名記者魯賓摩爾爲了搜羅南越叢林游擊戰爭眞相，曾以平民身份，接受美軍在南加州勃勒堡設立之特種游擊訓練班全部課程，卒業後，被派至越南戰區，隨同第二特種游擊部隊進入戰地前綫，作現場的深刻觀察。寫成「綠帽子的榮譽」一書問世。

本書所述，極游擊戰爭之殘忍酷烈與及驍都機智之能事，確屬駭人聽聞，不可多得之離奇的和富有趣味的戰爭文學。

本書在美出版後，立即成爲全美暢銷書之一，并引起廣泛的熱烈討論，羣許爲「南太平洋的故事」及「醜惡的美國人」兩大名著精華之佳作。

本報爲介紹此越南前綫之戰地報導，特摘譯重要部份，排日刊登，易名爲：「我在越南前綫」，明日刊出，敬請讀者留意。

香港癌症死得人多 與吸烟有關
有廿年資格之「老槍」最危險

【本報訊】香港防癌會發言人稱：過幾年來，本港癌症死亡人數逐年增加，這和吸烟人數的增加是很有關係的。

發言人說，在吸烟的初期，是不容易發覺有肺癌的，一般人發覺患肺癌的，大多數是在吸食香烟二十年之後。初期不容易發覺的原因，是在初期什麼痛苦或連疲倦的感覺也沒有。所以爲了預防癌症，首先就是不要吸烟。

發言人警告那些青年人，特別是學生們不要吸食香烟。因爲香烟不但可能導致肺癌，而且還可以影響人們的心臟，或產生支氣管炎，使到人們的壽命也縮短很多。

在一九六四年至一九六五年的醫務處年報裏面說，在該年度中，患癌症的人數共六千七百一十八人，死亡的有二千七百四十七人。

赤柱別墅 被匪爆竊

【本報訊】這個「空城計」擺得太久了，赤柱春坎角道一間別墅，在大前日（十七日）與昨日之間，不知何時被鼠竊入屋偷了一批衣物，該批衣物包括一副望遠鏡共值八百五十元。

據警方調查，該竊賊是在上述時間內爬過花園的圍墻而入屋恣意如取如携的。迄今警方仍未拘獲嫌疑的竊匪。

港九將劃分十區 由市政議員駐守
隨時接見居民聆聽其投訴

【本報訊】本港不久將實行看守制度，以接受居民有關徙置屋居民清除，清潔問題，與及其他事宜之投訴。

據了解，市政局之非官議員，將于下星期一日舉行記者招待會，宣佈及解釋此種新制度。

港九可能劃分爲十個區，每一區預料將有兩位市政局議員負責，隨時聆聽居民之投訴。

元朗新警署 今日啓用
伊輔署長主持開幕

【本報訊】元朗新建成之分區警署，今晨開幕，由警務處長伊輔主持，伊輔在開幕典禮上致詞謂：「由於人口增加，新界日益重要，和警方面對着複雜的問題，於一九六三年就需要建立一個元朗新分區警署了。」

元朗年來已有擴大，新警署是一所現代化建築物，其設計與新近落成的黃大仙及官塘警署相似。

歐金報跌 港市跟順

據說，歐洲金價今晨報跌了一仙半美元。

F金頭盤，以低價二六一·五開出（昨收市二六一·八七五），隨告呆住（九時三刻）。

昨天本文預測，K金走勢將偏順，幸尚不悞。

美電按五·七四，通天單按五·七三五，加單按五·三三。

大鈔成五·七三三七五，細鈔成五·七二七五，日元（現貨）一·五三，宋紙（現貨）一·四六六五。

貫紙成三五元（大），及三〇元（小）。

白金按價九六〇元（每司兩）。

香港屋宇建設處長范夫稱 廉租屋宇加租 絕無迴旋餘地
延遲加租日期則可予考慮

【本報訊】屋宇處長范夫，昨日接見北角新邨居民協會代表時，表示對屋宇建設委員會關於北角新邨廉租大廈明年四月起加租百份之十的決定，無法收回。但對該居民協會要求延遲加租實施日期則表示將予考慮。

北角新邨居民協會首長江裕昌、陳友德、劉五常、石振光、陸鏡榮、陳坐炘、楊士釗等携同該會反對加租意見，昨日上午謁見屋宇處長范夫，屋宇建設委員會代總經理黨勞、秘書烈德亦在場。

范夫於答覆北角新邨居民協會代表要求收回該項加租成命時說，屋宇建設委員會對該項加租問題經過長期的考慮後，認爲有此必要始行決定，並且於去年十月經市政局會議通過。故不能將其收回。

各代表呈述反對加租理由時，認爲自從銀行擠提事件後，樓宇價普遍低落，經濟陷於不景，於此時加租則不合時宜。范夫答稱，雖然一般樓價略爲降低，但租值下降甚微，況且因爲目前樓宇保養費用，差餉，貸款利息及保險費之增加，屋宇建設委員會爲着自身生存起見，迫不得已才決定提高租金。

代表們問：會否考慮到，這次加租會刺激物價發生連鎖性的上漲？屋宇建設委員會負責人說，此事非本會所能控制。

代表們問，廉租屋是政府一項德政，一般市民均有賴政府不會加租，相反的，還以爲屋宇建設委員會於償還本息後將會減租。

范夫答稱，這些廉租新邨並非是福利事業，其性質實與私人投資樓宇相差無幾。

居民代表又問，現在決定加租百分之十，但兩年內不會再加，但兩年以後是否仍會加租？

范夫答稱，屆時將看情形而定，不過政府當局決不會無限制的一路加租。

最後范夫表示，將把北角居民協會所提出的各項意見，在本周內屋宇建設委員會財政小組會議中進行討論，並對該會要求延遲加租實施日期一事予以考慮。

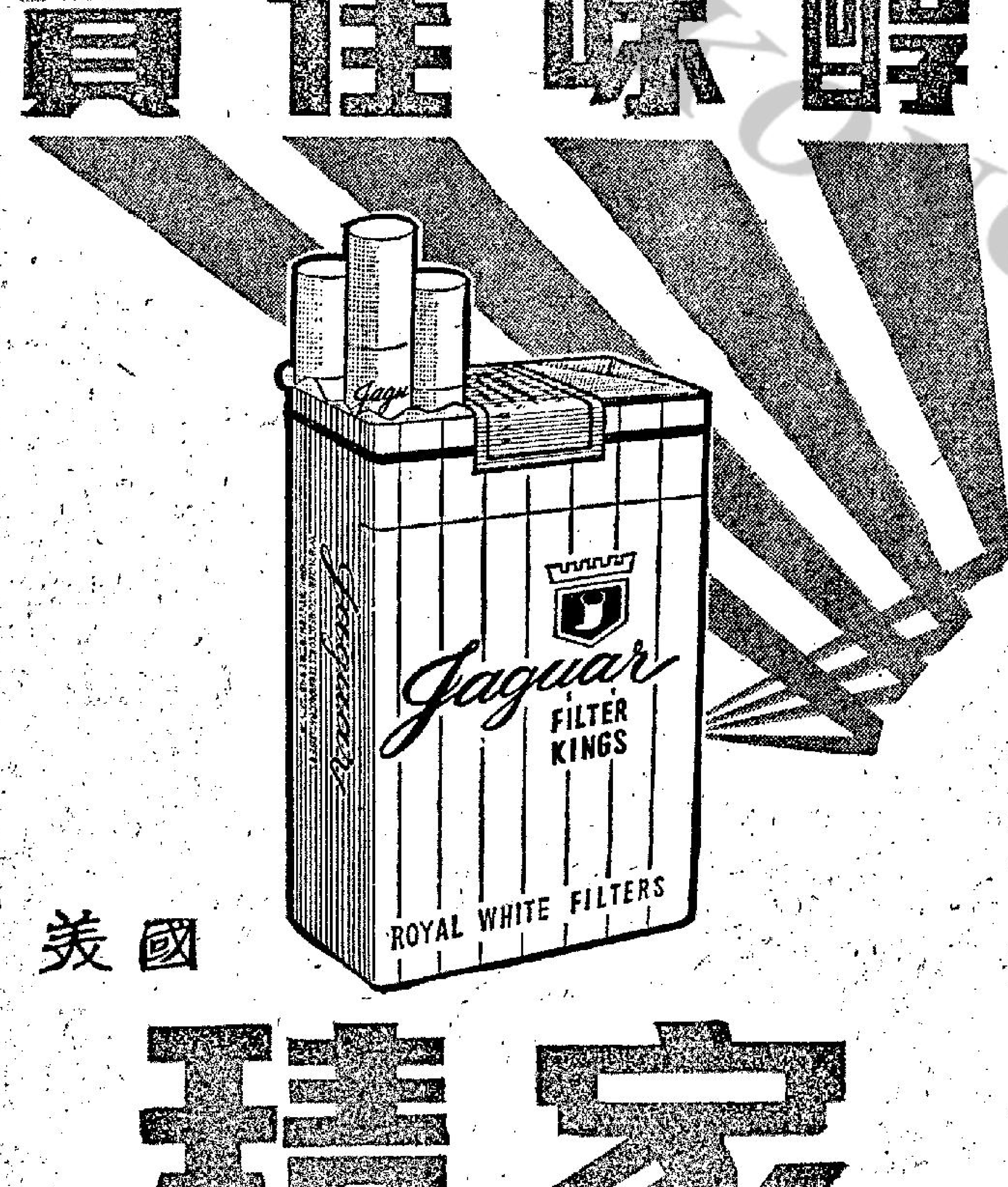
北角新邨居民協會，昨晚召開常務理事會議討論這次交涉之結果，並擬去函市政局與立法局及各街坊會，呼籲請各界人士支持該會，要求取消加租的決議。

秋高氣爽·旅遊及時
最低消費·最佳享受
泰國漁村
十元遊新界
可享受：
㈠自備專車接送乘客環遊新界一週。
㈡在泰國漁村划艇一小時（免費供應）。
㈢在泰國魚塘內釣魚一小時，釣得魚類全部奉送。
㈣豐富魚餐一度（中西任選）。
旅遊劵請向九龍周生生金行及各分行購買。

晉侓詩文集
出版
道林紙精印
每册二元五角
九龍旺角老街集成圖書公司
香港天樂里文教書局均代售

山度士輪安那北其輪運到大量新貨
最後兩天加強服務！
（酬謝顧客）（一年一度）金山橙特價週
（十月十五日至廿一日一連七天）
一一三庄、一三八庄、一六三庄、新奇士原箱：卅九元 半箱：十九元半
一八〇庄、二二〇庄 新奇士原箱：卅六元 半箱：十八元
同等品質比市面約平八元，有此靚貨，才是眞正特價！
散庄金山橙每打三元八角至六元二角（每打已減去六角）
港九兩店特設一元特價果包（雪梨、蘋果、西橙）保証好貨一元代價全家享受
電話接單，港九各地，多少送到，家庭自用，設宴筵客，保令滿意。
總店：中環德輔道中九十九號 電話：四四五一八一至四
分店：旺角彌敦道六七九號 電話：八一二八七二 八一一四七〇 八一一四二五 八一五八八七
時新鮮果公司

質佳味醇



美國
積家
濾咀長烟
濾咀潔白高貴·烟味特別香醇
廿支庄每包七毫
總代理：陳漢深出入口商

性感的豹美人

這位丹麥小姐把香烟插在一根長烟管的一端，然後點火抽吸起來。烟管看來跟韓國人所用的相似，人則宛如一頭小豹，因爲所穿衣褲上的花紋和斑點，跟豹子很相像的。但是，不論這頭小豹怎樣危險，一定也會有人冒生命之險去獵取的。這說法，閣下可同意？（泛亞社）

不理毛幫抗議 印尼不再倒向中共

軍方命共黨人員報到

【吉隆坡廿日合衆國際社電】印尼陸軍電台昨天說：共黨領袖艾地，仍在東爪哇流蕩，召集反政府的叛徒和舉行會議。

據馬來西亞電台報導該報消息說：艾地的總部設在文那支里城，並向鄰近的鄉村劫掠。該報說：上週有關艾地已在上爪哇被捕的報導是錯誤的。

艾地並無成功的跡象，據馬來西亞電台引述耶加達方面的消息說：共黨叛軍正以聲爲單位在中爪哇集結。

耶加達軍區司令章拉哈迪蘇穆已下令暫時禁止印尼共黨和七個被共黨滲透的青年，婦女，學生和勞工社團活動。上述社團領袖已被限令於星期日之前向附近的警察或軍事總部報告，否則將受懲處。耶加達電台並於昨天宣佈：於下星期一之前仍未表示效忠蘇卡諾總統的警察和軍人，將受嚴厲懲處。鎮壓共黨的措施，是於右翼人士蘇哈圖將軍成爲永久性的反共陸軍的參謀長後的第二天實行的。

蘇卡諾曾於昨天再召集內閣會議，但耶加達電台祗宣佈說：會議討論有關繼續與「友好」國家維持關係之事。該電台又說：蘇卡諾已召集地方軍、政首長於星期六在首都開會，並接受訓令。但蘇卡諾與陸軍將領的計劃爲何，則未有透露。在面對某些地方性的軍事對抗的威脅之外，蘇卡諾政府並面對來自先前的親密盟邦中共的可能的危機。

觀察家消息說：印尼外交部對北平於星期一所提關於共商務參贊辦事處被軍人襲擊的抗議，感到迷惑。但外交部已於昨天表示不理會中共的抗議。其他外國大使館對中共所提及搜查之事，也無所知，所以對中共的指摘也感到迷惑。中共那座黃色建築物的外表，並無被像北平所說的被粗暴侵掠的跡象。

觀察家又說：印尼似已趨向自主而不再倒向北平，此事將妨碍中共與印尼的聯盟，而某種形式的危機似將會發生。

印尼叛軍心好狠 又再殺兩名軍官

官方下令封閉萬隆六間大學

一說中共印尼暫時不會疏遠

【新加坡十九日法新社電】耶加達電台今晚說：印尼叛軍在九月三十日政變（在政變中叛軍曾殺死六個將官）失敗之後，曾於十月二日在爪哇拷問和殺害兩個軍官。

那些受害者，是在日惹被叛軍所擄去的卡加圖上校和蘇約諾中校。印尼陸軍部隊，於星期二晨在那個市鎮外六公里的地方發現他們受過刑辱的屍體。

那個電台引述隨軍情報處處長蘇布羅杜少將的談話說：蘇卡諾總統經已分別追贈那兩個軍官爲准將和上校。他們將於星期四在日惹城重行安葬。

那個電台并說：高等教育部長達耶布經已下令在萬隆封閉六間大學，在茂物封閉一間并在中爪哇其他各地封閉一間。那些大學涉嫌牽涉九月三十日的政變。

【耶加達十九日路透社電】印尼第二副外長哈索諾今天在此間說：中共指印尼陸軍侵入中共駐耶加達大使館內一機構搜索而就這宗提出抗議之後，中共和印尼的關係不會破裂。

哈氏是該部的發言人。他說：中共和印尼的關係不會「惡化」或「疏遠」。

哈氏是在中共駐印尼「大使」姚仲明跟印尼外長蘇班德里奧晤談半小時後，對記者的問題作答。

姚仲明是被蘇班德里奧召往，或者是自行走訪蘇氏提出抗議（據報：中共已經以一份抗議書送交印尼駐北平的大使），現在還不清楚。

哈索諾說：蘇班德里奧和姚仲明的晤談「氣氛十分友好。」詢以印尼和中共是否會陷入關係破裂的地步，哈氏強調「不會」。

蘇班德里奧在商談完畢離去時，對記者說「無可奉告」，中共「大使」姚仲明則揮手叫記者走開。

今天較早時，印尼總統蘇卡諾曾在此間其總統府內跟蘇班德里奧（蘇氏且爲印尼的第一副總理），印尼第二副總理李鍼納和印尼陸軍參謀長蘇哈圖少將晤談。

詹森總統漸趨復元

【馬里蘭州比提斯達十九日法新社電】白宮發言人今晚敘述詹森總統的情況說：「那列火車正依照所指定的速度在軌道上移動中。」

白宮發言人莫耶斯說：詹森總統在施行割除膽囊外科手術之後，迅正獲得復元，他已能愈來愈容易隨處走動，每天都做到較多工作。那個發言人並說：電氣心臟記錄器顯示詹森總統心臟的機能并無若何不正常之處。

各醫生可能在明天確定詹森總統能離開比提斯達海軍醫院遄返白宮的那個日期。

詹森總統於今晨曾在醫院花園裏散步一小時三十分鐘。他在下午曾批閱各項官方文件，并簽署廿二項法律。

詹森總統曾由其太太陪同散步，他隨後在那間醫院五樓的陽台上作循例的休息。

印尼政變事件 爲甚麼這樣慢？ 中共昨始報導

【東京廿日合衆國際社電】中共「新華社」昨天對印尼十月一日的政變及其發展，第一次作出審慎的報導。

該篇題名爲「印尼局勢的突然和戲劇性的政治改變」的文章長達七千字。

這篇文章說：九月卅日的運動是爲了反對美國中央情報局所發動的顛覆運動。蘇哈圖率領大批軍隊鎮壓了九月卅日運動。耶加達已陷入恐怖統治。印尼共黨主席艾迪已指摘「將領委員會」，並呼籲全黨提高警惕，加強團結，粉碎「五害」，蘇卡諾總統曾主持內閣會議。陸軍進行大逮捕，關閉學校，焚毀共黨總部。蘇哈圖出任陸軍參謀長，並高呼「繼續消滅反革命的殘餘份子。」美國帝國主義和馬來西亞感到高興。

東派國防部長前往大陸求援 蘇願與柬友好

【金邊十九日法新社電】柬埔寨元首錫漢諾克和其最高級顧問，在今天決定派遣柬埔寨國防部長諾爾前往大陸，研究中共對柬埔寨給予新軍事援助的問題。作這決定的原因，在於叛亂份子「自由高棉」人員的活動已經增加。據說：這些叛亂份子是以泰國境內爲活動基地的。

【莫斯科十九日法新社電】蘇聯塔斯社今晚發表一項「受權聲明」，強調蘇聯願意「加強與柬埔寨的友好關係」。

按柬埔寨領袖錫漢諾克於上星期日自中共北平返國後，曾指摘蘇聯領袖因「忙碌」而取消其訪問爲一種有意的侮辱。

塔斯社的聲明說：「錫漢諾克親王的訪問，原定於十一月初進行。但因蘇聯領袖爲一些事先未料及的事務纏身，所以請錫漢諾克親王另安排雙方所接受的訪問時間。蘇聯仍然想與柬埔寨維持並加強友好關係。」

美攷慮建造高速運輸船

【華盛頓十九日法新社電】美國國防部說：美國海軍正在考慮建造十八至廿艘高速運輸船。它們將與國會已批准於一九六五至六六年財政年度中所建造的兩艘貨船同一類型，它們每艘重達一萬八千噸。新建造的運輸船每艘可能載達二萬噸。這些船在船尾和兩側都裝有扶梯，來加速裝卸貨物。

菲國客機今晨失事

機上載客卅七人 目前經已救出十人

【馬尼剌二十日合衆國際社電】載有搭客卅七人的菲律賓航空公司一架DC三式客機，於今天起飛時失事，撞入在尼古拉斯空軍基地一座建築物裡面。

這次失事事件，是在今天上午十時卅二分（格林威治時間爲上午二時三十分，香港時間爲上午十時卅二分）發生的。來自現場的初步報告說：至少有十人經由那架在焚燒中的飛機殘骸中拉出來。據無線電報告說：從焚燒飛機殘骸中拉出的搭客當中，有兩人已經在被昇往醫院的途中死亡。

據菲律賓航空公司發言人桑道斯告知合衆國際社記者說：「現有若干名生還人員，但我們并不知道有幾多人。我們仍然不知道是否有任何人死亡。」桑道斯并說：菲律賓空軍人員，在失事之後，曾迅速趕往那架在焚燒中飛機的現場，并把數目仍然不明的搭客送往附近的醫院去。據一個目擊者告知記者說：那架飛機於跑道滑行時顯然擺動不已。那架飛機在起飛之後不久，即轉向左邊，失去控制力，并在尼古拉斯空軍基地兩座建築物附近撞毀。

五角大廈正式宣佈 美國提高徵兵額 自願服役者增加

麥唐納預料越戰將持續數年

【華盛頓廿日合衆國際社電】據美國國防部的說法：美國把徵兵額提高後，自願服役的人數也已經增加。

美國總統詹森政府因越戰而對南越增兵，乃下令把徵兵額提高一倍以上。

今年夏天，美國每月的徵兵額大約爲一萬七千人，本月份則定爲三萬三千六百人，今年十一月份則定爲三萬六千四百五十人。

今年十二月份則定爲四萬五千二百廿四人。

美國人被徵服役的期間，計爲兩年，自動服役的話，則需服役三年或四年。

美國的徵兵現額，爲一九五三年以來的最高數字。對被徵入伍者，美國海軍陸戰隊和海軍會接受若干人，空軍則不需要，陸軍則常爲容納被徵者的唯一顧客。

照美國國防部今天公佈的數字，在今年九月份，自動投効陸軍的計爲一萬三千三百人，比所定目標額還多二千七百人。在今年八月，自動投効陸軍的則爲一萬一千八百人，今年七月（即美國宣佈打算提高徵兵額的月份）則爲九千零七十六人。

美國海軍陸戰隊一直感到人員不足，在本月和下月份仍需要以被徵入伍者撥入若干人。在今年九月，美國海軍計被撥入一萬五千八百零一人（比所期望的數額多四千二百人），今年八月份則被撥入一萬三千六百廿二人，今年七月份則被撥入一萬一千一百六十五人。

美國空軍方面所收自動投効者的人數，今年九月份爲一萬三千八百卅八人，今年八月份爲一萬五千五百十一人，今年七月份則爲一萬零三百八十八人。美國空軍當局說：九月份自動投効空軍者的人數減少，是空軍當局自作決定的結果，因爲空軍當局所需的人數已經補足，勢須再過若干個月之後才能接納自動投効的人。美國海軍陸戰隊在今年九月份接納自動投効者七千一百五十四人（即其所需的數額），今年八月份接納五千四百五十七人，今年七月份則接納四千六百廿八人。到今年十二月，美國海軍陸戰隊方面還要接納被徵入伍的人。

【佛吉尼亞州．里契崇市十九日美聯社電】美國海軍參謀長麥唐納海軍上將今天在此間說：他預料：越戰會再持續幾個年頭。麥氏預測南越將會成立帶警察性質的地方部隊，以擺脫赤色勢力或擺脫共軍控制的地方。麥氏說：這種部隊應該幾乎全部以南越人爲成員，在軍隊撤離各該地區之後，負起維持地方治安的責任。據說：麥氏是在招待記者時談到這點的。

蘇卡諾替蘇哈圖戴勳章

印尼總統蘇卡諾（圖左），於本月十六日在耶加達任命蘇哈圖少將繼十月一日政變中被殺的雅尼中將爲印尼陸軍參謀長。圖爲蘇卡諾替蘇哈圖佩戴勳章之情形。（合衆國際社無綫電傳眞）

中共指印侵畧 俘虜三名印軍

【東京廿日美聯社電】中共今天聲稱：印度軍隊仍沿喜馬拉雅山隘口侵入。中共警告說：印度軍隊如不退回，將受懲處。

東京收聽「新華社」廣播說：中共邊防軍曾俘虜三名印軍，印軍承認他們是奉命進入探察中共區情況。中共國防部一名官員說：如果印度「繼續進行軍事挑釁，我們將採取正當的自衛行動」。

蘇卡諾告日本記者 除共黨叛亂之外 陸空軍也有參加

【東京廿日合衆國際社電】此間今天刊出消息：印尼總統蘇卡諾曾說：本月一日在印尼參加兵變的並非祇有印尼共黨而已。

本星期二，蘇卡諾曾在耶加達招待一批日本記者。蘇卡諾說：除印尼共黨外，跟這場兵變有干係的，還有印尼陸空軍和總統府衛隊的若干人員。

日本記者報導：蘇卡諾說：「這次兵變是「巨大錯誤」，一面又說：「這是印尼大革命過程的一部分。」

蘇卡諾說：這種兵變行動，是任何偉大革命過程中時常發生的現象。他說：「法國和俄國革命期間，也曾出現類似的事態。」

蘇卡諾說：印尼雖有最近的變故，他則打算繼續執行使民族份子、宗教領袖和共產黨人團結的政策。

他說：「這種政策是要團結進步和革命力量，因此我決定繼續採行這種政策。」

他說：「目前，我的工作是要維護印尼革命，並且加強印尼革命的力量。」

彗星明天衝向太陽

帶着千萬哩長尾 將成最大花爆表演

【紐約十九日路透社電】一顆曳有一千萬哩長尾的彗星，今天晚上以一秒鐘二五〇哩速度向太陽疾馳而去——可能成爲本世紀最大一次的花爆表演。

那顆彗星，預定在星期四上午四時十五分（格林威治時間，香港時間爲正午十二時十五分）在太陽火紅表面三十萬哩的範圍內向前衝進，但到時，那顆彗星將發生何事情，幷無一人知道。那顆彗星，可能在無垠的太空中完全毀滅和吞噬了去。那顆彗星可能分裂成一條長的珠鍊——即在太空中漫佈着無數的小彗星體。那顆彗星，在接受來自太陽熱能的時候，可能突然爆發起來。如果那顆彗星，在接近太陽的時候獲得存在，則在一千年之後會在地球再次出現。當讀者閱讀這個消息之際（三十秒鐘的時間），那顆彗星，已經較近太陽運行七五〇〇哩之遙。那顆彗星，正遵循一條與其他七顆彗星自十七世紀以來所採取者幾乎相同的途徑。

科學家們把他們關於那顆彗星命運的各項假定，是以其他彗星所發生的事情爲其根據的。在一八八二年有一顆彗星像形一樣分裂爲一條耐爲壯觀的珠鍊，在數百萬平方哩的太空中散佈開來。據加州理工學院的棠恩治博士說：「彗星是不能夠加以預測的，但我預料這顆彗星會分裂爲數小塊。」

布倫地叛亂經已被敉平

【利奧波德維十九日美聯社電】據昨晚來自布倫地的消息說：於凌晨發生的反對布倫地國王的叛亂，顯然已被壓平，但是這個中非王國的首相據說已瀕於死亡。

消息說：該市於凌晨時，在王宮和陸軍軍營附近槍炮聲大作。據國王侍從說：當時叛軍曾控制王宮，但國王卻躲藏起來。

他說：他不知道叛變者是警察抑或陸軍，但曾有六人喪生。二小時後，勤王軍開到王宮，國王又再露面。據說國防部次長已失踪。首相比哈在其寓所外面被擊傷，據說傷勢嚴重。至上午十時，市面已恢復平靜，不過陸軍在市內巡邏。不時仍傳來零星的槍聲。

有驚無險

上星期天，見習鬥牛士魯諾在西班牙首都馬德里初次出門時，發現可以在跟牛兒相鬥期間飛身大翻筋斗，作爲助興的插曲。（美聯社無綫電傳眞）

對於越戰策略 曼斯菲爾不滿 部份官員談話

【華盛頓二十日合衆國際社電】美參院民主黨領袖曼斯菲爾，於星期二對於使人獲得印象認爲美國準備向前進行俾在越南在軍事上獲得完全勝利的那些不知名政府官員，加以譴責。

曼斯菲爾告知參議院說：那些不知名的發言人，實無權擬定和詹森總統所宣佈者不同的各項政策。

曼斯菲爾說：詹森總統的政策，是在於透過談判結束那項戰爭。「那是美國的官方政策」。

據曼斯菲爾說：政府發言人所發表那些相反的聲明，是「一種破壞信任不能寬恕的行動。」

他又說：那些不知名官員，對於報紙所刊載關於使人獲得印象，認爲美國即將進行在越南爭取完全軍事勝利政策的通訊，應要負其責任。

美國兩個團體 支持政府政策 對抗反戰示威

【紐約十九日美聯社電】兩個團體，於星期二宣佈各項計劃，俾舉行示威運動支持美國在越南的政策。其中一次示威運動定於星期四在康涅狄格州新哈芬城舉行，另一次則於十月三十日在紐約舉行。

那些示威運動，是用以報復抗議美軍在越南作戰的團體於去週末在美國各地所舉行的多次示威運動。

在新哈勞方面，耶路大學一班學生散發小冊子，宣佈當詹森總統於星期四訪問該城時將在那裏舉行示威運動的各項計劃。

南越廣義地區 發生霍亂疑症

【西貢二十日合衆國際社電】越南官方通訊社於星期二說：公共衛生當局報導在西貢東北三三哩的廣義省發生霍亂疑症四十宗。

在百里梅地區 越共游擊隊 攻特別軍營

【西貢二十日法新社電】越共游擊隊，昨晚在越南中部高地打破數週來的沉寂，其時他們曾在百里居西南四十公里的百里梅襲擊一個特別部隊營地。

那個位於西貢東北約三八〇公里的營地，被八一公厘迫擊砲和無後座力加農砲轟擊之後於下午七時三十分（當地時間）受到進攻，戰事持續至自今晨六時爲止。在那個營地請求空軍支持之後不久，聯絡即告中斷。

百里梅營地，大部份由崇塔納族人所駐守的，其地位於德固東南廿五哩在越共游擊隊在雨季攻勢的高潮中曾成功的對抗越共數週的圍攻。

【西貢十九日合衆國際社電】一位南越軍方發言人今日說，越共部隊現正開始以小單位携同武器向政府投誠，而不再是每次一個人投誠。上星期有三百七十三名越共軍事和政治人員投誠，當時他們携有一挺手提機關槍，六十六件各式武器以及五十五枚手榴彈。發言人說：以投誠的人數來說，「他們所携武器的百分率之高是不尋常的」。越共的編制通常是以基本的三人一組來構成的，三名組員之間互相監視，而每一組僅獲得兩件軍械。單獨一個越共帶同一件軍械投誠，幾乎是沒有可能的事。發言人說：南越政府現正對越共投誠這事從事研究，來找出比較容易在戰鬥中使到越共部隊覺悟來歸的辦法。

余志文日本針灸氣功治療院

痛？？？

保証有滿意的答覆

本院治病保証永不復發
治療奇難頑症中西揚名
每期刊出醫案眞人眞事
藥石不靈之症速來診理

本院主診 骨醫陳珊山 女醫余志文 謹啓

氣功針灸日本電療適應症

神經衰弱	口眼喎斜	風濕疼痛	聾沙耳鳴	急慢性病	遠視近視
失眠心跳	半身無力	胸脇頭痛	皮膚瘡癬	跌打傷症	鼻炎羊癇
體虛尿病	四肢痲軟	腸胃脹痛	瘰癧痔瘻	憂慮善忘	小兒軟痺
未老先衰	高血壓痰	婦科經痛	哮喘痰咳	思想滯鈍	關節腫痛

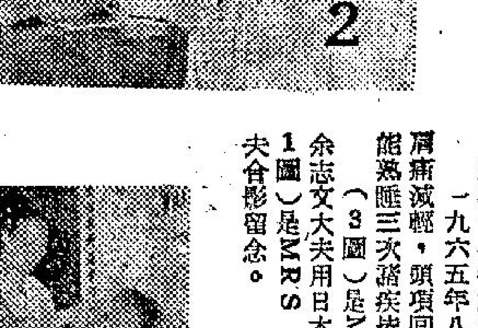
西婦神經衰弱失眠頭痛 頸肩雙手風濕痺脹痛

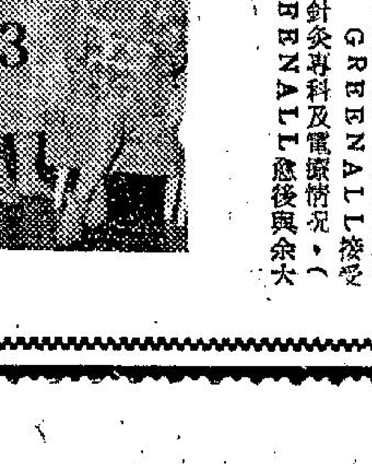
MRS GREENALL，女，五十歲，英國人，住新界大埔山石岡村，患神經衰弱，失眠，頭痛，頸痛，肩痛，頭項回顧困難，睡時雙手脹痛，雙掌心特痛，十指痺脹抽痛，活動困難，歷時十多年之久，屢用西藥治無效。

一九六五年八月一日到本院醫治，一次頭肩痛減輕，頭項回顧自然，兩次雙手不脹痛，且能熟睡三次諸疾皆痊癒。感激之餘，特登報鳴謝。

（3圖）是MRS GREENALL接受余志文大夫用日本氣功針灸專科及電療情況，（1圖）是MRS GREENALL癒後與余大夫合影留念。

1


2


3

日本針灸氣功療法

診斷準確 新法治療

風濕痺痛腫

余志文大夫惠存

愈我頑疾

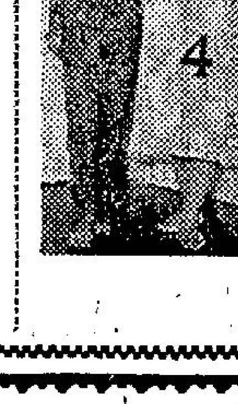
鳴謝人 MRS GREENALL

婦科產後風痛 全身關節疼痛

病者黃寶蓮，女，三十一歲，中山人，住青山道二九六號三樓。產後因上天台感受風寒，患產後風，致使體弱消瘦，精神不振，不思飲食，大便不正常，長流白帶，全身關節痛，皮膚呈黑暗色，雙眼險起黑圈，月經來時腰背腹部劇痛，已患三年，屢用中西葯治均無效。

後得友好介紹到本院治療，一次好轉，兩次關節不痛，三次胃口已開，大便正常。經兩週治療後諸病均告痊癒，身體漸轉肥胖，皮膚紅白，精神舒暢，食量大增。感激流涕之餘，特登報鳴謝。

（2圖）是余志文用日本氣功專科針灸及電療替黃寶蓮施手術的情況。（4圖）是黃寶蓮癒後與余大夫合影留念。黃寶蓮身份證（B074471）


4

余志文練功

氣功雙盤圖

（診症時間）
上午十時至12時
下午二時至六時
夜診八時至九時
禮拜三時至五時
星期日照常應診
（出診特約）

△本院地址▽（即旺角差館斜對面近百老滙戲院左便永安銀行右便）
九龍旺角彌敦道六八七號至六八九號嘉禾大廈一樓
（請由嘉禾大廈正門入內上一樓）

（本院電話）
院長室電話：八〇四〇三
掛號室電話：八〇〇二〇
候診室電話：八〇四一五一

本港參加澳洲商展 有助減少貿易差額

雪梨市長讚賞香港製品成就

【本報訊】新聞處消息：雪梨市長於參觀雪梨商業展覽會香港攤位時，稱許所陳列之本港傢俬爲「超卓」。展覽會經於昨日開幕，市長聲巡於參觀時又曾試乘展出之人力車，並稱之爲貫心之運輸型式。市長又讚賞象牙器皿及其他產品，謂爲製作與裝璜良好。

香港代表團團長利國偉曾致簡短演詞，感謝市長之賞面香港，親到攤位參觀，尤其是對香港陳列品如此注意。

本港派赴澳洲參加雪梨商展之官方代表萬邁稱，香港之積極參加展覽，有助於減少與澳洲貿易之逆差。萬邁曾多次負責香港參展事宜，渠謂：一九五九年渠首次代表香港參加墨爾砵展覽。自後港澳貿易已增加百分之百。但去年底時，香港仍然入超九百萬澳洲鎊。

此次參展，香港政府之攤位有八百方呎面積，總商會攤位四百方呎，旅遊協會則爲三百方呎。

政府攤位展出之露營裝備，首次採用富有吸引力之戶外佈置方式。此外，亦有竹器、地氈、傢俬、陶瓷、電器等陳列。整個佈置，係用東方色彩。

此次參加雪梨商展者有二十個國家，料將促成三百萬澳洲鎊生意。一九六三年舉行時，入場觀衆有六十萬，今年料將更爲成功。

患心臟有孔女嬰 如診斷正確 將可獲生存

美航經理抵港時說

【本報訊】本港「心臟有孔」之女嬰，如截至目前之診斷正確，而手術又正當，將有一百對一之生存機會。此係美國航空公司芝加哥業務經理葛芝保所說，葛氏昨已偕妻到港，將負責送嬰兒赴美接受手術。

葛芝保上月來港出席旅行代理人會年會時，獲悉八月大之女嬰范麗明患此奇症，而香港又沒有設備進行此種手術，乃慨然相助。葛氏以女嬰之父並非富有，無力籌付出鉅額旅費與醫藥費，回國乃代爲奔走，首獲美國航空公司及泛美航空公司之同意，載女嬰來往香港與芝加哥。又獲個人與團體之助，贈女嬰與所需之醫藥費。

范麗明之缺憾通稱爲「藍嬰兒」，即哭泣與發怒時，面孔呈藍色者。

長洲漁民請求 撥地興建新村

【本報訊】長洲爲本港四大漁區之一，漁民人數至衆，目前各地紛已紛與建漁民新村，但長洲則尚付缺如，因此長洲漁業聯合會，特發動與建一條漁民鶴佬新村，希望理民府能撥出適當地點，以便漁民自力興建。

計劃興建之漁民新村，地點在大鬼灣對上之山腰，該處對正長洲之正灣，爲漁船駛返長洲，遠遠即可望見，該會曾計劃興建之新村，最初預算建三十八間，每間估計佔地三百五十尺，爲兩層平頂鄉村屋，則全部可安置七十六家，全部所需面積，包括廁所，垃圾爐及通道等設備，約佔面積爲四萬呎，該處大部份之山地，過去已爲信義宗世界服務會申請作興建信義宗新村，故祗餘近斜坡一段面積，而理民府估計，該處開闢地盤工程相當浩大，且須興建石壆，費用甚鉅，估計要十多萬元，更須留作通道，實難興建所計劃之屋宇，深恐化錢多而建屋少，漁民難以負担，故此計劃被擱置經年，現信義宗新村已另覓地點，擇定在大石口興建，因此該地點已空出，該會希望理民府能將該地點撥給該會進行興建。

漁民對於該處興建新村，認爲最理想，因漁村必須接近海邊，且須近灣泊處所，便能便於管理，該處雖屬半山，但開一石級上落，則並不遠，且長洲其他各處，均已屬私家地，甚難物色得一幅如此廣濶地點。

長洲目前雖逐漸變爲住宅區，但漁民爲數仍衆，現漁船多改裝機動。出海距離較遠，爲使老弱安全計，必須有漁民村之建立，現各處已紛紛興建漁民新村，獨長洲尚付缺如，漁民出海作業，老弱婦孺，均隨同前往，至爲不便，且易生危險，而適齡兒童，更影響就讀，偶染疾病，如岸上有家，亦可留屋內，安心診治，不致因一人染病，影響全家不能出海作業，致全無生產，則經濟將受影響，故急亟能早日建立漁新村。

白鴿票幸運兒 跑馬射中蚊鬚

澳門一賭贏巨款

【本報訊】澳門消息：此間「白鴿票」昨日有人全中「滿卷全紅」，六角錢博了一千五百元的鉅款。

據悉：在沙欄仔六合票舖，昨日有人以六角錢在日廠買了十個字，當廠方開字以後，該票舖核對之後，發現有人全中，六毫錢共中了一千五百元的鉅款獎金。

司機對登記時表懷疑 大埔道十五號A巴士 出現安全駕駛開慢車

【本報訊】繼月前十六號綫巴士開慢車之後，昨日來往新界九龍大埔道幹綫之十五號A綫巴士，又出現「安全駕駛」之行動，據說：其起因係由站長奉令將每一輛開到終站之巴士時間，予以登記所致。

十五號A綫巴士，係由佐敦道碼頭至上水馬會道上水九巴分廠爲終站，目前每七分半鐘開出一班，根據過去正常全程行車的時間，每一單程約爲一小時又十分至十五分。可是，昨天由碼頭至上水總站，卻幾達一小時半，沿途停站，避車，將時間盡量拖延，頗使乘客大爲詫異。

據悉：引起上述「安全駕駛」的行動，乃由於前日下午，該綫的站長接到上級命令，將每一輛巴士到站的時間登記，加該巴士到站時間距離再行開出的時間超逾廿分鐘者，則另行登記，不超過廿分鐘以另紙登記，行走該綫的司機，對此措施深感懷疑，乃有此現象出現。

據悉：目前公司給予該綫的行車時間爲每一單程一小時四十分，此一規定，已有十餘年，向安無異。

一個司機稱：由佐敦道碼頭至上水總站，沿途分站超過卅五個之多，此一數字並不包括設在市區之分站，而該段長達廿四咪之遙，彼等過去到站在正常之情形下，雖有廿餘三十分鐘之時間停留休息，在沿途停站上落乘客，加以大埔道路面狹窄，車輛來往頻繁之情況下，駕駛者非加倍小心不可，因此廿餘分鐘之時間可回復精神體力而已。事實上，過去該綫巴士，並是發生過比較嚴重之意外，即可證明。

一售票員稱：如果此一情形繼續下去，則該綫乘客勢必減少，公司的收入也受損失。

港代表 退出會場

國際針灸會開幕 大會未升起我國國旗

【□□日路透社電】國際針灸大會的一位發言人今日說：出席在此間舉行的國際針灸大會的香港代表團團員三人，昨日在大會開幕時退出會場，抗議大會不升起中華民國國旗。

發言人又說：雖然這三位專家是香港代表團的團員，但他們表示他們是沒有被邀請參加會議的中華民國的國民。

大會發言人說：當大會發起人降下各國的國旗。只餘下日本國旗之後，這三位人士才重回會場。

出席這次爲期三天會議的，是七百位日本針灸專家和來自十九個國家和地區的另外三十位專家，參加的國家和地區，包括澳洲、英國、香港、南越、法國、南韓、蘇俄、美國、加拿大、越南、西德在內。

香港代表是：香港中醫師公會理事長丁景源，及中華中醫學院院長趙少巒。

寶靜安老院 明夏可落成

【本報訊】佛教正覺蓮社覺光法師，兩年前發起建設佛教寶靜安老院，現經政府批准，在粉嶺百福村火車站對面，撥地四萬平方尺，現已動工興建，預期明年七月間落成，可容納年老婦人一百五十人。

該老人院由阮達祖則師義務繪圖，全部建築費及內部裝修費需六十五萬元，現經由何善衡夫婦，及佛教人士，社會賢達大力支持，但不敷數目仍巨，覺光法師呼籲各界人士大力幫助，善款可直交恒生銀行正覺蓮社，即發給正式收條，並在安老院內立碑紀念。

該院尚需要蚊帳、毛毡、棉被、熱水壼、床單、面盆、飯碗一百五十份，亦希各界共同發心，使此老人院順利完成，功德無量。

小型水翼船 票價畧增加

與大型相差較少

【本報訊】港澳綫較小型之水翼船（有六十八個座位者），由本星期五起加價，平日加一元，週末及假日則加二元。

目前之票價，係九月七日所定，平日單程收八元，假日及週末收十五元。比諸以前，分別減低二元及五元。

遠東水翼船公司發言人稱，較小型之水翼船所以與較大型者有別，係因乘客之心理作用，較喜大型。此次調整收費，係使兩者之票價，相差較少。

孟氏甲種獎學金 今日起接受申請

詳細辦法及申請條例公佈

【本報訊】孟氏教育基金會主辦甲種獎學金，由昨日起至本月底止接受中文中學高中三會考合格及英文中學第六班一或二年級而繼續於本港珠海、香江、浸會、廣大、德明、清華、聯大等七間私立專上院校四年制的一年級新生申請。申請辦法如下：

獎學金名額二十名，申請須具有下列資格：(一)香港中文中學高中三年級會考合格之學生，或(二)英文中學第六班一或二年級（LOWER FORM-SIX或UPPER FORM-SIX）修業期滿，並曾參加香港大學入學試或中文大學或私立大專院校聯合招生考試合格，或(三)具有同等程度經審查認可者。(四)身體健康，品格良好而家境清貧者。

申請人須持有就讀有關院校當局推荐函件，及本人身份證、學生證，及高中修業期間之學業成績表及申請資格證件，或與其他有效之證明文件等逕向九龍界限街一七二至一七四號孟氏教育基金會領取本項獎學金申請表。

本項獎學金以一學年爲期（以十個月計），其金額以支付獲獎人就讀院校之學費爲限（不包括雜費），由該會分上下學期兩次直接交付獲獎人就讀之院校。

凡已獲得其他機構之獎助金與生活津貼，連同可能獲得本會之獎學金在內，其總金額每月港幣逾二百元或以上者不得申請。

獲獎人在一九六五年度第一學期須修足應修讀之學分以十七個爲原則，並須各科及格成績在七十五分或以上者，倘不符合上列標準，則取銷該生第二學期之獎學金，此項成績單由有關院校及時送交該會以憑辦理之。

獲獎人如退學或未經該會許可而轉系或轉學他校時，其原有之獎學金權利即予取銷。

獲獎人如經本會許可轉系時，對其修讀科目學分倘未符合該會規定者，必須由校方具函證明，且能於四學年內修足學分畢業爲限。

獲獎人須遵從其就讀院校之指導，如行爲不檢或因其他事故經校方請求取銷其獎學金者，該會得照其請求辦理。

在本獎學金有效期間內，如獲獎人忽獲得其他機構之獎助學金與生活津貼，連同本項獎學金在內每月達二百元以上時，即應通知該會將其獎學金取銷。

申請期限：由一九六五年十月二十一日起至三十一日止。

凡領取本項獎學金之申請表格，須按欄填妥後，限期在十月三十一日前親送回本會，倘其申請表如填寫不完或欠缺所需證件，或逾期送會者將不受理。

市場漫步

十首子

殘秋將盡新冬臨 寢具業進入旺季

還要看天氣是否冷得正常

殘秋將盡，新冬就要來臨，現時不但涼意漸濃，早晚間且有寒意，一般人的起居生活，也要隨季節的轉變而轉變了。

寢具通常是一年中有兩次撤換的，這就是初夏與初冬，現在正是很多人思量撤換寢具的時候，而寢具商的生意，也開始進入旺月了！由於冬季的寢具不若夏季寢具那麼簡單，故此經營寢具的商人，在一年中常望於冬季生意，幾乎是冬季的營業收益可以支持一年的皮費開銷。

寢具有一部份是附屬於百貨業的，但也有專業性的經營寢具，屬於專業性的寢具商，大致分爲三類，第一類是推銷刺繡物品，席類，絲棉被這些床上用品的，這一類的寢具商稱做「綉莊」，因爲他們側重於刺綉物品的推銷，如綉花被面，綉花枕頭，綉花床帽，綉花床墊，綉花椅背等，他們的主要營業對象是嫁娶的生意，有錢人家嫁女，對於刺綉物品以及其他名貴寢具的購置，一單生意三幾千元是平常事。第二類是推銷棉毡，毛毡，床單，珠被的商家，他們的貨色齊備，又是專業性質，很多人購買毡類及床單等，都喜歡帮襯他們，因爲選擇品種和花式比較容易，價錢亦比較公道。第三類是專做棉胎生意的商家，這類商家製成一部份現成的棉胎出售，以及接做定製棉胎的。

現在正是很多人開始撤換寢具的時候，也是嫁娶的旺月，寢具商的生意逐漸增加，因爲一部份用舊了或是殘破不堪再用的寢具，當然要添置新的來應用，嫁娶而組織新家庭，更是要購置各種寢具的。雖然今年很多人消費力減弱，寢具業的生意在原則上也會受到影響，但寢具業商人認爲今年生意的好壞，主要還是基於冬季的一段時間是否正常寒冷，如果天氣不會如去年那麼反常，寢具生意是有可爲的，因爲寢具與普通的日用品不同，如果是寢具不能不添置的話，即使向其他方面的開支來節省，也要購買寢具來應用，事實上；如果沒有一張毛毡或棉被來過冬，試問怎樣捱過一段很長的寒季？故此近日購買毛毡、棉毡、床單、珠被以及定製新棉胎的人，已逐漸增加。更有很多人購買新的草席作爲準備過冬的應用，因爲竹席和藤席現在已不合需要了，普通人購買草蓆，比較用床鋪床單簡便，因爲床單要一個月中洗滌一兩次，用床單舖床起碼要購備兩張床單來替換，但草席可以用一張就夠了，故此做粗工的人，多數用草席舖床，取其經濟利便的緣故。

今年一般冬季寢具的價錢與去年相差無幾，普通的羊毛毡每張三、四十元至五、六十元，上等的駱駝毛毡或美國絨鵞毡，就要一百多元至二百元，棉毡及混合毛毡價錢比較便宜，日本棉毡六〇×八〇的每張十一、二元，七〇×九〇的每張十五、六元，混合毛毡每張廿餘元至三十元。鵞毛被是最名貴的寢具之一，來自美國的，每張三百餘元至五百元不等，絲棉被價錢比較平些，每張一百餘元至二百餘元，普通的棉被是普羅大衆的禦寒物品，其銷路也最廣泛，每張棉胎二、三元至五、六十元都有，加上被袋就要多十餘元至廿餘元，床單價錢亦便宜，每張七、八元至二十元，視乎尺碼及品質而定，至於刺綉的床上用品，那又沒有正價了。

澳門兩救濟機構 改善援助辦法

禁對難胞越發問

【本報澳門訊】天主教救濟會改善救濟逃來難民辦法，凡自大陸逃來的難民，不分男女老幼，除照舊發給新衣服及鞋外，將收容期免費供給十天，現增爲十五天，以天氣漸告寒冷並多發給棉被。

凡由大陸逃亡抵澳的難民，共享救會及「難總」兩救濟機構救濟的權利如下：得兩救濟機構免費供食宿十五天（共一個月）另得救會救濟會發給棉被新衣物等救濟品，復得「難總」給予廿元急賑金。「難總」主管黃兆鴻，教會陸神父，均力禁屬員麻煩逃亡抵澳難民，詢問時僅限於查明確實來自大陸相作算，不得查詢範圍外的各問題，簡化查詢的措施，此項爲禁止有些情報販子從中作祟及抵觸地方法律與增加難民的困擾。

珠海中學 秋季旅行

【本報訊】九龍珠海英文中學，全校員生昨……分別在統一碼頭，佐敦道及尖沙咀車站集[illegible]舉行旅行，目的地有新界沙田、大埔、青山及離島南丫、長洲、梅窩等風景郊區，由各班主任老師率領，乘專僱車船出發，抵達後即由各生分組活動，計有攝影，採集標本、爬山、拔河，該校校長謝士超、主任趙宗福，江友松亦按時分赴上述各區巡視，至是日下午五時後各班始相率乘車船返港，並在出發地點名，各自歸去。

應付牛隻進口激增 增闢臨時牛房

牛艇沉沒損失三千餘元

【本報訊】政府現採取一切可能辦法，以解決由於近數星期來因異常大量牛隻（包括大水牛）進口所引起的存放牛隻地方問題。大嶼山東北岸的大白牛房，現已作爲存放二千頭牛隻之用。如地方仍屬不足，則將採取緊急措施，將長沙灣最近落成之魚類批發市場作爲臨時存放牛隻之所。

政府發言人昨稱：「目前的情況頗爲特殊。查在去年九月間，進口牛隻共一萬三千頭，去月爲一萬九千頭。此即謂去年九月等待屠宰的牛隻最多爲三千五百頭，今年九月爲五千八百頭，而現時則爲七千頭。此數目祇係在每日屠宰四百至五百隻的情形下始得以減少。」

爲解決此問題起見，乃有大嶼山及長沙灣的計劃。

裝載牛隻來港的一切船隻，經常係由漁農處的督察登船予以觀察，同時由於岸上存放卸牛隻地方受到延緩，致起卸牛隻受到延緩時，督察人員則登船作特別視察。

該發言人又稱：「在此情形下，登船視察的督察已奉命注意牛隻的情況是否良好，及牛隻所受看待是否合乎人道。」

又訊：被牛踢穿船板的永和一號駁艇，前夜已經沉沒，所搶救得的牛隻，昨日內已獲安置到土瓜灣牛房。據永生隆牛欄負責人証實，前夜由躉上及駁艇沉沒時，所搶救的牛隻共六十九頭，四頭溺死，四頭至昨晨仍未發現。每頭牛的價值約爲四百元，計死去及失去的八頭牛隻，損失共三千餘元。

出試寥寥可數 飛輪金蹄見勇

晨操快訊　文王

今朝早課，冷落到出奇，本週有鋸頭的馬，僅見四匹，未有賽程者，亦寥寥數駒，重要課期而冷落如此，尚屬少見，兩天大戰人馬俱疲，暫作小休，亦無足異，看來明天出試，定較擠擁了。

△陳杰一早試飛輪，半里疾馳，蹄姿清勁悅目，此駒近況，確有可取，似較上季末爆冷時還勝一籌，毋怪陳杰拾海上霸王而就此了。此駒雖有死步頭嫌，但步幅較大，步步丈七，跑六化郎四十碼似較任何路程都好過，新馬時回程僅敗于龍潭老鳳，速度不算弱，今番對手，均非短跑材，形勢較上季爆冷時還有利，提防陳杰再來一鑊。

△是必威由施露華試半里，蹄姿輕爽，但欠勁度，上季逃出生天，得力于場地幫助不少，但今季進度，則未滿意，似乎材料有限了，如要贏馬，仍要看天時。

△飛彈由麥奠倫試六化郎，快放暢順，蹄姿見輕，但無勁度，死步頭如故，此駒近況，算得上好，但質素所限，且關前牌劣，總難有水準的演出，今番聘麥奠倫上陣，同場好手並不算多多，如被其放出，末段狠騎，尚有可爲之處，可以留意。

△最後由詹重源試金蹄，快放六化郎，瀟風送爽，走勢流暢悅目，近況回起，無疑問了，但有衝閘脾氣，每因此而誤事，今番出手，論近況，應有機會，且看小詹能控制得宜否？出閘如順利，有一爆之可能。

彗星所會發生的事情爲其根據的。

在一八八二年有一顆彗星像陝形一樣分裂爲一條壯觀的珠鍊，在數百萬平方哩的太空中散佈開來。據加州理工學院的葉恩治博士說：「彗星是不能夠加以預測的，但我預料這顆彗星會分裂無數小塊。」

及五十五枚手榴彈。發言人說：以投誠的人數來說，他們所攜武器的百分率之高是不尋常的」。越共的編制通常是以基本的三人一組來構成的，三名組員之間互相監視，而每一組僅獲兩件軍械。單獨一個越共帶同一件軍械投誠，幾乎是沒有可能的事。發言人說：南越政府現正對越共投誠這事從事研究，來找出比較容易在戰鬥中使到越共部隊覺悟來歸的辦法。

三院總理昨舉行 秋祭文武二帝

由鄧肇堅爵士主祭

【本報訊】東華三院當年總理於昨日中午十二時半，在香港荷理活道文武廟舉行奉祀文武二帝秋祭典禮，由東華三院永遠顧問鄧肇堅爵士主祭，全體當年總理、顧問陪祭，黃首總理允畋讀祝，馮總理公夏司儀，參加觀禮者有中外官紳名流，包括華民政務司麥道軻夫婦、副華民司黃廣文、三院歷屆總理、社會名流、各屆人士暨夫人等，街坊人士參加盛會亦多，文武廟前車水馬龍，鼓樂喧天，空前盛況。

祭禮於中午十二時三十分開始，主祭及陪祭者，均衣藍袍黑掛，全部禮生均由孔聖堂中學派出學生担任，祭禮儀式，莊嚴隆重，典禮完成後，全體嘉賓並在廟前柏照留念。

本港股市行情

十月二十日正午十二時報價

股票名稱	最高成價	最低成價	成交股數
滙豐銀行	一四五	一四四	五二〇
倫敦註册股票	一三五		二〇〇
會德豐	一二·四		四、〇〇〇
城市酒店	四·二		二、〇九四
置地公司	六一	六一·五	三、九〇〇
電車公司	三〇·七五		五〇〇
中華巴士	五四		四〇〇
油麻地小輪	四五·七五	四五	一、一〇〇
九龍電燈	一九·二	一九·一	二、六五〇
香港電燈	二四		二、七五〇
電話公司	二五·八	二五·六	一、五二〇
煤氣公司	一四·五	一四·四	二、九〇〇
怡和	一一·五		一、五〇〇
和記企業	一〇·五		五九〇
連卡佛	二三·五		五〇〇
橡膠信托	四·四		一、五〇〇

上午成交總額：七〇〇、〇〇〇元

時新金山橙 舉行特價週 今最後兩天

【本報訊】九港新鮮果公司一年一度酬謝顧客，特別選擇密底金山橙最佳水平時候舉行金山橙特價週。據稱：該公司一向貨真價實，絕不因貨就價，因此每次特價週均大受歡迎，例必獲得强烈反應，相信顧客必要擠擁。

元二角。

經過揀手新奇士金山橙特價每箱卅九元（一一三庄一三八庄及一一六一三庄）及卅六元（一八〇庄二一〇庄），比原價減去五元，比市面同品質貨每箱約低八元，散沽每打三元八角至六角，貨質確好，價格比批發大盤還廉，價真正是名符其實的「特價」了。

東華三院在文武廟舉行秋祭，圖爲主祭人鄧肇堅敬酒時攝。

美國槍牌電心 陳列比賽頒獎

【本報訊】本港遠東聯茂有限公司總代理之美國「槍牌電心」，據稱：自來港行銷，極受港九人士樂予採用，銷路甚暢。「槍牌電心」去月間所舉辦各電器行之陳列比賽結果，經於九月卅日評判完畢，特於本月十六日依照原定日期在希爾頓酒店亞洲廳舉行頒獎禮，首由聯茂有限公司營業經理華特分別致開會詞，繼即邀請丁皓小姐頒獎，設有茶點招待。

圖爲：聯茂有限公司營業經理華特

美腿小姐 今晚複賽 廿八日決賽

【本報訊】一九六六年美腿小姐複賽，定今晚在九龍漢宮夜總會舉行，來賓希於八時半開始晚飯，十時一刻即舉行複賽，比賽後由主辦者芝柏表廠特約李寶瑩四人合唱團作臨場演唱片界之牙，鞋及運動衣出場，出別表演，因該團將於明日離港繼往各地表演。

參加複賽之小姐女士，由八時半起，向大會報到，該辦比賽處設在漢宮，由芝柏表廠派女職員予以招待，並具茶點，比賽者須穿白高跟鞋。

爲增加來賓興趣起見，主辦者芝柏表廠及協辦者佳麗寶化粧品廠印備比賽表格，由觀衆自行評擇，俾與評判員之選擇作一比較，評判員將選出若干名，以進入二十八日之決賽。

大門樓甚壯觀

工展攤位開始裝修

【本報訊】第二十三屆工展會，定於本年十二月七日開幕，距今祇有五十八天，會場內各項建設工程加緊進行。大會建設部清理場地及裝設地下水電工程，早已施工完成。至於大門樓，表演台，陳列中心館，公廳建築工程及各部辦公廳建築工程，亦已由承建商分別興建。各參展廠號之攤位建築圖則，在本月十五日前，紛紛送交大會建設部審核，現各攤經已核准，現各攤位承裝商已陸續入場工作。目前會場內大興土木，因爲各項工程，必須於十一月廿五日前，依限全部完成，以便電燈公司進行試燈。

本屆工展大門樓設計，外表係一橫濶之鐵橋型，嵌以廠商會徽及工展會中英文名字，當中有一高塔，高達七十呎，上有「工展」二字，遠道可見。從外面遠眺，大門樓形勢十分雄偉，尤爲夜間配以燈光，壯觀。

瓜菜供應轉疏渴 零售價繼續扳高

【本報訊】今晨市場上瓜菜的供應又轉疏渴，零售價格又告扳昇，尤以菜心、芥蘭、西洋菜、花菜等，每斤漲至一元五角左右，其他瓜菜價均升高一兩毫。豬肉類市銷甚暢，雞、鴨、鵝價穩定，鹹水魚來貨多疏，淡水魚仍缺。茲將市場各物價格列後：（每斤計）

瘦肉	四元四角
腿肉	三元二角
上肉	三元二角
腩肉	一元六角
豬肝	五元二角
豬心	二元八角
豬手	三元八角
豬脚	一元二角
豬腰	四元
乾水腰	五元二角
排骨	二元八角
肉排	四元二角
赤排	二元八角
腩排	二元八角
羊肉	三元六角
新畔中鷄	[illegible]
新界上鷄	四元五角
麪鷄	三元八角
肥鷄	三元六角
黃中鵝	三元四角
光米鴨	三元四角
吹米鴨	二元四角
谷鴨	三元四角
牛肉	二元八角
抗腩	一元六角
牛柳	一元六角
牛腰	一元六角
牛心	一元六角
石斑	十一元
生石斑	三元四角
油斑	三元四角
白倉魚	三元二角
撻沙	三元二角
大紅衫	一元八角
馬友	二元二角
鯇魚	二元
門鱔	一元二角
鮮黃花	二元
馬頭	三元
三鯠	二元
曹白	一元八角
火點	一元八角
牙帶	一元二角
鮮魷	三元四角
鮫魚	二元四角
大鯇	二元四角
大鱔魚	二元六角
鯿魚	二元二角
黃鱔	二元二角
生蝦	八元四角
水魚	三元四角
龍蝦	十二元
大蝦	五元二角
中蝦	三元六角
蝦仔	二元六角
大田鷄	四元六角
鱸魚肉	二元五角
青蟹	四元八角
大蟹	三元四角
中蟹	二元八角
白果	一元五角
莧菜	八角
菜心	一元四角
洋葱	八角
芥蘭	一元二角
枸杞	一元
檳榔芋	五角
紅牙芋	三角
青豆角	一元四角
白豆角	八角
西洋菜	一元四角
紹菜	八角
蘿蔔	六角
西芹	二元四角
粉葛	八角
白菜	七角
豆芽	五角
蓮藕	八角
歐洲洋葱	六角
涼瓜	七角
番茄	八角
麥筍	七角
茄瓜	六角
青瓜	六角
絲瓜	八角
蔥仔	四角
多豆	四角
韮菜	一元
椰菜	七角
藤菜	六角
洋椒	七角
節瓜	六角
蒲瓜	九角
生菜	八角
花菜	一元四角

街市巡禮

美股市走勢平均指數

【紐約十九日美聯社電】杜鐘斯美國股市十九日收市平均指數如下：

類別	開市	最高	最低	收市	收市比較
工業三十種	九四九·二八	九五五·四九	九四三·一五	九四七·七六	升一·九二
鐵路二十種	二三四·四四	二三五·三九	二三〇·三九	二三二·四〇	跌一·五七
公用事業十五種	一五六·七五	一五七·七八	一五六·二二	一五六·八一	無變動
綜合股六十五種	三三二·九七	三三四·九三	三三二·九〇	三三二·八七	跌〇·二九

電台播音節目

本欄刊登節目，係依據各台來稿發表，倘有更動，概以該台臨時宣佈爲準。

時事。十五分，時代曲。三十分，鐵面無私「雙釘奇案」。十時，中國文化講座。卅分，社會小說「大廈千秋」。十一時，天氣報告，明日節目預告。十分，重播座右銘，輕音樂。十二時，天氣報告，完。

明日上午播音節目

七時，清晨音樂。十分，天氣報告。十五分，粵語講座。潮港電台新聞報導。五十六分，天氣預測，八時，轉播香港電台新聞報導。四十五分，天氣報告，時代曲。二十分，三十分，歐西音樂。九時，天氣報告，時代曲。

香港電台 今日下午四時：

（中文台波段：六四〇千週，波長四百六十八公尺。短波：三九四〇千週，波長六十七·一四公尺。超短波調頻：九十四兆週。）

南音。卅分，咪前展書讀。四十五分，民歌。五時，查根問底。五分，錄音音樂。十五分，重播「古今中外」。三十分，兒童節目。四十五分，兒童歌曲選唱。五十五分，魚市報告。五十八分，天氣報告。六時，粵、國、潮、客語新聞報告，特別報告。二十分，小曲細聽。三十分，英語進階。四十五分，聖約翰座堂演講。七時，初試新聲。三十分時事實錄，音樂。五十八分，天氣報告。八時，轉播灣仔修頓籃球場慶紅佳劇團粵劇。三十分，轉播倫敦粵語新聞。四十五分，漁民天氣預告。十一時五十七分，天氣報告及漁民天氣預告，粵語新聞簡報，十二時以後，全日廣播完畢。

明日上午播音節目：

七時，時代曲。十五分，天氣報告，轉播倫敦粵語新聞及時事評論。三十分，天氣報告，本週農產品市價。八時，粵語新聞，天氣報告及漁民天氣報告。五十六分，天氣報告。九時，國語新聞。十分，特別報告。二十五分，空中問答，音樂。三十分，中央市場餸菜價格報導。五十分，每日公衆活動報告。十五分，潮語新聞，特別報告，音樂。二十五分，粵曲選唱。四十五分，詩聲詞韻。十時，故事演講「廣東英烈傳」。三十分，時代曲選唱。四十五分，時代曲點唱。五十八分，天氣報告。十一時，粵曲選唱。

商業第一台 今日下午四時：

（第一台波段：一〇五〇千週，波長二百八十六公尺。）

天氣報告，時代曲。三十分，跳舞粵曲。五時，兒童益智遊戲。三十分，一曲寄心聲。六時，轉播港台新聞簡報，天氣及各地天氣報導，美容講座。二十分，粵曲。七時，街知巷聞。三十分，時代曲。八時，藍燈小說「午夜擒兇」。三十分，天氣報告，港九時事。四十五分，時代曲。九時，星期小品「風雨夜」。三十分，波馬有獎遊戲節目。四十五分，賽馬漫談。十時，「大丈夫日記」。三十分，電影故事「閻王令」。十一時，天氣報告，橫財一百萬。三十分，明日節目預告，時代曲。十二時，天氣報告，完。

明日上午播音節目

七時，清晨音樂。十分，節目預告。十五分，口琴音樂。三十分，天氣報告。四十五分，時代曲。天氣預測，繼續時代曲。五十分，座右銘。八時，轉播香港電台新聞報導。十分，天氣報告。十五分，粵曲：(一)趙五娘，(二)還君明珠雙淚垂。九時，天氣報告，南音「五虎平西」。十時，時代曲點唱。三十分，婦女生活節目。十一時，天氣報告。報導東南亞各地天氣情況。五分，社團簡報。十分，時代曲。三十分，倫理小說「錦麗在人間」。

商業第二台 今日下午四時：

（第二台波段：一一七〇千週，波長二百五十六公尺。）

天氣報告，重播歐西小說「天才夢」大結局。三十分，西曲。五時三十分，粵曲。六時，轉播港台新聞簡報，天氣報告，粵語流行曲。十五分，成語故事。三十分，報導各地天氣，真人真事真英雄。七時，青年商會講座。十五分，實物會演講。三十分，漫畫化小說「一枝花」。八時，西曲。三十分，體育雜談。四十分，馬場動態。九時，天氣報告，港九……

明日上午播音節目

七時，早晨音樂。十五分，晨鐘暮鼓。二十分，輕音樂，天氣報告。三十分，英語教授。四十五分，歐西音樂。八時，節目報告，小曲。十五分，時代曲，天氣預告及漁民天氣報告。三十分，粵曲。九時，家庭食譜。十分，時代曲。四十五分，兒童故事。十時，南音。三十分，粵曲。十一時，時代曲。三十分，粵曲。

綠村電台 今日下午四時：

（中文台波段：七三五千週，波長四百〇八公尺。）

粵曲。十五分，武術叢談。三十分，粵曲。五時，時代曲點唱，天氣報告。三十分，粵曲。西曲點唱。四十五分，馬場風光。六時，兒童故事。四十五分，粵曲點唱。七時，戲劇化小說。三十分，粵曲。八時，住家男人。三十分，西曲點唱。四十五分，時代曲，天氣報告。九時，丈夫日記。三十分，奇情小說，天氣及漁民天氣報告。十時，粉面金剛。三十分，談天說地。四十五分，時代曲。十一時，明日節目預告。歌唱小說。三十分，粵曲，天氣及漁民天氣報告。十二時，完。

中文電視

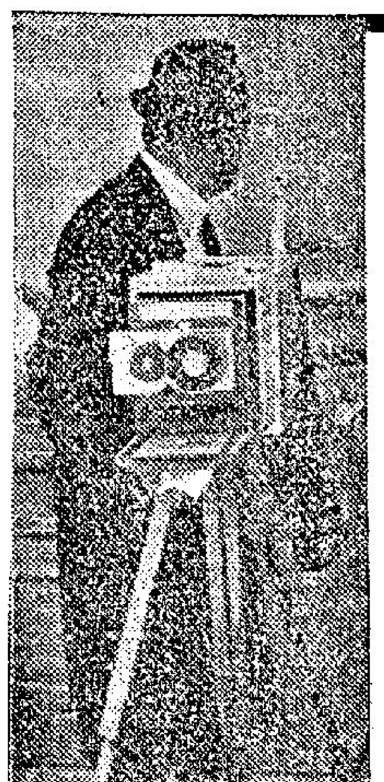
（廣告）下午六時，節目預告，卡通片。十五分，英語講座。四十五分，衛生與健康。三十分，論壇。七時，世界新聞。十五分，週集。三十分，希治閣週集。八時，先生俱樂部。三十分，國語長片「盲戀」，李麗華、羅維主演。十一時十五分，最後新聞及天氣報告，完。

麗的銀台 今日下午四時：

電影故事「齊魯英豪」。三十分，倫理小說「落葉哀蟬」。五時，好少年。十五分，兒童歌曲，金價報告。三十分，國術小說「大鬧紫禁城」。六時，西曲點唱。三十分，偵探小說「連環謀殺案」。七時，錄馬報導。十分，錄轉港台爲賀物會籌款呼籲。十五分，攝影漫談。三十分，女飛俠黃鶯「怪室綠刃」。八時，新聞報導，天氣報告。十分，轉播粵劇「傾國傾城碧血花」。十時，報告教育台明日節目。十一時，報告新聞，天氣，體育消息，繼續轉播粵劇。十二時，完播曲。

麗的金台 今日下午四時：

現代測曲。五時，潮語武俠小說「劍嘯荒原」，金價報告，中文電視節目報告。三十分，時代曲。六時，京劇。三十分，潮州音樂。七時，社會服務，報告教育台明日節目。十五分，時代曲。三十分，新聞報導，天氣報告，晚間節目報告。八時，文藝小說「最後的賭注」。三十分，四明快訊。九時，夫妻之間。十五分，銀色新聞。三十分，聊齋故事「悔女」。十時，國語戲劇化小說「義盜情鴛」。三十分，西漢演義。四十五分，潮州曲。十一時，新聞報導，天氣預測，體育消息，明日節目報告。十五分，潮州戲劇。四十五分，國樂。十二時，完播曲。



影藝

逢星期三出版

香港風格與東方色彩

香港攝影界是世界知名，水準高，表現手法到家。可是，我認為香港風格，與東方色彩，應該改進，不宜停留在這個古老的領域中。

中華攝影學會第六屆沙龍展出，十分成功。尤其是彩色照片，本港與世界各地寄來的，水準非常高。這是值得本港攝影界，和中華攝影學會同人慶幸的。

近年來，我參觀過不少攝影展覽會，我一直有這個感覺：「香港攝影的作風，始終停在同一格調上。」

上面那句話怎樣說呢？我的意思是香港攝影家的風格與歐美攝影家的風格上，是有很大距離的。例如一張是英國作品，另一張是香港作品。就算不寫作品的地域，作者姓名，我們可以分辨得出那張是香港作品，那張是歐美作品。這個方法雖然我不敢說百份之百準確。但是，我曾告訴了幾位好攝影的朋友，大家來作一次測驗，果然大家都有很高的準確度。

我也許是「吹毛求疵」，但是我的觀點，最低限度代表了一部份愛好攝影朋友的意見。我們認為香港人的攝影表現，不論是「寫實」、「寫意」，他們的風格都不夠新。

不夠新的原因，大致上有兩個重要的困難。一個是本地的景物太少了，所有的題材，都是前人所採用過。另一個，是香港人的東方氣質太重，形成大家都顯現出東方色彩。因此，我們一看下去，就很容易發覺這是香港作品。

香港攝影家如果要變得新鮮的題材，必需到外國，或者別處爭取新鮮題材。這是「新材料」搬出新產品的原理。

至於表現東方色彩手法，或者在外國是新鮮。但是他們覺得東方手法說是沒有進步。

我站在香港人的藝術水平上，是希望攝影家們再努力，不要停留在「香港風」的時代上。這一點小意見，算是我近年來，對香港攝影圈的小意見。我更希望各位「大師們」，能夠提出具體的意見、事實，作有價值的研究。

人物能增加氣氛　風景片趣味中心

有些攝影者，以為風景照中，加以人物，較為有趣；有人則以為祇須景物之構圖適當，色調均衡，即不需其他點綴。故究應包括人物與否，大旨須視各人之好尚而定。最妥善之辦法，為對此不存成見，而斟酌各照拍攝時之需要，分別決定其應否包括人物。

以人物為點綴，有一大可取之點，即在利用已知尺寸之物體，使觀者對於照中其他景物之實際大小得一對照。換言之，即能給予照片以「尺寸」。至若不經意而攝得距離太近之人物，或人物注視鏡箱，自屬錯誤；蓋此時若不留意欲以一照作二照之用；即一張人像與一張風景，以致趣味分散，既不足為可取之人像，亦不足為完善之風景。

風景中之光線，與景物之配置，同等重要。有參差多變之明暗，然後照片有深遠渾厚之致，而主體乃有自其周圍突立之狀。通常陰暗部份應求其相當透明，而富有層次。此點可由充份之曝光得之。

初學者在日光中攝影，宜使太陽在其背後且略偏於一側。倘日光全自鏡箱之背後射來，則陰影必有多少失去，以致影像平淡。試於早晨及傍晚拍攝數照；則可知在此等時間內，因有傾斜之陰影，可得美妙之風景。

有趣動目之照片，又可在陰影投向鏡箱，而來之地位攝取，較陰影順鏡箱所對方向而去者，更勝一籌。惟作此種背光攝影時，務使日光並無射着鏡頭。日光從一旁射來時，柯達鏡頭遮光罩，可資防護，但鏡箱更正對日光時，鏡頭收景角度之外，必須格外謹慎。恰在用手或帽遮去日光，頗為穩妥。此種攝影之曝光時間，須較日光直射於景物之前面者略長。用較大一號之光圈，或即可收入足夠之光線，使陰暗部份所需之層次明白現出。若用較小之光圈，以求較多之景深，則用自動慢照速度，如十分一秒，或用極短之慢照。當然，可得優美之底片。當然，用此等慢速度時，鏡箱必須置於穩固之支持物上。（未完）

國際沙龍展覽　觀衆擠擁熱鬧

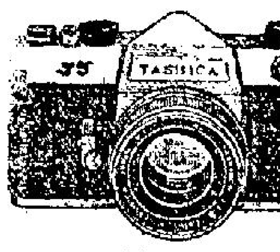
中華攝影學會主辦第六屆國際攝影沙龍，經於本月十五日在大會堂高座八樓展覽廳公開展覽，展出世界名作黑白及彩色照片五百七十多幀，幻燈片三百多幀，包括人像、風景、靜物、黑房特技、寫實，寫意兼備，內容豐富，美不勝收，歡迎各界人士免費參觀，連日來觀衆甚為擠迫，會場佈置特別悅目，展覽日期尚餘今天，機會難逢幸勿錯過。

又該會沙龍頒獎典禮，定廿日下午六時在大會堂九樓演講廳幻燈展覽場舉行，邀請古永劍夫人主持頒獎典禮，屆時希本港獲獎者蒞臨。

影攝佳新型機　質高價廉實用

很多人以為要照片拍得好，一定要有一部名貴的相機，既要鏡頭大，快門速度高，更要自動測光錶，自動測距器，自拍器等，愈多愈好！

其實，只要有一部性能不錯的攝影機，也一樣能夠拍攝出好的照片。



這裏給初學拍友介紹日本出產「影攝佳」A型與D型雙鏡一二零反光機。A型市上約售一百港元，配有三點五，八十米厘鏡頭，快門速度分五十，一百，三百分一秒及B，並有閃光燈。但上菲林時需要用手搖動。D型約售一百五十元，設備比A型較完善。除基本設備和A型相同外，D型更有一至五百分一秒之十個快門，更有自拍製及MX閃燈製等。

為便利測距，兩機都裝有放大鏡。是初學者的良友。

假如你是歡喜取一二零雙鏡機，這兩種算不錯了。它們的優點：（一）觀景器特大——雙鏡反光機的觀景器，足有二又四分一寸乘二又四分一寸那麼大。（二）它們的快門，很輕巧，聲音甚細。（三）它們特別適合於低角度攝影，而人像拍出來也沒有頭大身細之弊。代理永安祥百貨公司。

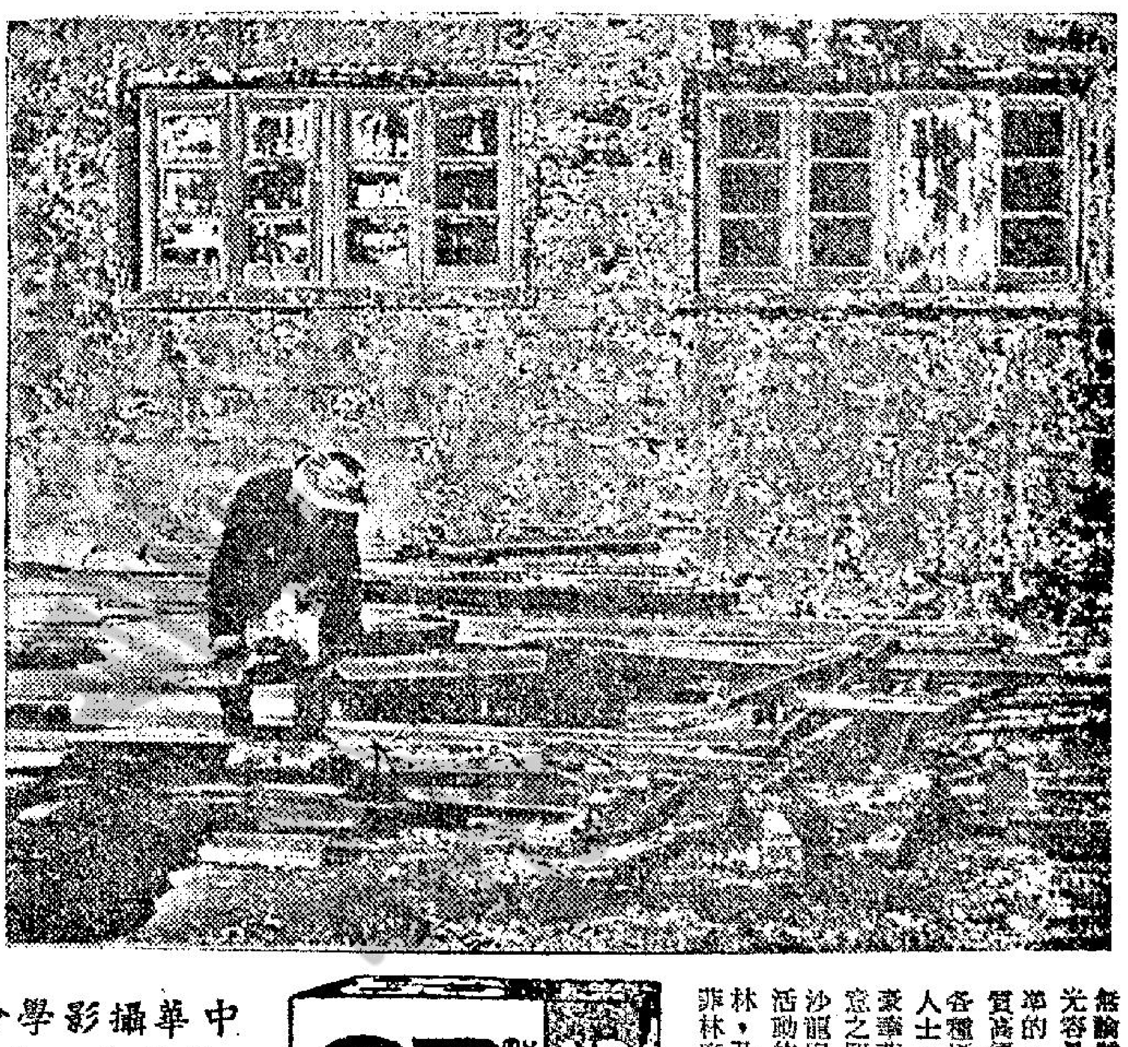
大衆攝影學會　晚會多采多姿

香港大衆攝影學會於前星期六（十六日）晚十時舉行十月份月會，到會者空前擠擁，會中有國際賓客美國攝影家德利斯高夫婦及巴西攝影家巴些羅，後者獲得賓德攝影機國際比賽第二獎。開會時，先舉行十月份比賽，由周宗濂、仇永平、陳醒祖任評判，結果如下：彩色幻燈片組冠軍為劉淇之「屏山夜月」，亞軍為劉淇之「疑幻疑真」，季軍為韓龍灝之「此時無聲勝有聲」，初級黑白照片組冠軍為甄榮熙之「趕歸途」，亞軍為甄榮熙之「奔潮」，季軍為潘根之「結網」，優異為陳建均之「邁進」。繼遂請德利斯高夫人頒發上月比賽之獎品。又由美國攝影家德利斯高放映幻燈片，均為其近年著名之昆蟲近拍作品，祗以蜜蜂一項，有多國不同之類型。飯後舉辦室內人像攝影節目，由露華濃公司之化粧小姐何蕙賢、王慧玲、鄭吳、劉淑文等擔任攝影對象，經多位攝影名家擺佈，多采多姿，各會員紛紛拍攝，收穫不少。最後由巴西攝影家巴些羅放映幻燈片一套，描寫其家鄉德薩斯州遂拉斯城之風光。該晚會直至深夜始盡歡而散。

題名：巧笑倩兮　作者：任適

用豪華菲林　作品更豪華

秋高氣爽，旅行攝影合時，亦為攝影之好季節。攝影的主要物質不是相機，而是菲林。德國豪華菲林，無論質素、色調、感光容量，都是一流水準的。豪華菲林除了質高價平之外，尚有各種攝影活動。各界人士，花一元幾角買豪華菲林，既可得滿意之照片，更有入選沙龍與參加各種攝影活動的機會。豪華菲林，乃德國百年老牌菲林廠。



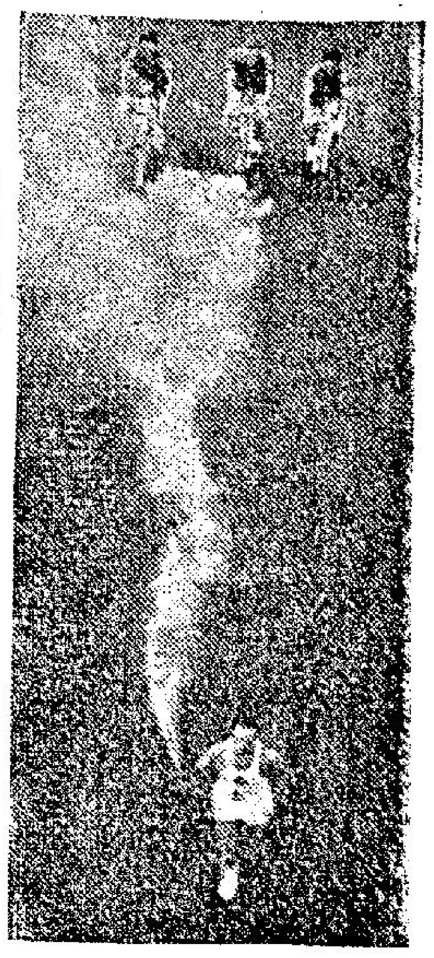
題名：木場　作者：李淺樵

中華攝影學會　月賽電影晚會　所舉行頒發

中華攝影學會原定本月十五日晚上舉行之會員作品月賽，適逢第六屆國際攝影沙龍展覽期間，為此，特改期於本月廿二日（星期五）在中區亞細亞行頂樓之攝影會所舉行，除月賽外，尚有電影及叙餐節目，餐券每位六元五角，中式叙餐，菜式豐富，請各會友選到本會所簡國棟君購買，座位無多，欲購從速。

中華攝影學會　彩色冲放的變化

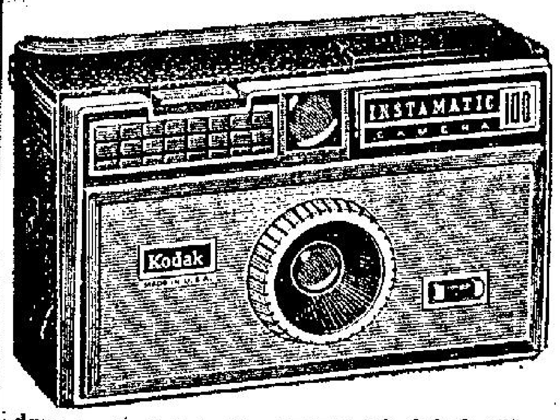
中華攝影學會學術研究組定本月廿五日（星期一）下午八時在會所舉行學術講座，由會友鄧發翔主講：「彩色冲放的變化」，鄧君對化學藥物的研究素有心得，尤其對彩色菲林的冲洗和放大技術利用藥物引起色素的變化，使到加強照片的效果，一般操作過程，必需了解，才能運用如意，機會難得，屆時希各會友提早蒞場，以免向隅。



題名：聖火　作者：余本良

YASHICA
全世界最平
最大口徑 F1.4
鏡頭快門型相机

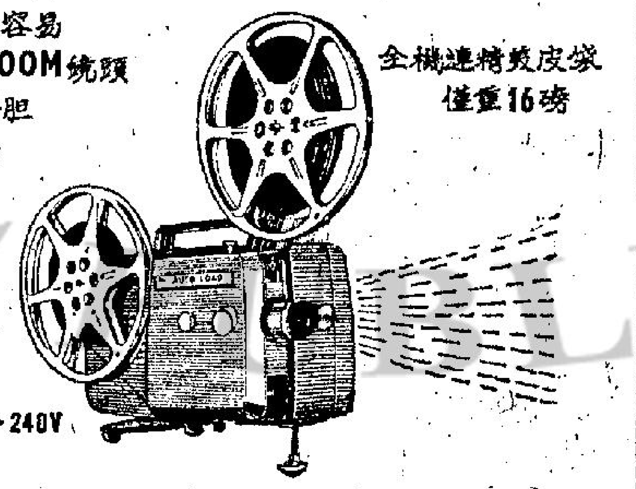
影攝佳 LYNX-14型
電子測光錶"進針式"自動曝光
已在本港各大相机公司出售
總代理：永安祥百貨有限公司



柯達立刻自動攝影機100型
性能優良用法簡便不須調整光圈速度或距離對準景物即可拍攝原機配有閃光燈可在室內室外拍得優美之黑白照片彩色照片或彩色幻燈片。
柯達菲林　速度快　效果特佳
柯達（遠東）有限公司　Kodak

依爾福 菲林
ILFORD

SEKONIC世光牌80-T型
1965年最新型的八糎放映機
世光牌八糎放映機銷量始終佔全港第一位！
款式第一！　品質超群！　售價公道！
新式自動入片除片容易
配F1.4 15-25mm ZOOM鏡頭
用50W 8V低伏燈胆
畫面特別光亮清晰
快慢隨意
可映單幅
可以倒映
強力風扇
全機連精致皮袋　僅重16磅
100V-110V-200V-220V-240V
世界各地通用

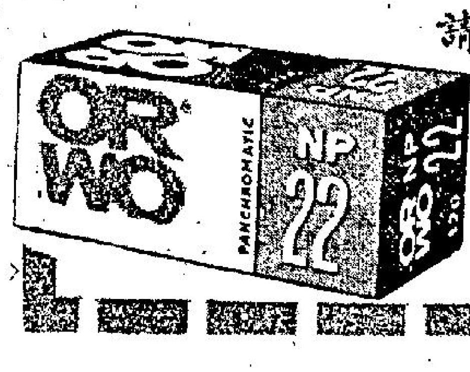


港九攝影器材行均售
世光牌攝影用測光表・銷量佔世界第一位・款式最多・品質最高
L-104　L-28　L-98　L-136　L-138　L-99　L-86　L-8B
大通公司

ORIGINAL WOLFEN
FILM
睛眼的利銳下閣過不瞞
出類拔萃的：德國『豪華』菲林
是用最新方法製成・
用豪華菲林攝影，有豪華的感覺・
用豪華菲林攝影，有不可思議的成功・

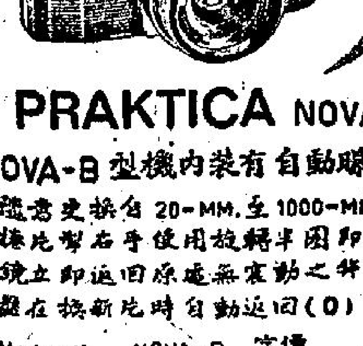
豪華菲林曝光簡單參考表

菲林速度 NP22=A.S.A 125 / 快門：1/100秒或1/125秒				
海濱　雪景	F16	F11	F8	F56
空曠風景無前景	F11	F8	F5.6	F4
風景有前景及戶外人像	F8	F5.6	F4	F2.8
陰暗下之人像	F5.6	F4	F2.8	F2



請認明最優良品質的標記
"OR WO"
各大攝影器材商行均有出售
如有詢問請撥電話：
240305・237876
VEB FILMFABRIK WOLFEN

超等百吉
單鏡反光相機
德國製

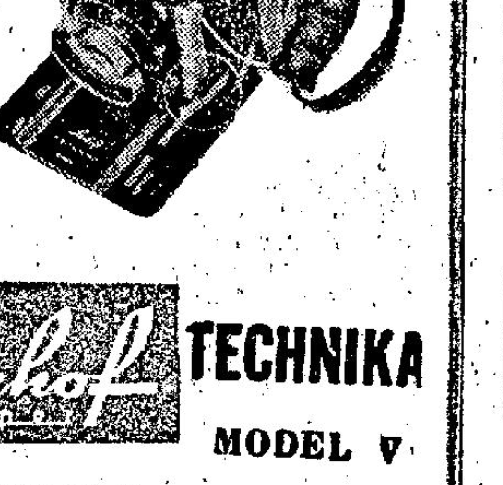


PRAKTICA NOVA-B
新NOVA-B型機內裝有自動曝光表
鏡頭隨意更換自20-MM.至1000-MM.
快速捲片智右手使用旋轉半圈即可使利之極
反光鏡立即返回原處無震動之弊
計數盤在換新片時自動返回（0）字

Fitted with	NOVA-B 定價	特價
DOMIPLAN 1:2.8/50-mm.	HK$390.-	HK$314.-
TESSAR 1:2.8/50-mm.	HK$450.-	HK$363.-
PANCOLAR 1:2.0/50-mm.	HK$500.-	HK$400.-

The above are all with Automatic Diaphragm
VEB PENTACON DRESDEN
Kamera und Kinowerke
總代理：大昌行　盤山大廈二樓　TEL:222327

德國　連賀富
超級攝影機

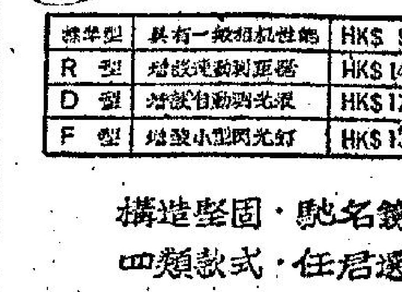


Linhof TECHNIKA MODEL V
SHRIRO
總代理　石利洛洋行

「立拍」

轟動全球的攝影新設計！
「立拍」菲林　裝菲林　拍攝
「立拍」…轉化攝影的設計系統

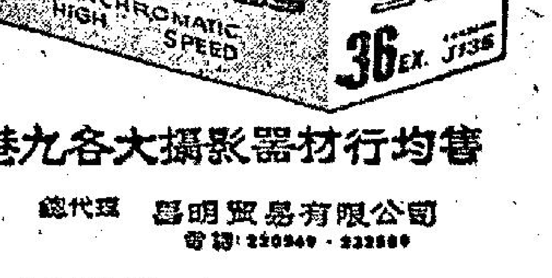
西德福倫達廠優良出品
「偉圖力」型相机
VITORET



標準型	具有一般相机性能	HK$ 97.40（連皮袋）
R 型	增設連動測距器	HK$ 149.40（連皮袋）
D 型	增設自動測光表	HK$ 177.75（連皮袋）
F 型	增設小型閃光燈	HK$ 131.40（連皮袋）

構造堅固・馳名鏡頭
四類款式・任君選擇
各大照相器材公司均售
總代理：新志利洋行　香港太子行十四樓1306-10室　電話：243263，228141

超世界水準的亞洲軟片之王
價錢平・品質好！
FUJI FILM
富士菲林



港九各大攝影器材行均售
總代理　昌明貿易有限公司

法國婦人臥病想出來的新花樣

義大利粉變藝術品

·木樺·

別出心裁造成首飾

說出來，是沒有人相信的。究竟是怎麼一回事呢？有人拿蜆殼粉、義大利粉之類來做手工，一樣會發達。

提及義大利粉，對于義大利來說，只能弄一道拿手好菜給你大快朵頤。至于蜆殼粉，中國人通常患病時才吃的，可是，它們在維倫汀·華爾達夫人的手上，搖身一變，成爲珠寶那麼名貴。

華爾達夫人年前患肝病，整日臥在床上，不能四處走動。醫生吩咐她要節食及多休息，才會完全恢復健康，所謂節食，便是小吃牛扒之類肉食，多吃義大利粉。

但，華爾達夫人對于肉類或粉類也不喜吃，儘量多吃蔬菜作算。就在這悠長的時日中，她太無聊了，乃把那些不同的硬粉砌假山般來消磨時光。有時，她在雞蛋殼上嘗試，有時鑲成一隻項鍊之類飾物，久而久之，她竟被這種手藝迷住了。

同時，她既無別些事情所騷擾，于是她能集中精神，想出許多式樣來。逐漸，她的興趣更爲濃厚，乃決定買了大量不同的粉類回來，還有不同的蛋類，大小不一。當把不同形狀的粉鑲在蛋殼上，爲了增加美感，還染上鮮艷的顏色，然後拿在爐裡焙一段時間，使顏料不容易脫掉。

果然，她成功了，染上顏料以及又經焙乾手續的手工品——粉與蛋構成的手工品——竟然煥然一新，轉眼間，成爲一種新興的手工業。她製造飾物外，還拼成不少美麗的圖畫。單是去年復活節期間，她的別開生面的復活蛋，大行其道，接着，她舉行一個展覽會，于是她的聲名大噪，她的手工品，已被認爲一種新藝術，不單在巴黎受人們重視，最近，已在外國市場上推銷了。

所砌圖案富麗堂皇

她所挑選的粉類共三十種之多，它們不同形狀，不同顏色，購買回來，再經加工而成的（圖一）。她的拿手好戲是半玩具式藝術品——裝飾蛋，她巧妙的安排下，花樣千變萬化，共分三百餘種。那些蛋殼已預先鑿破一小孔，把蛋黃滲出（圖二）。她的復活蛋的式樣，是別出心裁的，與裝飾蛋有別，因爲這種模式大部份是朱古力糖質的，可以進口（圖三）。她所砌成的圖，也相當值錢，因爲其中是嵌鑲一些象牙及寶石的（圖四）。至于她所製的髮飾，更富麗堂皇哩（圖五）。

從今後可以一胎數嬰 人類生育大革命

·小兵·

用種種方法生孩子的「繁殖銀行」，大有實現的日子，將來也許你的太太不必捱受懷孕的痛若，替你生下孩子。「養育銀行」可使你的妻子，在你過世後替你生仔，藥物又可幫助你選擇種類的孩子，要生幾胎均可遂願，是男是女任君選擇。上述的一部份新發現，將比較氫彈更急遽地改變我們這個世界。

在瑞典斯德哥爾摩，一位年青婦人，受了醫生使用賀爾蒙「干納杜特魯芬」治療，產下一胎四嬰，這種能產生多胎胞的賀爾蒙，是從已死的人腦下的腦垂腺，提煉出來的。

在紐西蘭的奧克蘭城，廿六歲的涉梨羅班夫人，受過同樣的賀爾蒙治療，生下一胎五嬰，四男一女。

美國長島一位母親，因爲久不得孕，注射「干納杜特魯芬」，九個月後四喜臨門。瑞典婦科專家甘素爾，估計一胎四嬰的機會是四百分之一，他首創施用此種賀爾蒙治療，一胎數嬰已是等閒事。甘素爾醫生特別是決定要幫助天然，首一次的步驟是怎樣能達到創造人造生命，你以爲是奇怪嗎？將來能夠實現的。

以前的生育觀念，不久之後將屬完全落伍，人類不再是簡單的順天然開花結子，生物學的範疇，已推展到更遙遠的田地，幾乎要控制生育的每一要點。最接近馬上成功的是生男生女，任隨爭便，其次是設立精蟲及卵子銀行，增加人造孕育的新方法，在母體以外培養胎兒，女人不再受懷孕九月的累贅。

人工孕育去年在美國已有一宗獲致成功，用貯藏很久的精蟲育出第一個嬰孩。這些精液凍藏着在零下三百八十五度，加入了液體氮。美國費城的貝洛夫醫生，用貯放一年的精液發下一個嬰兒。小石城的薛曼醫生已把一些精液冰藏五載，看來並沒有衰敗的現象。人種銀行能把這寶貴的種子收藏起來，一旦遇發生輻射戰爭時，不受傷害，這還包含了將來改良人種的意義在內，多數男女結婚是不受科學條例約束的，即男子性無能或不健全，種子銀行補救子嗣問題。

軍隊警察消防員及其他危險職業的男子，有時朝不保夕，他們需要把精液貯存下來，以備萬一有事故，妻子還可以替他接子代孫。有一部份女人，因丈夫參加韓戰及越戰，她們已提出此要求。

在亞洲及拉丁美洲國家，重男輕女，如果生男生女可隨意選擇的話，這是一個可以解決人口爆炸的問題，人們祇要選擇多生男仔，少生女孩，男性不能懷孕，人口繁殖自然減少。

把兎子或綿羊所排的卵子，移植到同類的物動胎盤內，已是很平常的事，最近有一頭白兎連生七胎，而牠接着的種子，是來自另外一頭黑兎的。農人常使用此方法，使自己所發出的牲口在農展拿獎特獎。注射的賀爾蒙「普魯加士特朗」，可使母羊排出大量的卵子。迄尚未有醫學家把這個方法用在人體上，但是不可不假定人類要一胎多嬰沒有可能，縱使可能運用的話，要施手術，恐怕不受歡迎，可能是另有可行的辦法。

女人不能懷孕是因體內不排出卵子，倘非子宮的缺點，則可以用注射賀爾蒙的治療，不但使她能排出可以有活下去能力的卵子，而且能一連排出幾個卵子，接受精子的結合，如果女人希望幾福臨門，養育銀行可以使她達到願望。

酋長：「當我再與你相會時，我也許會太老了。」

遠於一九三三年，赫胥黎所著的「勇敢的新世界」，即提起人造胚胎，女人不必再懷孕，她可「訂購」一個孩子，而製造的原料是她與她丈夫的，卅年後似乎接近實現的日子了，僅僅在去年，英國劍橋大學阿瑟醫生，已成功地製造老鼠的胚胎。義大利亦從事同樣的試驗。蘇俄的安諾金教授，事實上快達成功的境地了。尤其是義大利科學家的試驗在人造子宮內孕育嬰孩，已有驚人的表現，不過曾弄出幾個怪胎而已，但是女人不必身懷六甲，將來大有希望。

除了上述的可能性，科學家最大胆的嘗試，將來是利用生命本身的原生質及良好的遺傳。人體內的細胞都含有DNA分子，此種分子含有創造一個新的有機物體的秘密。科學家相信可以利用這些神秘的物質，製造「既定尺寸」的孩子，至少可以改造孩子。他們在發展細菌上，此方法已獲致成功，要把複雜的分子混入人的細胞內，目前不能辦到，科學家認爲未來的廿年，就決不是一樁難事。

大概較爲接近的，可能是用幾種複雜的方法，實現「訂製孩子」，一個女人有了另一女人的DNA分子，再移植到第三者的身上去孕育，將可產生你所期望的壯健孩子，譬如你希望兒子將來身高五英尺八寸，絕對可以的，世間上的侏儒及矮子從此絕跡。

新鮮

名·人·趣·事 宅心仁厚

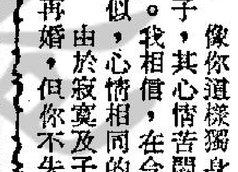
·子幸·

在非洲叢林開醫院替黑人治病的施惠澤醫生已經在不久前去世。當他第二度前往非洲的時候，有一個名叫吉勒斯拜的青年隨同前去。

兩人到達目的地後，一天，吉勒斯在披穿雨衣的時候，發現有一條蟲從衣上掉到地下。

吉勒斯舉起右脚，想把蛀蟲一脚踩死，突然有一隻手拍了拍他的肩膀。吉勒斯轉頭一看，原來是施惠澤站在他的後面。

施氏笑着說道：「諾爾（按：這是吉勒斯的名字），請客氣點，你該記得，你是在這條蛀蟲生長的地方作客的呀！」



顧問

妻在鄉間 他想另娶

莎莉女士：

我不懂說客套話，現直接說出我的處境困擾，請女士援手賜教是幸。

我在三年前抵港，度其流亡生活，因我岳父的阻難，以致內人未能隨我來港，我們向來是恩愛夫妻，她現仍住在鄉間母家處。我曾去信催促她來團聚，但限於環境不能如願。我曾在信中說：「如不來港，可來離婚的信，以了情緣。」詎知她來信說不願意離婚。我示意她想在港另娶妾侍，她沒有堅持反對，但勸我耐心等候。看她來信的語氣，是恐怕將來會發生家庭糾紛。

三年以來，我都寂寞地生活，由於子嗣問題，我想決定在港另娶，無奈我的對像却堅持不肯作小，要正式結婚。而鄉間的妻子，也一直叫我忍耐着，在這種情形下，要忍耐到甚麼時候爲止？尚希指導我應如何做法，才算圓滿？

柳璧生上

柳璧生君：

像你這樣獨身客居他鄉的男子，其心情苦悶是可以理解的。我相信，在今天的香港，和你境遇相似，心情相同的男子正多着呢。

由於寂寞及子嗣問題，所以你考慮到再婚，但你不失爲一個有遠慮的人。因爲像你目前的情形，如果再婚，將來的家庭糾紛是難免的，所以悠長的三年來你仍然是獨居着，可是，你現在的意志却開始動搖起來。

首先，我覺得你的對像堅持不肯作小，要正式結婚，這是聰明的做法，也是對她日後幸福的一種保證，可是，你既然在家鄉已有妻子，還能夠和一女人正式結婚嗎？答案是不能，因爲將來妻子一旦來港時，你便會犯了重婚罪。因此，在這客觀因素上，你暫時不該結婚的。

以上是論理的分析，再說到人情方面，你更不應該談論再婚，因爲我直覺地認爲你在鄉間的妻子很賢淑，她沒有堅持反對你再婚，可是却勸你忍耐。何況你又說過你們一向是很恩愛的夫妻，那麼，你如果再婚的話，不但將來可能發生家庭糾紛，而且，不是也太辜負了你在鄉間的妻子嗎？

因此，在感情上，我祝頌你們都能以同樣的忍耐的心情，來等候國家團圓的日子，而目前你應努力進行的，是設法使你的妻子從鄉間來港，不要作其他想望，誤了別個女人。

莎莉覆

× × × × ×

七情六慾

尤塞夫命妻助鑄劍

——酋長之子愛上了尤塞夫的妻子，因此詐稱他沒有劍，尤塞夫命妻協助鑄劍……

·火麒麟·

從前在埃及，有一個浴室的主人，他的名字叫尤塞夫，他是一個非常慷慨的人，對於別人的事情，他是非常熱心幫忙，祇要他的能力能够辦得到，他是一定來者不拒。他有一個年輕美麗的妻子，這個小娘子的愛情需要是特別強，因此，在尤塞夫的生活中，如果說有遺憾的話，那便是他沒有辦法使他的妻子感到滿足。

不過，限於禮教的關係，那個小娘子雖然是不滿足，却從來不把自己的心情表達出來，因此，這一對夫婦在外表上倒也過得很好。

後來當地酋長之子從外面旅行歸來，這個小子生得非常英俊，有一天，他與那個小娘子一見，兩個人立刻眉來眼去恨不能獲得共同纏綿的美夢。

但是，也是因爲限於禮教，這位酋長之子，一時之間，也還是無法達到自己的目的，後來，有一天，心生一計，先是找到了一點膠水，將他身上的劍黏在身後，令人看了，好像是根本沒有劍的裝備一般，然後便到浴室去洗澡，而且故意讓浴室的主人尤塞夫看到他這一副可憐的情形，果然他的辦法生效了。

尤塞夫看了，覺得這樣一個青年，身上沒有劍，實在是一件遺憾的事情，問起來時，酋長之子說：如果要他身上的劍能够長出來，那麼便需要有一個美麗的女子脫光了衣服，來做引子，可是這樣的女子不易找到。

尤塞夫一聽，感到他的妻子應該是最好的人選，於是便去對她說：「要知，眞主造人時，做錯了一點事情。結果，酋長之子雖然英俊，但是身上却沒有劍，據說，如果有女人肯在她的面前脫光了衣服，使他的心情激動，他的劍便可以生出來，因此，我想請你去。」

他的妻子一聽，大表反對，她說：「我的夫君，你怎麼能叫我去幹那樣的事情。」

「娘子，我不是叫你去做壞事，我祇是叫你去做一件好事。」尤塞夫說：「你還是去吧。」

於是，那個小娘子說：「既然如此，你必須遠離浴室，我才能够進去。要不然給你看到，該是多麼難爲情。」

後來，尤塞夫走遠一點，她便走進浴室去，脫光了衣服，協助酋長之子重鑄他的寶劍。

她進去之後，足足有兩個鐘頭，都還沒有出來，於是尤塞夫想着，爲甚麼這鑄劍的工作會是這麼長久，他便走到浴室門外去聽，結果，聽到裡面傳出痛苦的呻吟，祇是鎖匙孔遮了，看不到裏面的情形。

於是，他爬到屋上去向下觀望，結果發現酋長之子，不但有劍，而且有一把長而犀利的劍。同時，這時更是揮舞寶劍，大顯雄風呢。這一來，他知道上當了，一怒之下，要下去算賬，不料一個不小心，從屋上掉了下來跌死了。因此，先知有一句名言：「天下既沒有誠實的男子，也沒有美麗的貞女，如若不信，徒尋煩惱而已。」

萬花筒 播音催眠

·邵陵·

好些人覺得，就收音機收聽電台廣播時，幾乎任何節目都會使他們陷入神魂恍惚，人被催眠的境地。美國有一個叫史勒特的醫生。史氏除了醫術精湛之外，用藥物替人治病之外，還有一種本領，就是擅長催眠，使有精神病的人，在被陷入催眠狀態之後洩出精神失常眞正原因。

史氏追憶說：納粹德國首領希特勒說話的音調很高，憑着擴音和在米高峯前廣播的技術，而使德國人糊糊迷迷，聽從他的命令，打起侵略別國的仗來。

史氏還說：美國著名飛行學家林白（駕駛飛機飛越大西洋的，以他爲第一人）之在一九三八年接受希特勒的獎章，是由於收聽廣播，被希魔演說聲音弄得精神恍惚，而在不自覺的狀態下前往德國，由大胖子戈林代表希魔把獎章扣在他的襟上。

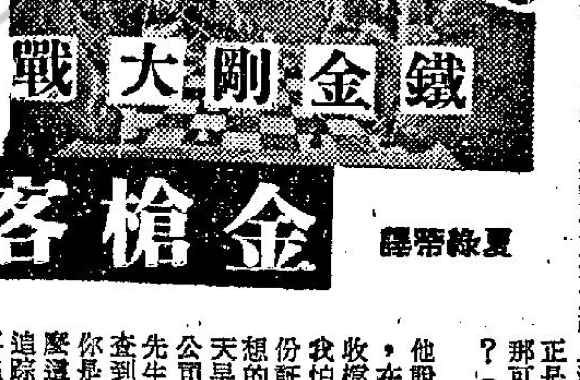
史氏怕別人不相信他的說法，曾在不久前商得一家電台的同意，由他一顯身手，藉以證明確實能够就廣播隨意使人陷入催眠的狀態。

一天，史氏從事安排，使五名非他所識的陌生男女在紐約一家廣播公司的一間房子裡面坐下，他自己則走入這五人以背相對的播音控制室，藉米高峯說話，使這五人神情糊迷，閉上雙眼，一起進入睡眠狀態。接着，史氏便從控制室裡走出，對五人分別發出命令，要他們作一些看來好笑的動作，結果，五人都是乖乖聽命，沒有拒絕的能力。這些鏡頭雖然不爲廣播聽衆的眼睛所見，史氏却說：從這次實驗，顯示他是能够藉廣播使人被催眠的。

在本文第一幅附圖裡，史氏坐在用玻璃隔開的控制室裡，藉米高峯談談講講，已經使四名男子和一個女郎受了影响，一齊閉上眼睛，不自知地入了睡眠狀態。

在第二圖裡，史氏（左起第一人）從控制室裡步出，叫一名男子起立，來一套打字的動作，這名男子如命行事，立刻舉起兩肘，像煞有介事地打起字來。其他四人則或坐或站，在等待史氏發號施令。

六十五 與占士邦算賬



鐵金剛大戰金槍客

夏綠蒂譯

後來，史克雷曼加用槍指着古芮特說：「好吧，小姐，你去吧，不過有一點，我却必須提醒你，那就是你以後千萬不可再闖入別人的地方，懂嗎？還有，你更必須要告訴你們那位專員，怎樣去擺放客人的卡片，但是，雷島酒店的事，却是絕對不許他來理，這裡的一切，是由我管的，明白了嗎？你走吧。」

瑪莉·古芮特聽了之後，冷冰冰的說：「好的，先生……我一定把你的話轉達給高級專員，我相信今後他是一定會特別小心來注意你這個小島的，同時，你更相信可牙買加政府也是一定會這麼做的。」

占士邦連忙過去握着她的手臂，他感到她是說得太過火；他說：「來，瑪莉，請你告訴母親，我祇要在這裡再過一兩天，這裏的事情完了以後，我便馬上回去，同時，我會在京士頓打電話給她的。」之後，他把她拉到窗邊，同時幫她從窗口上走出去，她回頭搖搖手，接着即朝着草地那邊走去。占士邦從窗口走了回來，鬆了一口氣，他沒有想到這件事情，會是這麼容易過去。

他走到床邊去坐下來，他的大腿感到那把手槍是仍然放在那裏，於是，他望着史克雷曼加。這時，史克雷曼加已經把槍放進槍套裏面去，他靠着衣櫃站着，他的手在摩着那撮黑色的小鬍子，他說：「所謂專員公署，其實正是在這裡活動的間諜機構。喂—馬克·海沙先生，你的眞正名字該不是占士邦吧？今夜，你曾經表演你的槍法，你的槍法的確是快速妥當，我似乎是在甚麼地方聽過，這個占士邦正是射擊的好手，我更獲得情報，據說他正在加勒比海一帶活動。同時，他正是去找我，這樣說來，那可是眞太巧了。是不是？」

占士邦輕鬆的笑了。他說：「我認爲情報機關，在大戰以後，是早已經收檔了。在另外一方面，我怕我就是改變了我的身份証，也無法適合你的猜想的。我認爲你可以在明天早晨，打電話給佛洛姆公司的主持人東尼·哈吉先生，你可以從他那裡調查到我的身世的。還有，你是不是可以解釋，爲甚麼這位占士邦要到妓院去追踪你？還有，他爲甚麼要追踪你呢？」

史克雷曼加沉默了一會，然後他說：「也許他是要和我較量槍法的高低，我倒想與他比較一下。不過，你對於愛情的事情，好像是知道了一點似的，這便是我要偏你的理由。但是巧合的並不是這一點，也許我還應該再想一想，我不是說過嗎，一開始我就感到了警探的氣味。那個女子可能是你的未婚妻，也許不是。說不定她是特務人員，或者說你是把她當作洩慾的對象。」

倫敦　今天換映　美高梅七彩戰爭王牌巨片　緊張驚心　刺激動魄　動作之多空前　無比高潮迭出　提緊人心　明日早場「雲山龍虎門」12點半　OPERATION CROSSBOW　諜海三壯士　影后蘇菲亞羅蘭領銜主演　十三巨星合演

中央　連日狂滿　第六天映艷史片　七彩全部　花木蘭　凌波　金漢　陳燕燕　朱牧　井淼　聯合演　明日早場粵片：梵宮情淚　後日換映戰爭巨片：大地兒女　樂蒂·陳厚聯合主演

皇后·麗聲·皇都　高潮一直緊到尾！觀衆透不過氣來！　霍士巨獻　全部七彩　列車大逃亡　法蘭仙納杜拉主演　火箭彈空襲　機槍聲遍地震動！　明早：皇后　黑社會殺人王　麗聲　所羅門王寶藏　皇都　血島浴戰

新華·豪華　第廿六天·聯美王牌　開映時間　二時半　四時五　七時半　九時半　鐵金剛大破金手指　◁最叫好動的間諜打鬥七彩片▷　正牌鐵金剛：辛康納利　殺人驚險傑作　座價二元·二元八·三元半·四元七　明天早場：新華　野原爭雄　豪華　王院殭屍·魔像

利舞臺·樂宮　最後兩天·未看速看　哥倫比亞七彩金像巨製片中文字幕　海底蓬萊　下期美高七彩片　瀟湘雲夢　伊莉莎白泰萊　明天早場名片放映：利舞台　秋戀

樂聲·新聲·國華　今天獻映　哥倫比亞七彩打鬥艷片　格蘭福特·烈打希和芙合演　二次大戰希臘戰爭一段實事　胭脂虎　吉普賽的尤物·西班牙的雌虎　到處實相思！難當風騷女！　卡門是歷史上最有名的蕩婦！　明天早場：樂聲　特龍榜　新聲　巴黎警匪門　國華　將軍虎艷后

紐約·大世界　今天獻映　日本出品打槍彩色戰鬥巨片　黑旋風與神槍手　小林旭　淺丘琉璃子　宍戸錠　主演　由頭到尾有火藥味　爆炸刺激　認真撩胆　兩種打法　發槍準確　運拳迅速　片上中文　國語對白

百老滙·京華·黃金·樂都　連日爆場　邵氏歷史宮闈彩色黃梅調悲壯動人藝術片　宋宮秘史　百老滙加開十二點半　凌波　李菁　客串主演　佈景堂皇　金堆玉砌

東城　今天獻映　華納公司藝彩七特歌唱浪漫青春輕鬆巨片　快樂青春　WONDERFUL LIFE　奇利夫李察　蘇珊漢茜　「影子樂隊」原班人馬合演　新曲令你陶醉　妙舞供你學習　名曲十餘支片上加中英文歌詞　歌舞場面　瑰麗堂皇

東方　昨晚狂滿　請早今晚　開映　兩點半　三點半　六點正　九點正　優待觀衆不加價　史夫·麥昆　占士·加納　主演　龍虎榜

百樂門　今天仍映不容錯過　法國皇牌大導演又一傑作　一七勇破特黨　七彩片上中文　打得好夠刺激

慶斯　欲罷不能展映兩天　聯美諧趣惹笑片　瘋狂世界　七彩　片上中文　下期獻映

國賓　最後今天　平西誌　下期獻映

新世界　今天五場　歌唱片　黃鶴聲導演　七彩　趙飛燕　林家聲　南紅　李香琴　關海山

惠刊廣告請撥電話七三〇七〇八接洽

分類廣告　醫藥　腦　耳　鼻　喉

莫禮遜　廣州市太平南路頭部疾專科

梁碧君　廣州市長堤博濟醫院婦科

婦科　特效專藥

搭錯綫

程義

秋燕飛到那兒

「娃倩的？她不在家裏！」說完就收了綫。

眞豈有此理！

我心中不服氣，再打電話到寄條公司去，接綫的還是那個男子。

「喂，你是誰！」我喝問道，這回不能不拋浪頭了。

「我——是亞權。你找那一位？」那個小人物的聲音果然溫柔下來，可是，我卻記得那裏沒有一個叫做亞權的。

「找秋燕，快叫她來聽！」

「什麼？又是秋燕！你是剛才那個，我早說她不在！」說完就想收綫，我着急了起來，連忙說：

「喂，你不要不講道理，我找她有重要的事情，那是關於王伯……」

「不管你黃伯也好，綠伯也好，她就是不在，你以後不要再打電話來。」綫在這時掛斷了。

我氣得七竅生烟。心裏卻覺得很奇怪，爲什麼這回却遇上了這個搭門神呢？難道我是搭錯綫嗎？可是，我再拿出電話小冊子來看，那裏有半點錯誤。但我再沒有興緻打第三次了。

第二天中午，我在青青酒家會見了麥又亮，他顯得特別高興，頻頻勸我喝酒。原來由於青山那宗命案的破獲，他得到上峯的嘉獎，同事都羨慕他，却不知道我才是這案件的幕後英雄。

我又將話題轉移到雲兒的案件上去，我再三堅持我的見解，那晚我打電話到雲兒家裏時，聽到的的確是老南的聲音。而第二天，雲兒便被殺了，這不是很明顯的事嗎？難道還有甚麼漏洞不成。

經過了王伯那宗案後，麥又亮對我似乎另眼相看，最少比較重視我的說話，他想了又想，說道：

「你的話有很大的可能性，可是正如我以前所說，壞就壞在沒有証據，你怎能夠憑聽到老南的聲音就推斷他殺人，何況你有沒有聽錯聲音還是疑問。」

「這個我有絕對把握！」

「但是警方不會相信你的話。」

我沒有說話，停了一會，我又說：

「那麼，最少可以把我的意見告訴警方，這到底是一個綫索，讓他們根據這綫索調查。」

「可是，你不要怪我使你失望，你的綫索可能是你的成見，他們不能夠從這查探出什麼來的。」

「這樣，沒約翰的冤獄是一定要坐下去了？」

「也許是吧，好在這不是死刑。在他服刑期中，你隨時找到更實際可靠的資料，隨時可以替他翻案。他一共監禁十五年，時間還多，慢慢來吧！」

「我總是不贊成你們的做法！」

「算了吧，不要以爲你自己是福爾摩斯，而且，這宗案已經判決了！」

麥又亮見我悶悶不樂，又把拔開地倒滿了我的杯子，和我對飲。我說：「裘哥，你眞的不想再多一次被貲貲嗎？」

「但是，」麥又亮說：「老南是個有勢力的人，在沒有充份把握之前，何必要得罪他！」他對我眨了眨眼。

大千世界

一天完小說 無齒之徒

仁木

牛南賓是一個典型地道的市儈。

在這天堂島上，大部份人崇拜鈔票，做成了金錢至上的風氣，市儈之多，有如恒河之沙，天上之星，可是，像牛南賓那樣的市儈，到底是非常「少見」的。

所謂「少見」，並不是說他的賦性，怎樣孤寒，他對夥計怎樣刻薄，因爲此時此地，已經蔚然成風，見怪而不怪了，說眞一句，牛南賓骨子裏是一個不折不扣的市儈，表面上他卻要故充慷慨，自稱「善七」。

牛南賓開了一間工廠，做塑膠玩品生意的，十多年來，賺了大錢，當然，這賺錢的「成果」，完全是由大家的血汗累積而成，可是，牛南賓給予夥計的，只是一份刻薄到無可刻薄的待遇。

廠裏有一個老年的會計，名叫沈留，在牛南賓僱用的夥計中，年資最長，可稱得起是「開國功臣」，可是，牛南賓對他並不「另眼相看」，沈留所得到的，只是一份可恥的薪金罷了。

有一天，沈留因爲積勞過度，患了腦充血症，突然暈倒在辦公室內。

這一下叫大家手忙腳亂，立即打電話，叫救傷車，送入了公立醫院，牛南賓在辦公室裏，當着一班職員面前，高聲說道：

「沈留是本廠的開國功臣，以前幫過我不少忙，他現在因病入了醫院，薪金照支以外，他住院的醫藥費，以及家屬的生活費，統統由我個人負責！」

這幾句話一說出來，整個寫字樓哄動了，個個都說牛南賓「强盜發善心」，轉了「性」哦！

沈留的妻子高興到了不得，到月底的時候，除了到寫字樓領取丈夫的薪金外，並且向牛南賓領取醫藥費。

公立醫院收費是有限度的，沈留住院的費用，每日三元，一個月三十天，只不過九十元，牛南賓的面色雖然難看一點，到底勉强支付了。

「腦充血」是一門複雜症候，患病的人當然當塌不死，也要留院治療一個很長的時期，光陰飛快的過去，又是一個月了，沈留的妻子到寫字樓支薪金，討醫藥費的時候，牛南賓的面孔像「趙玄壇」一般，不耐煩的說道：

「長貧難顯，幫忙也有一個限度，你總不能夠這樣向我討錢！要想別的方法吧！」

沈留的妻子用哀求的口吻道：

「牛先生，請你幫忙一下吧！亞沈平日的一份薪金，已經夠不上開門七件事，現在他害了病，家裏一羣兒女，供書教學，生活苦得很呢！」

牛南賓用揶揄的口吻說道：「沈太，士槃馬行田啊，生活不夠，就要變通辦法，房子租不起，可以住石屋木屋，出門搭電車，渡海搭小輪，可以搭三等一毫子，孩子交不起學費讀書，可以到街邊去擦鞋，還有，沈太，你還年青，可以下海當舞女，滿街都是銀紙啊！」

他居然吃起沈留太太的「豆腐」來了，沈留太太一氣之下，拂袖走了。

以後，沈留太太打電話找牛南賓，牛南賓不是說不在辦公室，便說沒有空聽電話，這樣一來，「全力支持經濟」諾言，變了不兌現的空頭支票。

然而，這不過是「小焉」者而已，還有一件更加不值人口的事。

牛南賓的工廠，有一個管工劉二叔，一年以前，因爲做人太過老實，不會奉承，給牛南賓炒了「魷魚」。

有一天，牛南賓由戲院裏看完戲出來，坐上了自己的私家車正要開動，忽然在戲院散場的人羣裏，看見了劉二叔。

牛南賓由汽車窗裏伸出頭來，向劉二叔打招呼：

「哈囉，亞劉，不見一年多了，生活好嗎？」

他拉開汽車門，招呼劉二叔上汽車，一邊駕駛一邊聊天，牛南賓作出「關心」的樣子，殷殷垂問劉二叔近來的生活。

「牛老闆！天堂的生活程度是這樣高漲，我這一年以來，東奔西跑，高不成，低不就，說到生活，還不是有一頓沒有一頓！」

劉二叔口裏說着：心中怙惙，他不相信以牛南賓的爲人，會關注一個舊日職員的生活，假如這樣，太陽會由西邊升起，火星也會跟地球相撞呢？

出乎意料之外，牛南賓却慷慨的說道：「亞劉，你這樣長久下去，也不是辦法，讓我幫助你一筆本錢，做一點小生意吧！」

「眞的？」劉二叔幾乎不相信自己的耳朵，老虎也吃起「齋」來了，眞是千古奇聞啦！

牛南賓却正色道：「那一個跟你開玩笑？我替你想過了，你最好在鬧市租一個樓梯底，擺設一個樓梯檔，兩公婆通力合作，擺賣香烟糖果，兒童玩具，搞一個這樣的檔，不過二三千元，我可以幫助你的，你馬上去籌備，再找我吧！」劉二叔心花怒放，匆匆忙忙的跟牛南賓謝別。

由這天起，劉二叔果然東奔西走，物色樓梯檔口，經過十天之後，終於找着一個理想的「樓梯底」了，業主只要每月租金三百元。

劉二叔高興到了不得，立即打電話通知牛南賓，牛南賓在電話裏回答道：「得！我幫助你二千元，你過三天到寫字樓，我把錢給你吧！」

三天過了，劉二叔果然到寫字樓了，他以爲這件事十拿九穩，還向那樓梯底所屬的業主，交了一百元的「定」。

當他跟牛南賓見面的時候，牛南賓却是面現難色，說道：「唉！亞劉，眞個不巧，自從銀行擠兌風潮過了之後，本廠銀根短絀，我的頭寸週轉不來，不如這樣吧，本廠有的是貨，你的檔口可以賣塑膠玩品的，我除二千元貨物給你，你明天開列一張貨單，交給管帳的阿洪，提取二千元左右貨物吧！」

劉二叔雖然感到失望，但是同心一想，貨物也等於錢，只要他肯信任自己「賒帳」，倒也罷了。

他同去當天晚上，小心地列了一張貨單，大清早便到牛南賓的工廠，除取貨物，準備開檔，那知道阿洪一扳面孔，說道：

「亞劉，老闆沒有吩咐，我怎可以給貨物你呢！」

劉二叔立即打電話找牛南賓，秘書回答說老闆去了馬交，劉二叔嗒然若喪，損失了定金一百元，白費了一番奔走和心血！

天下間有這樣的「僞善者」嗎！那是有的，你和我經常可以擴見。

有怪論怪

論中共確係叻過美國百幾倍

夏灣月

中共好多時認叻認得太過離甫，如人民公社開辦之時，講到如何巴閉厲害，話人人食飯唔使錢，衣服鞋襪，全部由公社負責，結果人民公社無疾而終。

又最近，陳毅大聲疾呼，歡迎美國出兵打入大陸，又話歡迎美國在大陸掟核子彈……」

一般人都覺得中共認叻太過之時就使人覺得肉麻，世界人並無任何國家會歡迎人地掟原子彈者，會死好多人者也，所以係人都知中共認叻認得太過。

不過，中共專實上有一樣嘢好認叻，美國亦追唔上，你估呢邊樣至叻？糧食生產多過美國人，又唔見得，如果中共糧食多得過美國，則唔使向澳洲購買幾十萬噸小麥矣。中共叻過美國之處，就係大陸無人反對示威運動也。

最近，美國部份城市，發生反徵兵反越戰運動，歷時三天，示威運動，自動平息，中共稱爲「美國人士示威勝利結束。」呢一句，睇到人毗由化都變成唔化，結果就結束矣，何來「勝利」？難道經一次示威運動之後，美國立刻停止徵兵，？抑或已派去南越之美軍都調返去美國本土？

專實上，美國政府徵兵法，並未取消，調去南越之美軍，人數有加無減，試問示威者有乜勝利？勝在何處？

不過，講美國人民勝利就假，中共勝利就眞。

大陸被中共統治以來，從來未試過有一次人民大示威發生，當年大飢荒，餓死好多大陸人民亦冇反飢餓遊行示威，此則係叻過美國之處也。

美國人民，人人都有示威權利，唔喜歡國家派兵去南越乎？示威可也，開會，遊行，甚至高呼打倒詹森之口號，一樣唔使拉去勞改，亦唔使判罪，所以人民當反政府示威係食生菜，試過有一次，牛奶限價提高美金五分一瓶，全美國之主婦立刻羣行示威遊行大會，揸住「打倒×××」之標語牌行過白宮門口，警察冇晒符。

中國大陸人民，唔講話牛奶起價，冇飯食叫飯重，都不敢示威遊行也，此就係中共之叻處，此乃美國政府辦唔到者，如果中共要與美國鬥叻，大可以此爲最光榮最架勢之條件，則美國佬自然甘敗下風，認敵鄉，將個第一牽送俾中共焉。

在中國邊遠之區，如新疆西藏，曾發生人民示威運動，但中共調幾師軍隊去，見人就殺，結果把示威運動鎮壓，試問美國有冇咁本事？美國政府一定唔敢同中共鬥叻者也，所以祇係鎮壓人民示威呢一點，中共叻到冇得頂焉。

熱辣樓賦草

執悟樓主

廉屋加租賦

（以題字爲韻）

近於刻薄，似係偏尖。唔將價減，重起租添。實則增租增稅，等如加醋加鹽。雖然小小之加，似唔覺貴；但係頻頻咁起，何以稱廉？

雖四萬間，僅堪一宿。只可容身，未能滿足。釘也有問題，講價當無答覆。人多人少，死生也要搬家；或減或增，婚嫁亦須換屋。

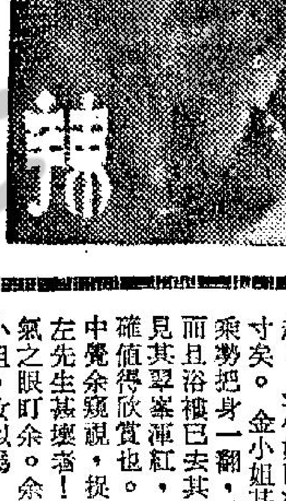
當來干涉，每到調查。但與論靈，鬼叫唔喇。寶估安居可也，眞能樂處了嗎？雖然屋宇十層，矮之更矮；好似市場一樣，加了又加。

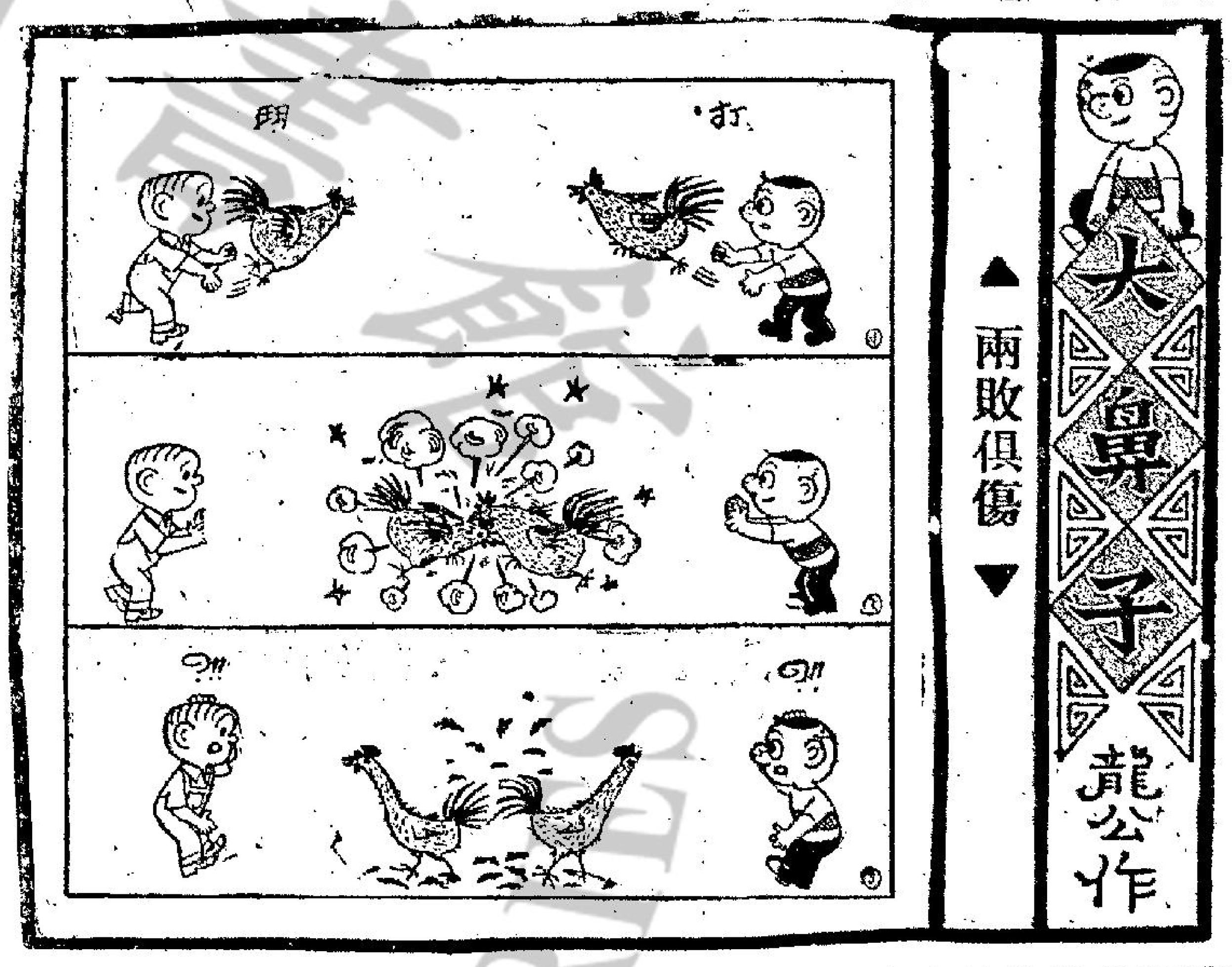
亦唔係少，雖不甚高。人人都謂，處處皆嘈。咪話無錢唻賺，須知有利可圖。入息唔多，可是仍須納稅；工資太少，然而又要加租。

熱辣語錄

很多人自認了不起，中國俗語說：「事後孔明。」外國也有一句俗語說：「事後個個都自己聰明的。」假如有一個人，事前能夠像事後那麼聰明，他一定是大富大貴了。例如賽馬、跑狗、或者蔴雀之戲。輸了的人，一是說：「早知買那頭了。」也有些說：「我早就知到它贏了。可惜沒有買哩！」

還有一位名人「伏爾泰」說：「衣服應該換，嗜好也可以變換。但是，朋友不可更換。」這也是至理名言。常常換新朋友，將使你損失金錢、時間。爲了節省時間與金錢，朋友是以不換爲宜了。





藍色日記

玩笑開來莫奈何

點穴滋味如觸電

金小姐擺，立趨前，俯伏觀察。余乘機一摧，壓之於下。余以爲得手。豈料金小姐力大如牛，一反身，余又被壓在下。金小姐笑曰：「左先生，汝身手頗敏捷，或未必及我也。」余遂用內勁，以內功將金姐托起。金小姐已凌空四、五寸矣。金小姐甚機智，彼乘勢把身一翻，跳坐床尾。而且浴袍已去其大半矣。余見其翠峯渾紅，山下如雪。確值得欣賞也。金小姐嬌喘中覺余窺視，捉余腿曰：「左先生甚壞畜！」並以其朝氣之眼盯余。余笑曰：「金小姐，汝以爲老夫之內功如何？」金小姐笑曰：「甚佳！但小女子欲與左先生開一玩笑，左先生不會見怪也？」余曰：「隨便。」余正靜目以觀其變。但覺金小姐如男人之提丹田之氣，其小腹部震動如敲皮焉。突然，金小姐以食指向余脇一點，余全身如觸電，一抖之後，眼、耳、口、鼻，頭腦則如常有知覺，但手足如木，不能運動，全身如軟體動物。余如被點穴。祇見金小姐微笑曰：「左先生，汝可暫時休息，小女子寬衣入浴也。」金小姐遂去其外浴衣。余見茂林如碧，中帶嫣紅，余欲起不得，金小姐作態多端，余體內之藥力運行。血氣亢升。金小姐不祇表演，且以其高麗手法，在余身上施展。余不能動，亦無快感。祇覺有物相觸而已。余眞有如熱鍋螞蟻，又如蛋家之鷄。余一生中，僅此一次全受被動而無法反抗。最奇者，金小姐之高麗功架，宜前宜後宜左宜右。余則如木人動彈不得。不知是苦是甜。余想到，室內燈火通明，豆皮陳此時此際，正飲得一杯落也。余欲言，但似無氣力，余唯有眼福可享，然豈及豆皮陳一杯在手，「隔機觀火」乎？余則作爲金小姐之器具，確不值也。無何，金小姐似到沸點，彼即狂搖如躍馬，又突以手在余脇一點，余再度如觸電焉。

余再觸電後，一切功能如常，余力平反敗局。金小姐已達最高峯。余施展中國古典吐納之術，能收而不能放，金小姐眞如狂，力撼老夫。老夫固意使金小姐不能在顚峯狀態滿足。金小姐有如磨坊之磨焉，余報而勝利之，微笑。金小姐能點穴使余不能動，但不能使余盡吐心曲。余尤憶在滬江之名女人，能發能使，是則金小姐之點穴功夫，屬於外功，而非內功也。金小姐肉緊萬分，用力擁余，咬余。余以堅忍不拔之精神，死抵，而金小姐，竟乾涸發烈，余亦覺如蟻咬，乃局部發放，而金小姐有如香港仔生蝦，紮紮跳。余以風捲殘雲，狂雨打落葉。金小姐已玉山頹倒，余打一次大勝仗。老夫以英雄姿態耀武揚威。忽然想到豆皮陳在電視機一覽無遺，心中實爲不甘。

娛樂圈

「星期晚寄雜誌」最近刊載一篇報告，有關羅馬尼亞的鐵幕內一般黯淡，揭露鐵幕內的人民，不顧危險，渴望知道西方世界的消息。他們向西方來訪的人士詢問道：「你嘗過可口可樂嗎，它的味道是怎樣的？」

·伊曼·

鐵幕裡的人民除了想知道可口可樂的味道如何之外，他們也想知道，究竟這些人士有否看過碧姬芭鐸，貓王皮禮士利，狂人樂隊，或者歌手杜連尼洛比斯否？而且，他們也極想知道這些舉世聞名的人是怎麼樣的，當下表示不勝其羨慕。

是的，現在，全世界大多數的自由人民都知道什麼是BB，英國的四狂人樂隊，但是，廿七歲的美國墨西哥著名歌手杜連尼洛比斯的姿跡，也許對大多的人還是陌生，不過，杜連尼洛比斯的大名能夠傳入鐵幕裡去，其轟動之處亦足見一斑了。他的歌聲，他的吉他琵琶，在外國，歌迷們對他崇拜的程度幾至瘋狂。在巴黎，他在奧林匹克劇院內演出，盛況空前，他的賣座紀錄不亞於四狂人樂隊，巴黎報紙在第一頁以頭條新聞捧他的場，在荷蘭，美麗的少女們成羣結隊到機場去歡迎他的光臨，喝彩、尖叫。在西德，他被騷動的歌迷包圍得寸步難行，竟至于要使警方出動數達一千二百人搶救他，同時也搶救了西德本身熱情如火的西德歌迷，杜連尼被稱爲世界最新的聲音和吉他琵琶，成爲英國四狂人樂隊的勁敵了。但是，說來倒是奇怪得很，這位在國外飲譽的歌星，僅僅是近幾個月來才在他本國吃香起來，今天，他戴上一個價值七百元美金的腕鍊，這個表是一位大亨贈予的，「給杜連尼，一顆偉大的明星」。

杜連尼爲什麼能夠獲得今天的成功呢？他有一種新聲音嗎？不，他的聲音是古老的，一種西方國家各民族融合的聲音，四方形式的舞蹈。德克薩斯州人們愛聽的喇叭般的聲韻，夾着民謠音樂，創成一種這個國家最流行的音樂，加上他那重擊的電動吉他琵琶，這樣就能使他轟動世界。

一個人的成功，必然經過一番苦鬥的途程，杜連尼也不例外，當他年僅十一歲那年，他已開始第一次的爲糊口而表演的生涯，他那時已從父親處學得了一點點音樂玩藝，他決心要研究彈奏吉他琵琶的藝術。有一天，杜連尼正在上課途中，路上遇着一羣年紀老邁的人，杜氏回憶當時的情景說：「我攜着吉他琵琶，它像我一般大，這羣老者對我投以奇異的目光，或許他們對我憐惜，他們對我說：『小孩子，唱一首小歌如何，』我唱了，曲終之後，他們把帽子傳遞一番，於是我收了一筆小小數目的現錢，那便是我首次獻技的酬勞了。」杜連尼練習吉他琵琶，常常彈到手指受傷流血才停止下來，他說：「我學吉他，主要是觀摩別人的表演。」他十三歲那年，因經濟環境不佳，還未完成我中學階段，便踏入社會，做一份接待員差使。

劇壇隨筆

喬宏決定遷居巴西

有關喬宏約滿不續消息，月來曾先後有不少傳說，其中有人說，這位「雄獅」，決定棄影從商，和「國泰」約滿之後，另闢影壇，在港另圖別業。有人說，他會專心在配音方面發展的，原因年來在這方面的收入，亦實不俗。又有人說他準備約滿之後，離開香港，擧家遷往美國，或且遷往加拿大，計劃轉往那地方發展，紛紛傳說中，究竟眞相如何？日昨在一個宴會中，紫楓曾因此而問他的友好，據這位仁兄，坦誠地告知：「喬宏」和「國泰」之約，本月底便正式滿期，而從此以後，他不但不會再和國泰續約，更且也不會爲任何一間公司效勞，他眞的決定退出影圈；短期內擧家遷往巴西，情願轉往該地發展，也不想再在香港混下去。

「在香港逗留那般久，而雖然多年來，水銀燈下不大得意，但爲甚麼會毅然的離開香港呢？」我插口問。

「這當然是人各有志了，」這位仁兄答道：「而最主要原因，影圈事業，一切都不如喬宏理想，故改應之下，認爲香港理想發展難，轉往巴西，另謀理想事，更爲上策了。」

說來，據紫楓記憶所知，喬宏是由當年白光引進影圈的，當時白光在水銀燈下頗活躍，在東京歸來，計劃大開拳脚，自組影片公司，於是以喬宏爲小生，並且栽培一位女星丁好，（這丁好初期曾易名丁皓，而後來「電懋」又有一位丁皓，避免誤會，她才改名爲丁好。）遂對生且，當時白光的確很重視，然而，形勢轉變，白光影壇失意，對他和她都無力協助，不久，喬宏轉進「電懋」，丁好拍了兩三部片後，也離開影圈，擇人而嫁，對圈中事早已不聞不問了。喬宏不但在銀幕上，給人視爲硬派小生，事實他的性格是一個「硬直」爽快者，可能由於如此吧！在複雜的社會中，他比其他所相識時務者，稍爲遜色的。

多年來，在影圈花了那般多精神，時間，而現在仍爲觀衆所喜，本來如此這般的離開影圈，是使人惋惜的，當然，這是人各有志，根本在如此這般的影劇圈中，混下去也沒有多大意思，不留戀也罷，說來，像喬宏一般，無意再留戀電影圈生活的，據所知，專實也不少。何故如此呢？歸根結底說句，影劇圈中，不但是人情冷，世情薄，更且人與人之間，很難找得到一位眞正朋友的，能夠一訴心意的也不易，彼此間，總是離不開利用，妒忌，猜疑，儘管彼此都是嘻皮笑臉的對人，而彼此都各懷鬼胎。如此這般的欺詐生涯，一個爽直之人，又怎能長期的混下去呢？說起來，似乎是開罪很多人了，而也似乎是紫楓牢騷太多了，這還是就此打住，一切不談也罷。

紫楓

影星張燕

新片介紹

梟雄末路有高潮 愛門普頓萬里追蹤

「學生王子」男主角愛門普頓，是個戲路廣濶的英俊小生，他的硬派戲路，曾經使萬千青年視爲崇拜偶像。現在，他的新片「梟雄末路」日內上映，這是一部彩色濶銀幕鉅製故事以一九〇二年的新墨西哥的背景，愛門普頓在劇中飾一個爲救妻兒而天涯追踪賊人的退職警長，大顯武功。

愛門普頓飾的人物，本是一個槍法如神的警長，但後來厭倦打鬥生活，改在銀行任職，滿擬與妻兒過寧靜的平靜生活。然而，他的仇家中有個殺人不眨眼的劇盜沃蒂斯，這個劇盜甫由獄中釋出，就帶同兩個悪戾的助手，找尋普頓雪仇。

由此展開，這個緊張刺激的劇情，這個劇盜也是槍法如神的兇漢，同時狡黠陰險，他知道普頓已轉職於銀行，便先將他的幼子劫持，迫他交出銀行財物，然後再擄了他的妻子，遠走他方。

愛門普頓受制於他，一時不能發作，待他們遠走，立刻重佩槍桿，策馬追踪。他單人匹馬，跋涉於荒山沙漠，歷盡艱險。普頓把這個剛毅沉著的神槍手，演來入木三分，到最後找尋到仇人，展開一場生死決鬥，也是打得精采刺激。本片合演者還有羅利安高殊，馬里奧亞夫，瑪麗莎莫絲等。欲想欣賞愛門普頓勇猛身手的影迷，不宜錯過本片。

曾在日本深造舞蹈 張燕多才多藝

在邵氏影城中，看見了張燕，她說話時很大方，而且態度很嚴肅和平靜，這位年青的女星，她最近要參加拍一部新片。我問她何時進入邵氏，她說已有多年了，她最近曾赴日本深造，所學的是舞蹈，「聽說她的日語說得很好？」我曾經這樣的問她，她說：「也不能說是說得很好，只是隨便的說說吧了。」這顯然是她說得客氣。我問她在日本的時候，有沒有參加當地的攝影場。她說已經參觀過東寶攝影場，在攝影中，她曾參觀過許多個部門。她認爲日本電影界，他們的藝術水準很高。張燕很愛運動，比如愛打羽毛球，甚至是打籃球，她一有空的時候，便常常到球場練波。我問她有甚麼希望，她說希望有機會到世界各地去旅行。她認爲，旅行是一種最愉快的感受，因爲可以在旅行中，我們增廣見聞。所以，她的家裡，就有許多本旅行的雜誌，她搜羅了的旅行雜誌，範圍是很廣泛的。有關法國、義大利、美國、日本的旅遊雜誌，其中有英文和日本的。看來她對法國、的語文也很有研究。同時她很喜歡看電影，她認爲一個演員，對於看電影，是相當重要的，因爲可以從別人的進步中，求取不斷的進步。

水銀燈下

宋宮秘史 連環故事

㊄寇珠恍然道是怎麼回事！她沉吟：「這是太子！我怎能下毒手？」這時，捧着禮盒的老太監陳琳突然出現，跪着問她：「盤中嬰兒可就是太子，是否劉娘娘爲了爭寵要你斬斷宋室宗嗣？」寇珠知陳琳是忠臣，便把經過情形相告，決定拯救太子，把他安置在送去賢王的禮盒裏。

金手指女角 安娜精柔道

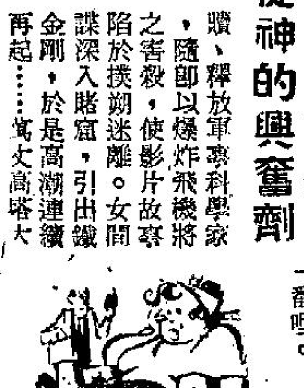
金手指女角安娜白莉曼，自演「鐵金剛大戰金手指」一舉成名後，好萊塢大導演們都羅致了她，派她和珍茜寶及英俊新星辛基里遜合演一部新片。當安娜第一天到片場的時候，一見梅榮李萊，即一拳打在梅榮李萊的肚子上，這突如其來的擧動，令在場的其他演員，均哄然大笑，而身受一拳的梅榮李萊，也笑着說：「安娜，妳打得眞兒哩。」

安娜白莉曼聞語嫣然一笑，得意地說：「我預卜銀色專欄作家們將會在報章雜誌上加鹽加醋，描寫我怎樣和大導演打架了。其實，這是梅榮李萊教我如此的，因爲她要我在新片中打人，故她要先向他演習一番哩。」

鐵金剛賭城擒諜 獲影評家讚譽 是使人提神的興奮劑

日前，本港某報的一位著名影評家，看了賀滋保荷斯（「猛虎潤情殺案」、「七俠蕩寇誌」等片男主角）與施維亞歌仙娜（「捷京諜影」女主角）主演的七彩間諜片「鐵金剛賭城擒諜」的試映後，曾經在他的影評文內如此寫道：「……當我們看厭了千篇一律的特務打鬥公式，賀滋保荷斯這部新作，的確是一部使人提神的興奮劑。」拿『高潮迭起』，『目不暇給』，這些字眼來形容本片的娛樂情趣，還是不夠的。她是筆者近期看過的動作最多，拍攝最好的娛樂影片。

事實上，「鐵金剛賭城擒諜」這部影片的確無愧於這樣的讚譽。筆者認爲，這部影片的特點，較以往的間諜、特務片優勝之處，是在於它從頭到尾，都像海浪一般，一個高潮接着一個高潮。當影片映完了片頭字幕後，高潮即起，間諜人員劫擄、釋放軍事科學家，隨即以爆炸飛機將之害殺，使影片故事陷於撲朔迷離。女間諜深入賭窟，引出鐵金剛，於是高潮連續再起……萬丈高塔大戰鐵騎人，泳池內赤手對單刀，浴室中肉搏遇戰，碼頭上救降急行列車……等等場面，都使人看得血脈賁張，心神靜止，呼吸屏息。至於賀滋保荷斯的演技，別看他個子小，其身手矯捷，拳腳有勁，演來生龍活虎，與「〇〇七」「一一七」相較，有過之而無不及。



梟雄末路 連環故事

㊁銀行家凱利（愛門普頓），過去是一精明警長，曾判奧的士入獄。奧的士集合人馬，橫過沙漠，往聖克羅士取回以前藏下的贓銀，於是決定從凱利的銀行先搶一筆費用，當天他與老二老三立即將凱利的幼子擄去。

花花世界

今聖歎文　高寶圖

海洛英走私客

上文因果　上文說到陳查理賭角力賽贏了鉅款，帶了若子和翠山乘火車去東京，在車上遇翠山二女友，演艷劇之明星，春宵而雙雙特奇，陳與之並坐作小睡，並暗予鉅金。

「日本巴饗，是新聞上對我的稱呼呢，其實我祗一半是法國人，得自我媽咪的，她是法國名女優。」陳查理聽她自述，心癢難熬，現在只有手觸到了廬山最高峯，也沒有看見。車快到東京，大家醒了。在東京總站分手，若子和翠山，傍住了陳查理，研究住那一家旅館。「當然住最新最新的勒古斯酒店！」他不怕每天三百元港幣的租金，雖然翠山說大倉是最高貴的。她們上了汽車，直開到青山二丁目青翠的半山崗邊，在廣大的勒古斯廣場打了半個圈子；一行八道大玻璃門前停住了。高大華麗有如歐洲凡爾賽宮的大堂，在綠玉色大理石舖了紅氈的石級上，陳查理感到他已經是國際大豪商了。職員陪他們上了最大的電梯，在八樓開了一套房，只有一大花廳，一寬大的遊廊，一大臥房附有和洋合作的大浴堂，另一間電器廚房。堂皇，講究，陳設只有皇太子妃家裏比得上。這時是夜六時，他們洗浴之後，出到新漢宮去吃成吉思汗蒙古烤肉。房間作大蒙古包式，是香港來的山東老闆設計的，可以說是北平「烤肉宛」的現代化。在燒紅的大鐵片上，用長可二尺的柳條筷子，烤北方大葱和牛肉片，這是日本牛肉，不一定要神戶的才好吃，普通牛肉，皆已達到了神戶水準。酒，也是香港去的，但陳查理立刻拒絕了：「中共的酒，是用化學方法促成的，倒不如飲本地酒了。」但不合乎這樣好的牛肉。還是開瓶老拿破崙吧。」香港七十元一枝的，東京賣到三百五十元，折合日元二萬五千元。好酒不上頭，喝多喝少，一樣的舒服。三個碰杯，翠山和若子皆是第一次吃這樣的室內野宴，她們從未想到世界上有這樣富豐而又好吃的東西。這裏一個人吃的牛肉，夠日本人請客八位，吃牛肉鍋的了。八點半才出了新漢宮，一同去到附近的赤阪取米卡都原有的地方，新開的「香榭俱樂部」。一六〇〇六號房門口，開了門，是一間大洋式臥房，一間浴室，算是二等雙人房，設備好而不奢華，這原是這家酒店的特色。她倒了兩杯酒：「為你買好的拔蘭地！」他感到另一種風趣，和她乾杯，一飲而盡，然後摟住了她說道：「我昨晚有想你！想你這一對瑤池御園的大仙桃！」她婉轉投懷，和他并坐在長梳發上，她的法國香水刺人，小方圓型俏俏的口兒，雪白的牙齒，長睫毛，大媚眼，側了頭望住他：「你弄了大阪第一個歌舞紅星，和第一案內小姐，還不夠麼？你們住在勒古斯酒店，一個間房二萬多，不快樂麼？」她全知道了，使他又好奇，又慚愧，忙握住她的手道：「我會對你好的，我很愛你！」她這才給他一個銷魂鈎舌吻。這是熱帶女郎特有的吻，曼谷，馬尼拉見得到，使他將心獻給了她。「你現在就有興趣麼？今晚不能過夜麼？」她將頭倒在他懷中，這樣地問他。他感到一種潘金蓮式的淫蕩侵襲。「我要你得緊呢！我昨晚是三人同床的！」他表示英雄，但她卻哼了一聲道：「那你還是等！今晚再玩吧！現在先吃兩粒金鎖如意丹，千年的老漢醫藥局特製的。」她去摸了隻小瓶子來，倒了兩粒小紅色丸藥給他，用酒吞下了。她陪他洗了個熱水浴，但他見不得她的玉體，他發狂地愛她，而且拔蘭地和兩顆如意丹，對於年方三十二歲的陳查理，起了大作用。於是兩個開始了纏綿，她簡直是一部電機，暗中他感到：「如果她到香港，富有的暴發戶，可能出五萬給她過一夜。」這夜他和她十二時才分手，約了明天再會。他回到勒古斯，有如一個陳死人。若子和翠山，只好作了假鳳虛凰，讓他一飽眼福。次日他同李成良見了面，同到了橫濱的離港船大碼頭，只半里的一條小街，看見左右許多木的矮屋，街上的人都似殭屍。「呀，這些都是白粉客，和九龍城寨從前的一樣！」李成良大踏步帶他穿過蓬首垢面的活地獄的男女鬼怪，使陳查理害怕，終於穿過這條小街，到了一條有洋式新住宅的新街，然後在第三家門口按電鈴。「這就是橫濱小武士，又名海港小霸王，他手上有大生意。」

陳查理和李成良見面。

第二天，兩個孩子仍未回來。鍾寡婦變成一隻失去理性的野獸了，拍手跺腳地吵得一蹋糊塗。昨天晚上，公寓裏的房客們，因爲鍾寡婦的關係，大家都沒有睡好。現在，大家都想趁上午多睡幾個鐘頭，給鍾寡婦這麼一吵，誰也無法合眼安睡了。鍾寡婦犯了衆，卻無自覺。好在大家都很同情她的遭遇，沒有向她交涉。

倒是鍾寡婦自己，瘋瘋癲癲，完全沒有理性。

「怎麼辦呢？」她連哭帶喊：「我該怎麼辦呢？」

神經六坐在冷巷裡，將右腿擱在左腿上，搖呀搖的，模樣兒甚是優悠。當他聽到鍾寡婦在房內又哭又喊，他就壓低嗓音說起風涼話來了：

「誰教你到黑房去做那種勾當的？這是報應，怨不得別人，祗好怨自己！」

語音未完，「三」號房門蓦地啓開，神經六嚇了一跳，以爲鍾寡婦已聽到他的話語，走來興師問罪了。結果，事實證明他的恐懼是多餘的。鍾寡婦拉開大門，猶如一枝箭，隨的「飛」了出去。

沒有人知道鍾寡婦到甚麼地方去；也

不過，在這種情形之下，鍾寡婦的出街，對公寓的全體房客來說，即使爲時不久，也是值得高興的。

公寓登時靜了下來，那些渴睡眠的夜晚工作者，第一次認識了清靜的可貴。

過不了一個鐘頭，門鈴聲大作。咱牙呂忙不迭地走去啓門，原來是鍾寡婦。

咱牙呂見她已不再流淚，以爲兩個孩子已有了消息，當即隨口問了一句：

「有沒有找到他們？」

鍾寡婦神不守舍地：「我想不到他們會走的……如果我知道他們要這樣做的話我是死也不會到『黑房』去做那種事情的！」

咱牙呂見她已不若昨晚那樣亂哭亂嬲了，當即啓言相勸，說是事情決不如她想像中的那樣可怕，說不定兩孩子迷失了路途，過一兩天就會回來。

鍾寡婦神不守舍地：「我想不到他們會走的……如果我知道他們要這樣做的話，我是死也不會到『黑房』去做那種事情的！」

這樣，咱牙呂知道鍾寡婦已神經錯亂了。(一〇四五)

丁。

怪屍

穆穆著

一二三：人急智生

甘大年雙脚被箍着栽到地上之後，急的翻眼，見用臂箍着他的是王作良。原來，王作良重傷倒地不能站起來之下，戰鬥力雖然失掉，頭腦卻清醒，一直是把局面注意。好幾次要拼傷去救周玉蓮，但有心無力。甘莉莉把周玉蓮踢翻打滾，恰巧滾得和他比較接近；同時甘大年和甘大年一番說話爭持，亦有不少時間，正好給王作良休息。經過休息的王作良，爲了傷重，決不會有復元之理；但有一點氣力，便又不同。他見甘大年挺刀向周玉蓮剷去，知道自己不救，她便完結，於是不理端的，拼傷出手。他右手的五根指頭經已被削，和甘大年硬拼，相信不到三分鐘，便要被殺，人急智生，便用臂去箍他雙脚往後扯，使甘大年倒地，殺不了周玉蓮，再作計識。甘大年在全勝之中，正在去把周玉蓮剷割，又那會想到王作良有這一手？這麼一來，王作良雖未復元，只憑一點點氣力，便就得手。

甘大年明白王作良出手之後，自然大怒，罵道：「臭小子不知死活，我先殺你便是，周玉蓮已被我網上，插上翅膀亦不能高飛，殺了你然後把她宰倒，並不會遲。」他要從地下翻起來殺王作良，可是，又那裡能夠？王作良已乘他栽倒之際，雙臂由下而上，把他雙臂連同身子都箍着，雙腿亦把他腿子都箍着，而且箍得極緊，使他在一時之間，竟是無法動彈，自然沒法站起來了。

當然，王作良使甘大年無法站起，並不是勝利，只是使甘大年無法殺他，自保於一時而已。甘大年忿怒，罵道：「幾麼重傷的臭小子，死前要拼命掙扎了！好的，就瞧臭小子有多大氣力去再用！」跟着把身子氣力都運到右臂之上，奮力一掙。他氣力比王作良大了何止三四倍，一掙之下，王作良終於無法，給他掙出。

他的右手，正好拿着尖刀，掙出之後，身子和雙脚雖仍給王作良箍住，亦可以揮臂用刀殺人。那時候，他不再遲疑，手中刀疾向王作良頸項戳去，要一刀戳中咽喉，使對方命喪當地。不過。王作良亦不易與，甘大年尖刀疾戳之際，奮力一側，使來刀落空，跟着用口一咬，正好咬在手腕之上，牙齒直插肌肉中，使甘大年劇痛無比，五根指頭無力，尖刀錚一聲丟到地上。

丟了尖刀，甘大年不致於無法殺人，但上風之勢已大打折扣，自然急於把刀救回，但王作良那會有使他檢刀的機會？他拼命再向牙齒加力，本來只插入手腕肌肉中的牙齒，再進而插到腕骨之上，使甘大年痛徹心脾。同時，王作良仍是緊咬不放，甘大年腕上鮮血疾冒，使王作良滿咀滿臉都是鮮血。(一〇二二)

建州鴛鴦

南宮搏著

韓元帥世忠和一班軍官議事，呂忠翊也在開會，順哥被安置在公事房的內室等待。這是一個狹長的廂房，內與外，祇有屏風間隔，順哥進入不久，就聽到外面議論的官的談話，而且這些談話使她心驚。

其中有一個講出叛軍元帥范汝爲自焚而死的經過，另一人就說：

「這人總算聰明的，他被捉到，可沒死得這樣容易啊，建州叛，姓范的人，一例殺無赦，不但本人要死，連家族也不免，誰都救不了反叛的命。」

「范汝爲雖然死了，還是要滅九族。」

「滅九族——」

這些談話使得順哥從心坎底起了寒意，她想，幸而我沒有說出希周匿藏的地方，否則，可能會害了他的性命。

剛才，她是充滿了樂觀的，但此刻，她的信心連根動搖，她想：父親決不會同情我嫁一個叛逆的，即使父親同情，但是，父親也不能違抗皇命，庇護一個叛逆的啊——「建州叛逆，姓范的人，一例殺無赦！」這幾句話，有如一柄銳利的利刀，刺入了她的心中。

順哥想：「我不能將希周的事告知父親了——如果因此而置希周於死地的話，我就是死一百次，也不能贖罪。」

祇在一轉念之間，她的態度就變了。

五一：驚心之言

還是愛情，爲了愛而甘冒一切的險難，爲了愛，寧願犧牲自己的一切。她自幼至長，對父母是至誠的，從來沒有違抗父母，也從來沒有對父母說過謊，現在，她面臨到愛情與孝順的岐路，她想到隱瞞父親是不孝，但是，若因孝順而致陷親愛的丈夫於死地，那是更大的罪惡。於是，她決定，不論情形如何。她竭盡自己的能力成全丈夫。

不久，韓世忠的會議散了，順哥由父親帶引，謁見太宗皇朝的名將。在建州城內時，順哥所聽丈夫講過韓世忠的故事，現在，她看着他，有些茫然，不自知是喜，還是怨。從消滅叛亂這一個立場出發，她應該喜的，可是，這又使她夫妻分開，兩者的矛盾是無法統一的。

韓世忠親切地慰問這一位世姪女，並且命左右還派女傭服侍。但是，順哥卻無限的內疚，她勉強應對了一些時，不待父親的吩咐，就向元帥辭行。

現在，父親看出了女兒似乎是心事重重的。

「順哥，你有甚的不舒服嗎？」在回到行館時間。

「沒有甚麼——」她不能直說心事，掩抑地一笑道：「我很累……」

這樣，暫時將問題推擠了過去。(五一)

小說

燭殘花落

上湯文武

(一四八)發現一個驚人秘密

兩人在路上談了一會，梁德和遂韓家山到一間飯店吃飯，閒談中曉得梁德和離開內衣廠後，打算在澳門設一間小型工廠，這次來澳門就是和此間的親友商量，吃過飯後，梁德和堅邀韓家山返回酒店，原來，他也是住在國際酒店八樓的，剛出電梯，韓家山看見賀歡和一個婦人走進七〇八房，這時，他眞是心潮澎湃，血液沸騰，但他卻怕梁德和看出自己的秘密，所以力自壓抑。談了一會，梁德和邀他搬到國際酒店來，韓家山這時的心情非常矛盾，想搬過來，也不想搬過來，梁德和是個爽朗的人，看見韓家山遲遲疑疑，于是按鈴叫侍役進來，吩咐他再開一個房間，韓家山見這樣子，便索性對侍役說：

「七〇八左右的房間有沒有？」

「沒有了，七〇七這個房間在這兒住了半個月了，七〇八和七〇九是香港一位男子打長途電話來定的，就是其他的，也已滿座了。先生，等我看看樓下還有房間好嗎？」

「這層樓沒有房間就算了。」韓家山說。

「家山，倒不如就住在這個房間吧，這樣談話更加方便了。」

韓家山以梁德和那七二〇的房間，與賀歡的房間相距也不遠，站在房門口窺伺也可以看到賀歡的出入，韓家山打算找機會和賀歡談談，同時聽聞侍役說，香港有一個男子打長途電話來留兩個房間，難道賀歡和那個女人，一人佔一個房間不成。他不知怎的，覺得這件事有點奇怪，因此，也就答應了梁德和的邀請，跟他同房，暢談一宵。

韓家山因爲懷念着賀歡，想找機會和她談談，于是打開房門，將一張椅子坐在門口，注視着七〇八號房的動態，梁德和見他心神恍惚，問他是什麼原因，韓家山初時還不肯說，後來經不起梁德和的苦問，終于把實情說出。

梁德和聽了之後，沉思了一會，說：

「和賀小姐一起的那個女人是誰，你不認識她嗎？」

「我以前在夜總會，見她和賀歡坐在一起的，賀歡由鳳凰夜總會到天星夜總會，她也跟着一起去，我想：那個女人可能是賀歡的親人……」

「既然是親人，兩個女人同住一個房間也可以，爲什麼要定兩個房間？……」梁德和沉思的說：「嗯，會不會她約了男朋友來澳門遊覽，那個房間就是她的男友住的？」

韓家山一聽了梁德和這話，心房卜卜作跳，好像給火燃燒一樣。

這是妒火，妒火燃燒着，燃燒着，燃燒得韓家山臉也脹紅了，血液也沸騰了，本來，他自從離開瑪麗醫院後，便把情慾壓抑住，不再讓它燃燒，怎知今日意外的遇見了她，致使他的心潮洶湧起來。(一〇四八)

新富翁

高華

九六：女秘書告密

賀美寶要請馬光和萬家生吃飯，聲明不是代老闆請客，他們未明來意，祇有應約。

去到酒家，賀美寶道：「我請你們出來，也許很出乎你們意料之外，也許你們以爲我要代戴雨生遊說你們投資在他的工廠吧？但是全出乎你們意料之外的。我要勸告你們，千萬不要在他的工廠投資。」

馬光道：「不錯，太意外了，爲甚麼我們不可投資，工廠不是正在賺錢嗎？投資在現成賺錢的生意有甚麼不好？」

賀美寶道：「我們的工廠，短期內便要出頂了，這是很大的秘密，除了戴雨生自己外，祇有我一個人知道，因爲最近出兩批貨，都被買主拒收，因爲我們的膠花偷工減料，用次級的原料製成膠花，於是，所有產品，在六個月內便變色。現在，兩批貨大約值十多萬元，已經被打回頭了，一間失去了信譽的工廠，還能夠生存下去嗎？所以，戴老板打算將全廠出頂，讓給別人經營。他另行做別樣投機生意，進行炒賣地產。」

萬家生道：「賀姑娘這麼說，我想起來了，不錯，戴老板有一次買入一批原料，啤膠部的老徐曾經發過幾次牢騷，我有點莫明其妙，何以賺錢生意都要用劣貨去欺騙顧客，原來這個人的心術不大好。」

賀美寶道：「他的計劃我也知道了，他引誘你們投資，將會用最優待的條件，最令你們滿意的條件把整間廠都賣給你們，於是，你們便承担他的失敗。」

馬光道：「果然是好計，賀小姐，假如不是你揭穿他，我們可能被騙了，多謝你，你對我們眞好，我們永遠不會忘記。」

賀美寶道：「不必感謝，我是激於義憤，恐怕你們上當，所以約你們出來，將這些事實告訴你們吧，假如將來你們有甚麼新發展，留給我一份職位，我已經心滿意足了，因爲我在工廠的工作也不會太長久了。」(六〇)

泥丸之劫

北令南留故事之六　諸葛青雲著　余丹青插圖

曹夢德咳道：

「這位『歸元魔女』俞玉虹，究竟帮誰？乃是以後之事！我們目前却又去那裏呢？」

平素玉想了一想，正待答話，忽然聽得右前的大堆嵯峨之後，傳來了嬌美歌聲！

兩人凝神傾耳之下，聽出歌聲唱的是：

「細雨濕流光，芳草年年與恨長！
烟鎖鳳樓無限事，
茫茫，
鸞鏡鴛衾兩斷腸！
魂夢任悠揚，睡起楊花滿繡床，
薄倖不來門半掩，
斜陽，
負你殘春淚幾行！」

平素玉聽得眉頭一皺，向曹夢德低問道：

「大哥，你聽出這作歌人是誰麼？我覺得歌聲好熟？」

曹夢德更是聚聲滿腹地，苦笑答道：

「我也覺歌聲耳熟，並有些像是『紅葉令主』廣心影呢！」

平素玉臉色一變，沉聲說道：

「廣心影業已和我們分道揚鑣，她又悄悄追蹤而來，却打的是甚麼主意？」

曹夢德皺眉說道：

「是與不是？尚自難定……」

話剛至此，嵯峨怪石堆中，又復響起了嬌脆語音說道：

「怎麼不是？我正是對你們悄悄追蹤而來的『紅葉令主』廣心影？」

曹夢德猶存不信地，詫然注目，却見廣心影亭亭身影，果從怪石堆中，緩步走出。

平素玉也頗覺驚奇地，向廣心影含笑問道：

「廣令主，你怎麼又復趕來尋找我們，莫非有甚要事？……」

廣心影向這「銷魂之魂」，看了幾眼，嘴角微披地，接口說道：

「我不服氣，所以趕來找你！」

平素玉愕然說道：

「廣令主，你這『不服氣』三字，難道是對我而發？」

廣心影「哼」了一聲，哂然說道：

「不是對你，却是對誰？『哈哈秀士』曹夢德對我傾心有年，爲甚麼才到『銷魂古墓』之中，便被你施展狐媚手段，把他搶走？」

這幾句話兒，回答得頗出平素玉的意料之外！

曹夢德却更聽得越發莫名其妙？

因爲他們都知道「紅葉令主」廣心影的行爲心性，向極正派，似乎說不出這種蕩女淫娃的爭風吃醋之語！

廣心影妙目凝波，瞟了曹夢德一眼，向他揚眉叫道：

「曹夢德，你憑着良心說話，究竟是喜歡『銷魂之魂』平素玉？還是喜歡我『紅葉令主』廣心影？」

平素玉聽了廣心影這樣說法，遂也自注曹夢德，到看他怎樣答話！(一一〇)

廣心影突從怪石堆中綏步走出。

新華春夢

鐵嶺遺民著

第十四回：護國結同心　英雄首義　捨身甘死難　志士驚魂

黎元洪說道：「我早知道日本鬼子沒安好心眼，他對中國的事只有一個原則，盡量製造混亂，越分裂的時間久，對他們越有利，他援助蔡松坡、梁卓如都是這個主意，現在又找到我的頭上，我若出走豈不是又中了他的計。」

汪彭年笑道：「遇到不盡然，日本人擺圈套要我們跳，我們大可走圍套傍邊繞過去。以中國今天形勢來說，袁氏必倒，不待智者可知，若在袁氏未到前，突施毒手害了副總統，則中國將來非分裂不可，那才眞是日本人夢寐以求的事，爲了打消日本人的迷夢，副總統也非出走不可。」

黎元洪笑道：「你的話我有些不懂。」

汪彭年道：「我的話十分淺顯，副總統未深思耳，試想項城倒台後，副總統根據約法繼任，各方面皆無話可說，西南方面決無異辭，中國自然就歸於一統。設若副總統遭了不幸，試問由誰繼承，孫逸仙、黃克强均乎重望，岑西林也是西南方面擁戴人物，但孫、黃、岑三人均不可能得到北洋軍人同意，反之北方不同意徐菊人，段芝泉，馮華甫，西南方面亦不會答應，到時內戰必起，兵連禍結，豈止分裂而已，鬧不好會招到瓜分之禍的。」

汪彭年說過大家一齊點頭，黎元洪笑道：「你這道理一說出來我是明白了，只是日本人既然有心製造中國分裂，又何必要救我出險，壞了他們的計劃。」

汪彭年笑道：「日本人眼光短淺，舉世皆知，他們無論訂什麼計劃，只求目前利益，不作長遠打算，他們何嘗眞懂得中國內情。」

黎元洪說道：「既然這樣，就仗日本人的力量先逃出北京再說。」

郭泰祺第三天又去看小幡，探聽消息。小幡看見郭泰祺，一把把他拉到內室，低聲說道：「我已同美國公使談妥，一切安排就緒，你回去告訴黎副總統，准下星期一出北京，要他趕快準備衣物文件，到時我自然會開車來接他。」

井上說道：「你從黎副總統府上出來，就到東交民巷，由東交民巷回去，又到黎副總統邸第，跑了三趟，要總統也就明白了，只要把你抓起來，這盤棋也就輸了。」

郭泰恍然大悟，說道：「多虧閣下提醒我，這樣作法實在是不太妥當的。依閣下之見應該如何呢？」

井上眨眨一雙貓頭鷹眼，說道：「我不便同副總統面見，你也不必再去見他，最好在外面找到地方作爲開會之所，把有關同志都約出來，商量定了之後，着一個人去通知黎副總統成了。」

郭泰祺說道：「這個辦法到是便得，可以借南橫街汪彭年住宅作爲會議之所。汪彭年是安徽人，同陸朗齋、曾朝彥都很熟悉，不太受官方注意。」

三人商量定了之後，郭泰祺就先去南橫街找到汪彭年，說明井上計劃，然後約了瞿春霖、鄧玉麟、何雯、劉成禺一起商量，大家一致同意，再把井上找來。(六六一)

中醫時間診症　周達文　四代根治　手脚筋骨虛弱

旺角砵蘭街二二七號二樓麗斯戲院後背旺角碼頭直入十餘間　上午十點至下午四點至七點　全日應診　逢星期日下午休息

中藥丹方完全治本，絕不用電療麻醉等治標方法，藥力極猛少而易食且無頭暈耳鳴等弊，連續服食亦無反應，乃中藥王道之神奇，按症配丸散直透筋骨氣血。

一服見效．數服除根

四代祖傳丹方，按脈配藥，清小便，止頻數，寧靜無夢，不忘，補體健骨，增液止汗，貞透氣血，竣手脚，除酸倦，培補先天不足與後天消耗，回復青春活力與氣力持久，雖多勞踴立，亦無頭暈氣喘之苦，開胃養顏。豈有面青唇白生理退化者，須知有王道中藥之神奇

遠年久患　手脚筋骨

跌打後　飲酒後　胃病後　風濕痛

手脚。痛腫酸痛無力
胸背。痛腫脹喘痰多
頭頸。痛刺倦怠失眠

紅熱腫痛，關節移痛，來汁走痛，發塞發熱，痛如刀切，夜閃更痛，筋絡不舒，或痺無力，久坐起行，加倍痛告，行艱之後，又覺自然，不轉動則不痛，遺年久患，根本消除

外埠遠人來詳細答問病狀可配藥立效

枕蓆難忘　乳膠輕膠枕頭　床墊送禮佳品
工業輕膠　大小厚薄隨意剪購　零售發售無任歡迎
電話購買遠近送到
寶珠存棉輕膠乳膠公司大道東135號　電話725207

雄記搬遷屋村　專為府上喬遷服務　價廉安當　請電七三〇八九八

招生　新蒲崗大同　打字學院招生免費教　CIE商科文員訓練　址空氣調節衍蘭街寶興大廈三樓

黑髮　染白色　現代專家教授頭髮染即黑　染髮光亮柔軟合國際標準馳譽　電話721016

租售　分四息舖　華僑大廈商舖位租出，未交吉，業主遠行急讓，收租作息約四分，欲購函九龍郵箱五一一，八律師樓交易

商業醫藥

頭耳鼻喉專科　脾大　塞痛　頑症　洪冠洲　中環德輔道中一一七號二樓　(即中環電車路)　電話四三八五四　英當餐室皇上皇側上樓

祖傳中醫　岑國良　古方專醫　一服見效

耳鼻喉尿病　(診藥三元)　小便刺痛　一流黃白　切尿病　保證根治　以上各症．最新儀器免費檢驗．歡迎問症　鼻塞涕血　鼻濁鳴　(喉症保證速愈)

李業勳　精醫婦兒內科　內消新久痔瘡　半身手足無力　保證迅速痊癒　門診香港德付道中一六九號二樓　電話四四六九五四　(即乜乜公司左便)　祖家真傳　頑症驗方

報如本者刊登廣告請撥電話七三零七零八接洽

專科中醫　吳冠民　胃病救星　數十餘年，臨症千萬，對此胃病，一次診斷，按症配藥，立即斷根，保證不復發。胃氣弱痛，胃酸過多，胃氣脹痛，胃部下垂，胃爛潰瘍，大便發黑，飲飽作悶，徹底根治，優待內地，來賓特廉。頑胃病　服斷根　外埠來函，詳述病情，按症配藥

蔡德芬醫師　耳鼻喉　瘰癧　痰核　灣仔軒尼詩道三一三號　分館中環大道中一七六號何東行三樓　得雲茶樓對面由後門威靈頓街上樓　電話四四四二二一　診症時間：上午九至十二時及由下午六時至九時均在灣仔　十二時至四時在中環

工商晚報　分類廣告　銷數廣　效力大　收費廉

每段大字四個　小字四十　每天一元　三天三元　上期收費　不折不扣

凡涉及法律性廣告，請攜同身份證來本報辦理刊登手續。

治刊處：
㈠中區辦事處利源東街八號地下　電話：二三五四九五．二二一二三八
㈡灣仔分域街十八號本報廣告部　電話：七二九三〇七．七三〇七〇八
㈢旺角彌敦道七五六號B地下(東樂戲院側近太子道口)。
㈣油蔴地上海街三一九號老寶公司
㈤九龍城周生生金行(太子道四三二號)。
㈥青山道周生生金行。青山道三二六號)。
㈦油蔴地周生生金行彌敦道分行(彌敦道二二一號)。
㈧旺角周生生金行(上海街六一一號)。
㈨深水埗周生生金行(大埔道五十三號)。
㈩佐敦道周生生金行(佐敦道卅七號)。
⑪紅磡周生生金行(蕪湖街九三號)。
⑫荃灣周生生金行荃灣分行(荃灣青山道)。
⑬元朗周生生金行(大馬路一號)。
⑭元朗康莊市場壽富街六號仁愛診所。

澳洲隊定下月底抵港
兩塲均踢夜波
胡好盃賽票價足總決定分四種
關于派隊赴西貢慶祝越南國慶議決婉拒

足總昨召開執委會議，對於澳洲國家足球隊訪港，經已代客軍職球員二十六人，準備妥在港逗留期間之食宿，同時，經於接到澳洲足總來電後，立即寄合約請其簽妥後寄返，並請客軍將職球員照片，名單宣傳資料寄港。

澳洲國家隊於下月廿七日由金邊搭柬埔寨航機來港，十二月六日搭乘大西洋航機離港，經曼谷返回雪梨。

關於賽期方面，足總原已覆澳洲足總，於十一月卅日及十二月二日，兩塲在港均踢夜波，不過，昨天莫慶提議，將澳洲第二場比賽，改延至十二月五日踢日波，而將胡好盃港星埠際賽，提前於十二月四日在花墟塲舉行，結果，各委員認爲，如果如此更改，賽程變成太密，未能通過，所以，澳洲國家足球隊在港兩戰賽期，爲十一月三十日及十二月二日，在政府大球塲打夜波，至於門劵則於下次執委會時決定。

胡好盃港星埠際賽，本屆輪在香港舉行，賽期及劵價昨已決定，十二月五日在政府塲對港聯作第一塲正式埠際賽，門劵分別收三元五角，三元，二元四角及一元二角四種。第二塲十二月七日對港選，第三塲十二月九日對華聯，均定在警察花墟球塲舉行，門劵一律收二元四角，胡好盃港星埠際賽，分別由足總正副會長主持握手禮。

足總又接到越南足球總會來電，請足總於十一月十一日至十七日派隊前往西貢慶祝越南國慶，所有航機旅費及接待費用，完全由越南足總負担，同時，并聲明足總未能派隊前往，則由南華，東方或愉園派隊前往，亦大表歡迎，結果，足總認爲本港足球賽，舉行得甚密，決定對越南足總之邀請，電覆婉拒。

關於夏仙委員報告有關足總主辦明年亞洲盃中區預賽事宜，足總執委，昨日亦原則上予以接納，詳細辦法，日後有所討論。（金剛）

世界盃外圍賽
澳洲對北韓決依時舉行
賽事由老惠全權處理

世界盃足球外圍賽，亞、澳洲區北韓對澳洲，經定下月在金邊作兩塲爭奪戰，日前曾傳出該項球賽有變，但國際足球協會副會長李惠堂昨經收到國際足協來函，亞澳洲區世界盃外圍賽，第一塲已經決定下月二十一日在金邊舉行。

國際足協昨天來函給李惠堂，是委託他代表該會全權仲裁亞、澳洲區世界盃北韓、澳洲兩塲外圍賽，這兩塲賽期是定於十一月二十一日，及二十二日或二十四日，並未如外電傳說有所更改。

李惠堂將全權代表國際足協處理這兩塲亞、澳洲區世界盃外圍賽，如果他們任何一隊有打茅波，或其他不規則的行爲，將予公平的依例仲裁。

根據世界盃賽規定，這兩塲波原規定在雙方國內作賽，但因爲北韓、澳洲雙方沒有外交關係，因此幾經斡旋，改定在金邊作賽，同時獲得高棉足總會答允主辦。這兩塲賽例又規定，這兩塲波必須分勝負，如果各勝一塲，不能以得失球計算，必須增加第三塲，屆時亦將由國際足協代表副會長李惠堂決定，第三塲賽後如仍然雙方媾和不分勝負，則加時二十分鐘，如仍不分勝負，以雙方得失球計算，如果得失球又相同，則將由李惠堂主持抽籤決定。

澳洲參加世界盃外圍賽國家足球代表隊，經有電報給香港足總，確定接納香港足總邀請來港作賽兩塲。（江）

以五比一輕取傑志
南華四戰均獲勝
仍高踞聯賽首席

南華昨伏演出頗爲輕鬆，由于對手實力脆弱，雖大勝五比一，亦有險笑用兵現象，勝來可說仍未盡全力。

花墟球塲昨日也有六成左右看客，共有看客，共有五千餘人，收入五千九百多元。

序幕戰南華預備組以二比零勝新界青年軍後，甲組南華對傑志即行燃開戰火。

以南華實力强勁，傑志與之對抗，毋畀以卵擊石，但是日傑志未以大敵當前而氣餒，奮戰不懈，上半塲的戰情十分緊湊，一度打成一比一平手，使南華害受威脅。可惜技術氣力遠遜于南華，下半塲開賽後，即因氣力不如上半塲充沛，漸呈不支，並多失三球，而以一比五敗陣。

傑志奮戰不懈 上塲僅負一球

開賽後，南華先攻，十四分鐘，袁權益傳球，權鞽近門挑球入網。傑志反攻，邱廷烈開角球，李劍雄頂入，扳成一比一。十六分鐘，李劍雄傳球，邱廷烈走慢半步，劉建中出而截球。廿三分鐘，黃志强底綫傳中，袁權鞽「徑腳」一揚，成二比一，傑志再超前。廿五分鐘，邱廷烈在二十碼外勁射，球爲劉建中擋出。廿八分鐘，黃志强傳球，袁權益衝上，蕭家駿擲江猷斗。上半塲完，南華以二比一佔先。

換邊再戰，三分鐘，袁權益傳球何祥友離門二十碼外叩關，皮球旋轉飛入門右下角，三比一。傑志反攻，七分鐘，邱廷烈開角球，惜之人救護。廿二分，黃志强傳中，袁權鞽頂入，四比一。此際南華已控制大局。卅五分鐘，袁權鞽盤球上，直搗黃龍，五比一，傑志已成强弩之末，南華卒以五比一勝傑志終塲，兩陣如下：

（南華）梁金濤 陳錫祥 郭錦洪 袁權益 劉建中 李炳松 袁權鞽 羅桂生 何祥友 曾鏡洪 黃志强

（傑志）馮駿紀 沈世德 李炳球 高光志 李劍雄 劉家駿 張希 梁漢 其居 邱廷烈

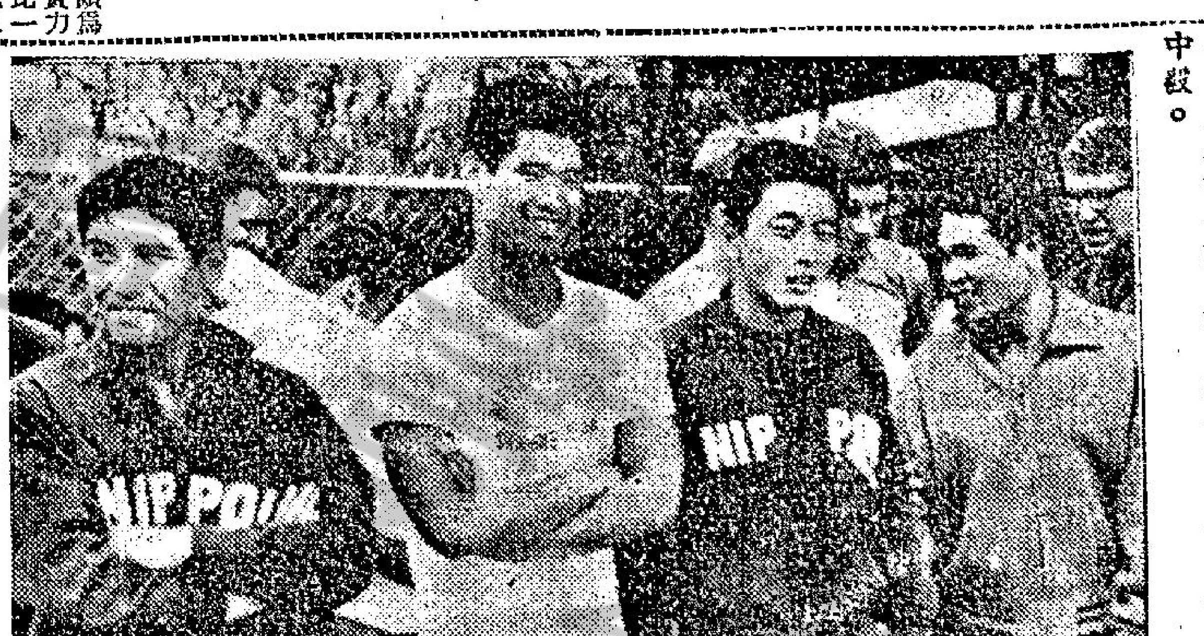
球人球事

△「細哨」莫小霖

，算實紅得最快，他由丙組踢到甲組，也祇不過兩年光景而已，是穿紅褲子出身最年輕的球人，小霖的事業心與學習心都很重，較早前，已盛傳他學習騎術，每早都到沙田去練馬，現在聽閒快要考入馬會的訓練班，將來會是球員兼騎師兩棲動物，昨午小霖把一大疊聖誕咭樣本，送給足總黃秘書選擇，原來他任職某洋行外，還兼做一間印刷所的推銷員，無怪他近來減磅許多，也許由於跑馬跑的緣故，但是「細哨」的「荷包」已變了猪籠跌落水了。

△「佛爺」梁兆榮之幼子梁偉蓮，是最近幾屆足總青年軍主將之一，去年在南華預備組踢了一屆，本來甚有機會放在甲組的，無奈「佛爺」一力主以學業爲重，要他今年專心讀書後，方可去球國進取，偉蓮的傳射工夫深得乃父衣砵眞傳，如果肯練下去，甲組地位是走不脫的。（一足）

圖爲巴西國家代表隊領隊雲仙．科奧拿近照



日本八百公尺自由式游泳接力隊，在十八日的墨西哥小型奧運會中獲得勝利，創造了八分卅秒二的成績，打破墨西哥平平的九分紀錄近三十秒之多（按：世界紀錄是七分五十二秒一，所以日本隊的成績亦很平凡）。圖爲獲勝的日本接力選手，左起福井誠、福島滋雄、吉無田春男、與山中毅。

一週球評

東方有鬥志創佳績
警察依舊一匹黑馬
南華目前佔得優勢
傑志顯受降班威脅

上週（十一日至十七日）的甲組足球聯賽，一共上演七塲，東方勝光華四比二，愉園勝傑志二比〇，南華勝流浪二比〇，警察勝東華五比三，東華勝流浪二比一，警察勝九巴二比〇，東方勝愉園五比一。

在這一週內，東方、愉園、流浪、東華、警察俱有兩次上陣，而成績最好的，是東方與警察，均兩戰兩捷，南華一戰一勝，東華一勝一負，傑志一戰一敗，而成績最劣的是流浪，兩戰俱北。

七塲波之中，演出最緊張的是東方對愉園之一塲。東方之能夠取勝，完全憑其高昂的鬥志，而愉園之所以失利，則甚於缺氣，引致演出大失水準，尤其後防綫的馬福培與劉添特甚，守門更換盧德權亦不及莫小霖之穩健，也造成了輸波因素之一。前鋒綫，愉園過去都有鋒利而快速的攻勢，這一役卻因缺氣，而失去其過往之性能，故此在上半塲給東方搶先勝了四比一之後，雖然有反攻的決心，奈何輸得太多在先，同時，因氣力之關係，無論傳送與射門，都受影响而失去準繩。反之，東方在大勝於前，條氣已經打順，氣力益見充沛，演出亦更穩健。當愉園集中力量於反攻之時，東方便改取密集防禦，愉園便陷於窘境而終於失手。

比役東方之能夠壓倒愉園，完全在鬥志及賽前有足夠之操練。

至於警巴之戰，賽前一般均預料九巴勝的，可是結果適得其反，警察之所以能勝，是戰畧運用之可得宜，以快速打法，釘對九巴，九巴雖然亦搶打快波，可是這大幾個鋒將的射門術，完全走樣，陳振權、楊偉業無法射入一球，便是失敗的原因。九巴這一隊波，其缺點始終是沒有領軍之材，故成兩戰兩敗，可惜之甚。

流浪本身太弱，應該兩戰均北，傑志亦然。

東華於戰警察一役，演出頗有可取，曾經先被警察射進四球，但各鋒將氣勢不餒，一條氣追至四比三，黎展球、連和平、甘傑栢均演出不俗，東華雖敗猶榮。

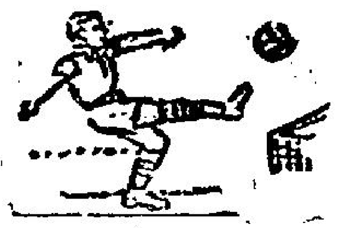
經過這一週的賽事之後，甲組的形勢依然以南華的成績最佳，暫時立於首席地位，同時它的强敵因敗於東方，失去兩分，對南華本屆爭奪冠軍，間接上應得有利之影响。

至於東方之技術雖然不及南華之佳，但亦有三戰三勝之佳績。如果以後能每仗於賽前練足氣力，可有較佳之成績。

警察始終是一匹黑馬，可畏也。

傑志處於最劣之形勢，四戰而俱敗北，看來將有降班之危險。（[illegible]）

米蘭會最肯訓練新血
培養出戰後最佳翼



義大利米蘭足球會，在義大利芸芸球會中，最拿手以重金訓練青年球員，其所付出的代價，爲義大利球會之冠，近年來，米蘭足球會訓練出來的球員蜚聲國際球壇者，不知凡幾，其中以泰伯頓里最爲成功，其實，可以索性稱他爲第二次世界大戰後，義大利最佳的翼衛。

泰伯頓里是出生於一九三九年三月十七日，在米蘭附近的米蘭奴地方，在他參加米蘭足球會青年軍訓練班前，他已在米蘭的一間小球會效力，在他加入米蘭足球會青年訓練班後不久，他便被派在甲組聯賽中上陣。

義大利的世運遴選小組委員——國家足球教練愛崇都．費特巴利，在偶然的塲合中，觀看了泰伯頓里的演出，認爲他是可造之材，乃毅然將他的名字，列爲國腳候選人之一，當時，泰伯頓里在米蘭會中，在南斯拍夫作訪問賽，一同爲會方器重者，還有泰伯頓里的同學維化拿。

泰伯頓里在米蘭會的甲組隊中，担任翼衛，迨一九六〇年十二月，他首次被選爲義大利國家代表隊的一員，與奧大利代表隊作賽於義大利拿不勒斯城，結果，以二比一勝出，是役，泰伯頓里是整隊球隊中表演最出色的一人，經此一役後，他先後五次被選爲國脚，出席國際賽。

但在一九六二年，泰伯頓里因爲在聯賽勇戰受傷，要前往瑞士的巴塞爾去接受治理。因此，無法出席是年五月在法國舉行的義法足球友誼賽，同時，他更無法出席聖地牙哥舉行的世界杯賽。由於缺少泰伯頓里的助陣，義大利隊的實力，遂大打折扣。

米蘭足球隊因得馬爾典尼，泰伯頓里兩人助陣，使其後防更爲鞏固，因此奪得了一九六一年至六二年度的義大利聯賽冠軍。他們兩人的合作，使到對方的前鋒綫，無法滲入突襲，當時，米蘭隊的守衛，早已爲當地球迷稱之爲「馬其諾防綫」！

費特巴利指出：馬爾典尼，泰伯頓里兩人，在任何球賽中，其有作出擊後衛的

大利對奧國隊，泰伯頓里便作出擊後衛，替己方射入一球，奠定了勝局。同年，義大利隊，更在溫布利球塲中將澳洲杯捧走。

這位義大利傑出的翼衛，在去年初因賽中受傷，不能上陣，當他痊癒後，他的雄風，竟告不知去向，米蘭隊缺少了台柱，無形中是一極大的損失，但她仍能在義大利甲組聯賽中節節領前，季後，還前往斯堪的納維亞訪問。雖然，泰伯頓里現在的演出，與受傷前畧有退化，但他仍不失爲一位優秀的足球員。（史提拉）

足球王國巴西領隊雲仙
縱論明年世界盃賽大勢
認葡萄牙是巴西的最危險之强敵
英國隊有機會奪標

世界體育什誌之記者彼得．保連，最近曾走訪世界足球王國——巴西的領隊雲仙．科奧拿，有關巴西出席明年在英國舉行的世界杯衛冕戰預測。據雲仙．科奧拿說：巴西代表隊最怕是遇上英國代表隊，但另一方面，則欲能與英國隊交鋒，這話說來，表面似乎有些矛盾，其實骨子裡另有大其道理的。

巴西國家代表隊的領隊，雲仙．科奧拿以前也是在球塲上奔跑的出色球員，但曾有一段時間效力於阿根廷之保加青年軍。一九五八年世界杯賽後，由於巴西的聖保羅體育會擴充，他逐回國。但這次，他加盟聖保羅會，並非打波，却是任該會的後備球員及青年軍領隊，同時，更負責遴選青年，加入該會，將之訓練爲著名的「巴西腳」。

據雲仙．科奧拿稱：巴西的聖保羅會組織十分龐大，其一切費用，是會員捐助的，從沒有向政府要求半分錢的經濟援助。該球會擁有一個可容納二十萬觀衆的球塲。此外，尚有一條合乎世界標準的田徑跑道，三個戶內泳池，每年泳季，更有救生員當值，該三個泳池，附設有公衆看台，每個可容三千觀衆。

除却上述的設備外，聖保羅體育會又設有一個足球訓練塲，十個網球塲，可容一千五百人，四個排籃球塲，該等球塲，可供作挑燈夜戰之用者，參加成爲聖保羅體育會的會員，每人須繳交用費三鎊十仙令，所得的利益，是凡有在主塲舉行的一塲球賽，會員們可免費參觀。

自該體育會成立迄今，在足球方面，先後發掘了不少著名的「巴西腳」，發掘了該國的代表隊長迪梳第，及奴辛一九五〇年的世界杯則有著名的右輔波拿，五四年則有左輔羅尼，一九六二年的世界杯大賽的，路哈，及中堅路里。上述的「巴西腳」均爲雲仙，科奧拿所器重。其中最爲他另眼相看的是蘭尼閣。此公於六二年參加聖保羅會打職業脚八個月，便被選爲「巴西腳」。

本年內，巴西的代表隊，先後作過七塲世界杯外國賽，記者就以此事與雲仙交談，詢及有關該七支國家代表隊的實力，雲仙．科奧拿的分析。

比利時代表隊是一支有默契的球隊，他們對防守方面，頗有心得，同時前鋒的進攻，亦不遜於守衛。他們所採取的戰畧是「十上十落」或稱「滾動式」，他們的前鋒在進攻的，是分作多組的，由兩人或三人發動攻勢製造機會與其他隊友扣關。

德國代表隊則太過著重球員的體力，致欠缺技術，故作戰起來，倍見吃力。除非德國代表隊在這方面，有所改良，否則，以其本人估計，他們的出綫機會是甚微的。

阿根廷代表隊，實力與巴西十分接近，但並不比巴西爲好。邇來，阿根廷足球水準，已普遍提高，特別在守衛方面更有進步，而他們所採取的戰畧是「一九一」式。但前鋒綫由於欠缺後衛的協助，無法產生效力。相信在他們以往英國之前，或許會有較佳的進展也未可料。

葡萄牙代表隊，一支十分完整的國家代表隊，惜最近的表現，他們似欠缺了信心，但無可否認，這是巴西隊近年來所遇到的最危險敵人。

瑞典代表隊，現在並不如一九五八年那支的實力，但在他們獲得出綫後，或許尚有進展。

蘇聯代表隊，也是一支實力强大的球隊，但當他們與巴西交鋒時，巴西代表隊正在狀態中，致成爲巴西的手下敗將，歸根究底，蘇聯代表隊是一支甚難將他打垮的隊伍，特別他擁有一名出色的中堅及左翼。

雲仙．科奧拿又指出：任何球隊能打進了世界杯八强之列，便時刻均有機會奪標，但目前因爲主隊——英國方面，仍未定出其代表名單，故英國的實力如何，暫時尚難預測。

當記者問其對英國代表隊的實力推測時，雲仙．科奧拿說：英國隊是一支十分危險的隊伍，她能夠主辦這次世界杯決賽，如自己沒有相當實力，是不致冒險的，因此，英國方面，顯有必勝的決心，故他估計，這次世界杯的冠軍，可能會英國隊所獲得。

雲仙．科奧拿更指出：巴西代表隊極希望在決賽時，能與英國代表隊相遇，因爲假如巴西代表隊爲對方所擒，是一個好的寬恕，原因是塲地不熟之過也。

越共恐怖下的村莊

越共的恐怖份子，使越南的村莊中籠罩上可怕的陰影。在越南遼濶的土地上，有時似乎不顯得有戰爭氣氛，其實，西貢政府軍和越共，均在冷戰中擴張本身的潛力。

越共必須爭取西貢若干村落，作爲他們進行破壞工作的補給，供應人力和糧食等，因此他們不惜採取任何手段達成這個目的。本欄附圖是顯示幾個西貢村落的慘淡氣氛，右圖是一個被越共暗殺的佛教領袖的葬禮情形。最右圖爲死者姊姊的哀慟情形。（風）

SHEUNG NEWS
各部電話
電報掛號二〇七〇
新聞紙類 出紙兩大張
數以千計的市民，昨晚到赤柱、石澳等地準備睇「掃把星」，他們仰觀天象，望到頸長
風露石澳
特